Ed. Unica

La Juventus esordisce in Coppa contro il Plovdiv (servizio pag. 11)

Anno 101 Numero 215 — mercoledì 17 - giovedì 18 settembre 1969

SCUOLA ELEMENTARE
SCUOLA MEDIA PARIFICATA
F. OFFIDANI
Torino - Via G. Verdi 25
Tel. 877.116 - 882.401

STAMPA SERA

ISTITUTO TECNICO
F. OFFIDANI
PARIFICATO PER RAGIONIERI - GEOMETRI
Torino - Via G. Verdi 25
Tel. 877.116 - 882.401

Lire 70 (arretrati L. 140) - (Sped. in abb. post. Gr. 1/70) - Abbonamenti Italia c.c.p. 2/1360): anno L. 18.000, sem. 9350, trim. 4850 - Estero: anno L. 29.000, sem. 14.950, trim. 7600 - Amministrazione e Redazione: 10128 Torino, via Marenco 32 - Centralino telef. aut. 65.68 - Telex 21.121 - Estero: Austria sc. 5; Francia n.fr. 0,50; Inghilterra sh. 1,6; Libia pias. 5; Svizzera fr. 0,70 - Inserzioni: Sipra-Kompass Pubblicità S.p.A. - 10128 Torino, via Marenco 32, tel. 656.063 - 10100 Torino, via Roma 80, tel. 536.063 - 20122 Milano, via Cerva 35, tel. 790.121 - Roma, via Po 17, tel. 854.819 - 16121 Genova, via XII Ottobre 186/r, tel. 591.632 - Pubblicità commerciale: L. 200 (Edizione antimeridiana 700) - Posizioni date rigore aumento 20% - Occasionali, Notiziari Aziende L. 250 mm (Edizione antimeridiana 800) - Finanziari, Legali L. 300 mm (Edizione antim. 1000) - Necrologi L. 200 per parola (Edizione antim. ..., grassetti il doppio) - Echi L. 400 (Edizione antim. 1600) - Economici: vedere rubriche - Estero aumento 25%

«UCCIDEREMO I PAPISTI DELLA ROMA»

afferma una lettera scritta a Belfast da ultras protestanti

Alle 18 comincia la partita dei giallorossi di Herrera contro la squadra locale per la «Coppa delle Coppe» - Eccezionali misure di sorveglianza attorno ai giocatori italiani

Belfast. I giocatori della Roma stanno vivendo ore di tensione. Il più nervoso di tutti sembra l'allenatore Helenio Herrera, ripreso mentre inciampa e cade da una scalinata

dal nostro inviato

BELFAST, mercoledì sera.

Nere nubi si addensano sulla partita di calcio in programma per stasera e sulla squadra stessa della Roma, venuta nell'Irlanda del Nord per la prima partita della Coppa delle Coppe. Malgrado gli sforzi dei dirigenti locali per assicurare che «tutto filerà per il meglio, dato che l'incontro è affidato alla ben nota correttezza degli sportivi di Belfast», le ultime notizie sono inquietanti. Un gruppo clandestino di terroristi protestanti è pronto ad entrare in azione per punire con la violenza e addirittura con la morte, i giallorossi come ritorsione al fatto che la radio e la tv italiane avrebbero attaccato l'Ulster e l'Inghilterra.

La lettera con le minacce è stata consegnata ieri sera da una persona rimasta sconosciuta ad un giornale di Belfast. La direzione del quotidiano si è affrettata a passare lo scritto al comando di polizia della città, ed ora la lettera è nelle mani di specialisti della squadra scientifica che stanno tentando di scoprire qualche indizio. Impresa probabilmente impossibile: sulla missiva sembra che non vi sia alcuna traccia di impronte digitali.

Il contenuto esatto della lettera minatoria non è stato rivelato, ma si sa che esso è all'incirca di questo tenore: «La squadra di calcio italiana non ritornerà mai più a casa, perché la stampa e la televisione italiana hanno attaccato con violenza l'Irlanda del Nord e tutta la Gran Bretagna, durante i disordini causati esclusivamente dalle fanatiche minoranze cattoliche. Noi abbiamo deciso di intraprendere un'azione punitiva e questa sera la porteremo a termine». *Uccideremo i papisti della Roma. In fondo alla lettera è la firma: «Capitano Johnston» il quale pretende di essere il «Comandante del 58° battaglione della forza volontaria dell'Ulster».*

Una prima indagine non ha permesso di chiarire nulla sul terrorista che si presenta come capitano Johnston, ma che le minacce vengano prese sul serio dalla polizia è

Paolo Bertoldi

(Continua in 11ª pagina)

Stanotte a Torino tre morti nell'auto che si è schiantata contro un camion

Tremenda sciagura in piena notte a Torino: in via De Sanctis, alla periferia della città, un'auto ha sbandato in curva, ha attraversato a forte velocità l'aiuola spartitraffico e si è schiantata contro un camion che procedeva nella direzione opposta. I tre passeggeri della vettura — due uomini e una donna — sono morti sul colpo. La disgrazia è stata probabilmente causata dall'asfalto viscido per la pioggia (Vedere servizio a pag. 4)

Allegro carcere a Ceccano in Ciociaria

Scoperta in cella "matrimoniale,, la bramosa sposina d'un recluso

nostro servizio

ROMA, mercoledì sera.

(a. r.) Un detenuto nel carcere di Ceccano, un paese della Ciociaria a 11 chilometri da Frosinone noto per aver dato i natali all'attore comico Nino Manfredi, è stato sorpreso in cella in stretta intimità con la moglie. I carabinieri, avvertiti da una telefonata anonima, hanno compiuto, autorizzati dal giudice di sorveglianza, una visita-sorpresa, che si è conclusa con l'irruzione nella «cella ospitale». La sposina era giunta da Roma e aveva ottenuto il permesso di un colloquio con il marito nell'apposito parlatorio. Poi, non si sa ancora bene come, ha potuto seguire il marito in cella e trascorrere con lui qualche ora.

Nel carcere di Ceccano è stata aperta un'inchiesta che ha come obbiettivo specialmente i secondini, sui quali grava il sospetto d'avere permesso non soltanto a mogli, ma anche ad amiche, di fare periodicamente buona compagnia ai detenuti.

Sembra che non sia la prima volta che si verificano episodi colorati di rosa nell'«allegro carcere» di Ceccano. Tempo fa, un detenuto romano compì una clamorosa evasione perché aveva un appuntamento con una donna. Stette in sua compagnia per un paio di giorni e poi telefonò al capoguardia della prigione pregandolo di venirlo a prelevare a Roma in un alberghetto. Pochi mesi addietro alcuni detenuti erano riusciti ad evadere, sempre per moventi erotici e dopo qualche giorno erano stati rintracciati e riportati in cella proprio dal capoguardia.

Dal 25 al 30 settembre

Navigazione ridotta nello Stretto di Messina

MESSINA, mercoledì sera.

Il cavo dell'elettrodotto sullo Stretto, isolato in parte dal lato di Torre Faro, sarà riparato dal 25 al 30 settembre. In questo periodo la navigazione nello stretto sarà limitata.

In Germania continui incidenti nella campagna elettorale

Due giovani feriti a rivoltellate mentre protestano contro i neonazisti

Uno sconosciuto arriva in auto, urla: «Polizia», spara e fugge - Per rappresaglia i dimostranti tentano l'assalto all'edificio dove si trova l'aspirante «führer» Von Thadden - Otto arresti ad un comizio del cancelliere Kiesinger

Il cancelliere Kiesinger

nostro servizio

Kassel, mercoledì sera.

La polizia dà la caccia al misterioso individuo che ieri sera ha ferito a colpi di arma da fuoco due giovani impegnati in una dimostrazione contro il «leader» di estrema destra Adolf von Thadden.

Questi era in casa di amici, avendo ricevuto la proibizione di parlare in pubblico. Davanti all'edificio si è radunata una ventina di giovani, che gridavano «Fuori i nazisti». A un tratto è giunta un'auto: ne è balzato fuori un individuo che ha sparato un colpo di pistola in aria. Poi ha gridato: «Alt, polizia!» ed ha sparato ancora, questa volta mirando basso. Le pallottole hanno ferito alle braccia il ventitreenne Bernd Lunkewitz e Michael Hoke di diciannove anni.

Lo sparatore è risalito in auto ed è fuggito. I dimostranti hanno reagito sfasciando le finestre dell'edificio, di proprietà di un deputato nazionaldemocratico. Quando von Thadden è uscito, è stato attorniato da agenti che lo hanno scortato fino all'automobile della polizia; dalla folla sono partiti petardi e sacchetti di vernice.

Un comizio dell'Npd in programma oggi ad Augusta è stato vietato dalla polizia locale, informata che migliaia di persone erano mobilitate per il blocco della piazza designata.

A Bielefeld centinaia di dimostranti di sinistra hanno cercato ieri sera di ridurre al silenzio il cancelliere Kurt Georg Kiesinger, che teneva un comizio per le elezioni del 28 settembre. C'erano 4500 persone nonostante la pioggia battente, e fra loro si erano mescolati i disturbatori. Gridavano: «Sieg Heil», e anche «Era il Fuehrer che contava», come parodia dello slogan democristiano: «E' il Cancelliere che conta». Kiesinger li ha definiti «ululanti dell'età della pietra» e ha continuato il suo discorso. La polizia ha arrestato otto dimostranti particolarmente scatenati.

Anche il «leader» liberale Walter Scheel continua i suoi comizi, per lo più improvvisati. Ne ha tenuto uno ieri sulla piazzetta del mercato di Linden a Hannover, e un altro pure sulla piazza del mercato a Wolfenbüttel, cittadina sulla via di Braunschweig. Ha detto fra l'altro di essere per il riconoscimento della Germania Orientale «perché esiste ed è ridicolo rifiutarsi come fa Kiesinger di chiamare con il suo nome la Repubblica democratica tedesca». *(Ansa Reuter)*

in sintesi

Praga: attività antisovietiche

PRAGA — Quattro giovani sono stati condannati a pene fra i due e i tre mesi di reclusione per attività antisovietiche: uno ha fischiato i ciclisti russi ai campionati mondiali, gli altri hanno strappato bandiere rosse. Secondo il ministro dell'Interno Groesser, le manifestazioni sovietiche «sono state organizzate dall'Alleanza atlantica».

I missili della Cina di Mao

TOKIO — Un «libro bianco» della difesa nazionale giapponese afferma che la Cina comunista possiede già missili balistici con una gittata di 2000 chilometri e alla fine del 1970 avrà anche un buon numero di missili intercontinentali. Il «libro bianco» rivela pure che Pechino dispone di un sottomarino lanciamissili.

Fermenti in Sud America

BUENOS AIRES — Violenti scontri a Rosario e in altre città argentine tra ferrovieri, in sciopero da sei giorni, e la polizia. La scorsa notte il centro della città è stato occupato da gruppi di giovani dimostranti: barricate, incendi, distruzioni, molti fermi, negozi chiusi, feriti. Nessuna notizia ancora sull'oriundo italiano rapito una settimana fa a Montevideo da un gruppo di estremisti.

Universitari contestano andando a lezione vestiti da scolaretti

PALERMO, merc. sera.

(a. r.) Imprevedibile protesta di un gruppo di universitari della facoltà d'architettura: si sono presentati alle lezioni di urbanistica del prof. Caronia in tenuta da scuola elementare, cioè in grembiulino nero, colletto bianco inamidato, tanto di fiocco azzurro e panierino per la colazione; altri, invece, hanno indossato magliette con scritte sul petto tipo: «Retour à la normalité». Il docente, dichiarando che i tempi di Carnevale non sono ancora giunti, ha invitato gli studenti ad allontanarsi dall'aula.

Duello d'artiglieria attraverso il Canale

TEL AVIV, mercol. sera.

Un soldato israeliano è stato ucciso e un altro ferito in un duello di artiglieria sul Canale di Suez. Lo ha precisato stamani un comunicato del comando dell'esercito. Nel comunicato si aggiunge che ieri si è sparato a più riprese fra le due sponde del Canale. *(Associated Press)*

Trovati tutti vivi i 18 passeggeri d'un aereo disperso

SANTIAGO DEL CILE, mercoledì sera.

I venti passeggeri dell'aereo militare cileno che era stato dato per disperso domenica nel Cile meridionale, sono stati trovati tutti vivi. Lo ha annunciato ieri il servizio aereo di salvataggio. (Ansa)

Gli hanno aumentato lo stipendio

Il presidente Nixon ha firmato un progetto di legge che aumenta lo stipendio annuale del vice presidente degli Stati Uniti portandolo da 43.000 a 62.500 dollari (circa 40 milioni di lire). Nella foto il vice presidente Spiro Agnew con Nixon

Buio fitto sul fosco crimine di Acqui

Uccisa altrove la mondana e poi gettata nella Bormida?

A sessanta ore dalla scoperta del delitto le indagini si muovono ancora su tracce molto incerte - Interrogati molti frequentatori del viale delle passeggiatrici: nessuno ammette di essersi incontrato quella sera con la sventurata

dal nostro inviato

Acqui, mercoledì sera.

Sessanta ore sono trascorse dal rinvenimento del cadavere di Angela Pampinelli, la mondana trentatreenne uccisa ad Acqui e dell'assassino (o degli assassini) non si ha traccia. Decine di persone sono state interrogate dai carabinieri. Gli inquirenti attraverso le poche cose certe emerse dalle indagini cercano di ricostruire i movimenti dell'assassinata nelle ultime ore. Ogni minimo indizio viene vagliato e controllato. Tutto inutilmente, per ora, non un solo elemento sicuro che possa condurre alla soluzione del «giallo». Durante la notte altre persone abitanti in paesi dell'Acquese sono state interrogate. Si tratta in generale di giovani soliti a frequentare le passeggiatrici. A tutti sono state poste domande per ottenere un quadro, sia pure appena abbozzato, dell'ambiente dove il delitto è stato consumato. Ma ancora senza alcun risultato pratico.

Angela Pampinelli, la vittima, sabato sera aveva incontrato alcuni «clienti», ma nessuno di loro è stato rintracciato; quanto meno nessuno ha ammesso d'essersi intrattenuto con la mondana. Neppure è stato possibile stabilire con sicurezza quanti fossero a bordo dell'ultima auto (probabilmente quella dell'assassino), sulla quale salì verso la mezzanotte. Sembrava dapprima fosse uno solo, ma ora parrebbe trattarsi di due persone.

In queste condizioni è difficile poter giungere alla soluzione. Unica cosa certa è che la donna venne afferrata per la gola e colpita alla nuca con un corpo contundente. Lo ha stabilito l'esame necroscopico in base al quale la morte è da attribuirsi sia a soffocamento che alle lesioni cervicali. Per il resto gli inquirenti non possono che fare supposizioni e in questo modo si va formando sempre più la convinzione che l'assassino sia del posto, quanto meno qualcuno molto pratico della zona. Il tratto di greto della Bormida, alla periferia di Acqui, dove il cadavere della mondana è stato ritrovato, ben difficilmente avrebbe potuto essere raggiunto da un forestiero. Oltretutto le condizioni della strada in terra battuta erano tali, per le stalinate della pioggia che cadeva sulla zona, da far temere a chi si fosse avventurato per la prima volta di rimanervi impantanato.

Difficile infine spiegare come mai la Pampinelli, diffidente come tutte le donne del suo ambiente, abbia accettato di seguire il cliente occasionale in quella zona così buia e isolata, ammorbata tra l'altro da un odore nauseante che si solleva dai grossi mucchi di immondizie essendo adibita a discarica ed incenerimento dei rifiuti. Ed ecco prospettarsi l'ipotesi che il delitto sia stato commesso altrove e che dopo aver ucciso la donna l'assassino, pratico della periferia acquese, si si sia diretto sapendo che là avrebbe potuto, con tutta tranquillità, liberarsi del corpo della sua vittima.

Restano però da spiegare le cause del delitto. La Pampinelli viene descritta come donna dal carattere difficile, litigiosa, pronta allo scatto. Forse ha dato segni d'insofferenza di fronte a qualche proposta del suo accompagnatore provocando un diverbio finito tragicamente. Oppure, trovandosi di fronte ad un rapinatore, non ha saputo, a differenza di tante altre sue colleghe, arrendersi rimettendo ci il guadagno della serata ed ha reagito gridando e minacciando, tanto da indurre l'aggressore ad afferrarla per la gola ed a colpirla con violenza al capo.

Sono queste le ipotesi più consistenti, poi, ovviamente, rimane quella del delitto deciso nell'ambiente dei protettori per «punire» l'irrequieta prostituta, ma in questo caso è difficile pensare come una persona giunta da fuori, probabilmente da Genova, dove da qualche mese Angela viveva, abbia potuto arrivare alla località in cui il cadavere è stato rinvenuto.

Franco Marchiaro

Tredicenne tenta uccidersi per il divieto dei genitori di trasferirsi a Genova

ACQUI TERME, merc. sera.

(g.o.p.) Migliorano le condizioni della tredicenne V. G., abitante a Cassinelle, ricoverata all'ospedale civile per un tentativo di suicidio. La ragazzina, alle dipendenze del medico del paese come domestica, ha ingerito una forte dose di barbiturici lasciando un biglietto indirizzato ai familiari nel quale afferma di avere compiuto l'insano gesto perché i genitori si opponevano a un suo trasferimento a Genova. Viste inutili tutte le insistenze e non riuscendo ad attuare il proposito di andare ad abitare nel capoluogo ligure, la ragazza ha tentato il suicidio.

Indagini ad Imperia su 700 quintali di grasso

Imperia, mercoledì sera.

(d. g.) Il comando delle guardie di finanza di Imperia, per incarico della dogana provinciale, sta compiendo indagini sulla esatta natura di circa 700 quintali di materia grassa spedita in questi giorni, sotto la denominazione di caolino, da uno spedizioniere di Lubiana (Jugoslavia), alla ditta Cargive (cementi, argille, vernici), con sede legale in via Cascione ad Imperia, presso un ragioniere commercialista, e magazzini in via 4 Novembre a Castelvecchio.

Il riserbo mantenuto dagli inquirenti sulla questione impedisce di avere sicuri particolari: pare tuttavia che, mentre gli interessati affermano che la merce «fermata» è una sostanza destinata al trattamento del caolino, e sottoposta ad una tariffa doganale assai bassa, gli agenti sostengono invece che si tratta di burro; il responso definitivo deve essere dato dal gabinetto di analisi della dogana di Savona, al quale sono stati inviati i campioni.

Negli ambienti della Cargive, che si è iscritta soltanto da qualche settimana alla Camera di Commercio di Imperia, denunciando come titolare il signor Luigi Motti, abitante a Genova in via Giustiniani 8, e come procuratore il signor Franco Fasanieri, si respinge l'ipotesi del contrabbando di burro, e si afferma trattarsi di un equivoco o eventualmente di un errore non imputabile a loro.

Bolzano: lieto fine di una paurosa avventura

Salvati nella notte 92 bloccati per ore sulla funivia guasta

Alla luce delle fotoelettriche, vigili del fuoco e carabinieri hanno calato a terra, lungo scalette volanti, tutti i passeggeri imprigionati da ieri pomeriggio sul Renon nelle cabine penzolanti a trenta metri su uno strapiombo - Svenuti per il terrore bambini e donne

dal corrispondente

Bolzano, mercoledì sera.

Sulla funivia che collega Bolzano all'altipiano del Renon novantadue persone, rimaste bloccate in due cabine per oltre sei ore, hanno vissuto una paurosa avventura.

L'incidente sulla funivia, che ha destato scene di panico, si era verificato alle 17,30 a causa dell'accavallamento della fune traente e di quella portante della funivia: sulla cabina discendente erano 45 persone e su quella ascendente, partita da Bolzano, 47. A circa metà percorso il manovratore della stazione a valle si è accorto d'un improvviso abbassamento della tensione elettrica che, ad un certo punto, ha provocato l'entrata in funzione degli impianti di sicurezza, che hanno provveduto al blocco automatico delle due cabine.

Questo evento ha causato una forte oscillazione delle corde, a causa del brusco rollio conseguente alla frenata e, di conseguenza, le due corde della funivia si sono accavallate. Il personale ha tentato invano di ovviare all'inconveniente, finché è sopraggiunta l'oscurità e di conseguenza alla direzione della funivia non è rimasto altro che avvertire i vigili del fuoco, i carabinieri e la polizia affinché fossero disposti soccorsi di emergenza.

Tra le persone bloccate nel vuoto, frattanto, si manifestavano, dopo momenti di angoscia, anche scene di isterismo per la paura, pure perché qualche raffica di vento aveva provocato paurose oscillazioni delle due cabine sospese su uno strapiombo del monte Tondo ad un'altezza di più di 30 metri.

Verso le ore 23,15 è stato possibile far discendere a terra i primi quattro passeggeri: vigili del fuoco e carabinieri, infatti, avevano raggiunto sulle pendici della montagna i due punti in cui le cabine erano rimaste bloccate. Inoltre era stato possibile farle avvicinare lentamente, metro per metro, ad un grosso pilone di cemento che facilitava la discesa. Alla luce delle foto elettriche i viaggiatori, uno per volta, hanno potuto discendere fino a terra lungo scale volanti e sono stati successivamente accompagnati, attraverso il bosco, fino a una ripidissima stradina militare dove sono saliti a bordo di «jeeps» che li hanno ricondotti al piano.

Non si lamentano, per fortuna, feriti, anche se parecchie persone, tra le quali un anziano sacerdote, di 82 anni e una donna, pure ultra ottantenne, hanno manifestato sintomi di «choc» emozionale. Numerosi anche gli svenimenti di donne e bambini.

e. p.

Guarita da Barnard

La bambina italiana Giovanna Bon, di 8 anni, sottoposta dal prof. Barnard ad un difficile intervento al cuore, è perfettamente guarita. A tre settimane dall'operazione va già in bicicletta nel giardino dell'ospedale di Capetown

il tempo stamane

Sole al mare e in montagna

Aosta, mercoledì sera.

Cielo sereno su tutta la Valle, con ottima visibilità sui massicci alpini. Temperature di stamane: Aosta 13; Courmayeur 10; Cervinia 5; Rifugio Torino e Plateau Rosa —4 gradi.

Verbania, mercoledì sera.

Il tempo continua ad alternare piovaschi e rovesci temporaleschi a schiarite più o meno ampie. Più frequenti le precipitazioni nelle valli e sui rilievi, anche se ieri sera a stanotte è piovuto pure sulla fascia rivierasca. Il Centro meteorologico prevede ancora temporali o rovesci per le prossime 24 ore.

Avigliana, mercoledì sera.

Dopo la giornata autunnale di ieri, che è stata caratterizzata da forti piogge e da precipitazioni nevose sulle cime oltre i 1700 metri, stamane è tornato il sole in tutta la valle di Susa.

Cuneo, mercoledì sera.

Cielo in gran parte sereno stamane sul Cuneese; sempre stazionaria la temperatura: 12 gradi alle ore 7,30.

Asti, mercoledì sera.

Cielo parzialmente sereno stamane sull'Astigiano. La temperatura alle 7 era di 13 gradi; massima di ieri 21.

Alessandria, mercoledì sera.

Cielo sereno e sole stamane su tutto il territorio alessandrino. Nel pomeriggio di ieri si sono avuti violenti acquazzoni. Stazionaria la temperatura: stamane il termometro registrava 14 gradi.

Acqui, mercoledì sera.

Cielo parzialmente sereno stamane sull'Acquese e sull'alto Monferrato, dove da 48 ore si alternano schiarite ad annuvolamenti. La temperatura alle 7 era di 15 gradi.

Voghera, mercoledì sera.

Nell'Oltrepo vogherese ha piovuto per tutta la notte. Stamane il cielo era ancora coperto ed a tratti piovvigginava. Gli agricoltori cominciano a preoccuparsi per il raccolto dell'uva che potrebbe essere compromesso se il maltempo perdurasse. Temperatura alle otto: 15 gradi.

Novi Ligure, mercoledì sera.

Cielo in gran parte coperto stamane nel Novese e nelle vallate del Borbera e del Lemme: per tutta la notte è caduta una pioggia insistente. Foschia nella zona collinare. Il termometro alle 7,30 segnava 14 gradi.

Genova, mercoledì sera.

Dopo la pioggia dei giorni scorsi, stamattina in Liguria è tornato il sereno. Nella notte infatti si è levato il vento di tramontana che ha spazzato le nubi ed all'alba il cielo era completamente terso. Il vento da nord ha però fatto abbassare la temperatura: stamane il termometro segnava 14 gradi a Genova e 16 gradi sulle due Riviere. Il mare è calmo.

DICK TRACY CONTRO MEZZEMEZZO

RIASSUNTO. — Appena tornato da un breve periodo di ferie sulla Luna, Dick Tracy si trova di fronte ad uno strano tipo, Mezzemezzo, metà bel giovane e metà orrido mostro. Ma anche Mezzemezzo ha i suoi guai: con la moglie, con l'amante e con i suoi corvi ammaestrati.

(Copyright «Chicago Tribune» e «Stampa Sera»)

10 — (continua)

STUDENTI
RESPINTI
potete ricuperare l'anno perduto

ISTITUTO
dr. QUARTERO
TORINO - Via Consolata, 1 bis - Tel. 544.578

INCREDIBILE MA VERO!!!
La favolosa svendita di
PELLICCERIE PREGIATE
del
MAGAZZINO dei DIPENDENTI
di
Via S. FRANCESCO D'ASSISI 13
(quasi angolo Via Monte di Pietà)
CONTINUA CON
GRANDIOSO SUCCESSO
A PREZZO DI VERO
FALLIMENTO
VASTO ASSORTIMENTO COLLEZIONE 1970 — Leopardo, Ocelot, Visoni, Breitschwanz, Persiani, Foca, Castori, Castorini, Cavallino, Kai Mouqué, ecc.
con sconti fino al 90%
RICORDATE:
CON CERTIFICATO DI GARANZIA DEL
MAGAZZINO dei DIPENDENTI
Via S. FRANCESCO D'ASSISI 13
(quasi angolo Via Monte di Pietà)

VENDITE A RATE
ELETTRODOMESTICI — Vasto assortimento ai migliori prezzi. Facilitazioni. L'Elettrica, piazza Madonna degli Angeli n. 2, telefono 553.979.
LAMPADARI — Il più vasto assortimento in Piemonte: oltre 3000 modelli ogni stile e prezzo. Facilitazioni. Casa del Lampadario, piazza Madonna degli Angeli 2, telefono 553.979.
TELEVISORI — Tutte le migliori marche. Prezzi senza concorrenza. Facilitazioni. L'Elettrica, piazza Madonna degli Angeli 2, telefoni 553.979 - 531.477.

ISTITUTO
MAGISTRALE
RICUPERO ANNI
Presso l'Istituto Pogliani
Corso Francia 3 - Tel. 542.820 - 517.371 - Torino
funzioneranno, nel prossimo anno scolastico, appositi Corsi diurni e serali per i respinti delle varie classi dell'Istituto Magistrale e per quanti, provenienti da qualsiasi altro ordine di scuole, volessero recuperare anni perduti o iniziare tali studi. I Corsi, che da anni con successo l'Istituto svolge, saranno tenuti da Insegnanti particolarmente specializzati, con la migliore assistenza durante l'anno scolastico e durante gli esami di idoneità o abilitazione.
Sono aperte le iscrizioni alle varie classi del corso fino ad esaurimento dei posti disponibili. Tutte le informazioni potranno essere fornite dalla Segreteria dell'Istituto:
dalle ore 8 alle 12,30 e dalle ore 15 alle 21

Diario di trent'anni fa

L'esercito di Stalin invade la Polonia

Molotov, Von Ribbentrop e sinistri generaloni nazisti: allora erano amici

UNIONE SOVIETICA — Le truppe russe invadono la Polonia ed avanzano verso il congiungimento con le avanguardie dell'esercito di Hitler. La giustificazione presentata da Stalin e dal suo ministro agli esteri Molotov è: «Lo Stato polacco si è disintegrato, perciò tutti gli accordi presi con il governo di Varsavia sono nulli. Altre potenze potrebbero approfittare della situazione caotica, perciò il governo sovietico si sente tenuto ad intervenire per proteggere i fratelli ucraini e della Russia Bianca, e per fare il possibile perché queste genti sfortunate possano lavorare in pace».

Unendo la beffa all'inganno, l'ambasciatore polacco a Mosca era stato informato che la Russia, nel conflitto tedesco-polacco avrebbe mantenuto la neutralità. Fin dall'otto settembre Molotov si era congratulato ufficialmente con l'ambasciatore di Hitler a Mosca per l'entrata delle truppe naziste in Polonia. Ora l'esercito sovietico avanza per occupare le zone che gli sono state assegnate fin dalla firma del patto di Mosca, che ha permesso ad Hitler di agire.

L'avanzata è rapidissima: in ventiquattro ore il congiungimento è praticamente avvenuto, nazisti e sovietici si stringono la mano a Brest-Litovsk. Il governo di Varsavia, con alla testa il presidente Moscicki, su un corteo di ventisei auto ripara al completo in Romania.

FRANCIA — Il bollettino numero 27 segnala con una certa preoccupazione che i tedeschi hanno fatto affluire sul fronte occidentale reparti di aviazione e grandi unità di ritorno dalla guerra in Polonia, ormai conclusa.

Il fronte francese sembra accendersi: attacchi tedeschi lungo la Mosella e nei Vosgi. Ma sono fuochi di paglia: il fronte occidentale resterà inerte fino alla primavera seguente. I «poilus» francesi cantano: «Andremo a stendere la biancheria sulla linea Sigfrido».

GRAN BRETAGNA — *L'ingresso delle truppe sovietiche in Polonia non ha colto di sorpresa il governo di Londra. La proposta, avanzata da qualcuno, di dichiarare guerra anche alla Russia sovietica non ha alcun seguito.*

Preoccupano di più l'opinione pubblica le notizie sugli affondamenti: dall'inizio delle ostilità, cioè in quindici giorni, i tedeschi hanno colato a picco ventidue piroscafi mercantili, per un complesso di 122 mila tonnellate.

ITALIA — *I giornali dimostrano un certo imbarazzo nel presentare la nuova prova della complicità tedesco-sovietica. Se la cavano scrivendo che il passo sovietico è dettato dalla necessità e che, comunque, può costituire «un nuovo passo verso una riorganizzazione pacifica dell'Europa».*

A distogliere l'attenzione degli italiani viene in buon punto il campionato di calcio, cominciato il giorno stesso: grosse vittorie dell'Ambrosiana-Inter sulla Juventus e del Torino sul Milan. Per il resto normale attività: podestà che consegnano qualche "signum" a reparti di giovani fascisti; si parla di razionare la distribuzione del gas; i gerarchi fanno l'elogio di un prodotto che prima nessuno aveva sentito nominare: il metano «eccellente sostituto della benzina».

c. m.

I giovani che hanno trasformato il mondo

Twiggy: un pallido volto che simboleggia un'epoca

Il «ramoscello secco e contorto», che sembra un personaggio di Chaplin, ha portato la rivoluzione non solo nella moda, ma anche nell'atteggiamento delle «teen-agers» di tutto il mondo - Come è nato il suo mito, segno di un generale turbamento

servizio particolare

Londra, mercoledì sera.

Ha due grandi occhi smarriti, una piccola testa fragile, il povero corpo che, nell'età del «boom economico», pare arrivi da miserie [illegible] e da un'umiliazione [illegible]: il sorriso malinconico appena lo illumina, sfumando in una smorfia di dolore. Sembra inventata da Charlie Chaplin. Entra in scena in punta di piedi, il successo la inchioda ad un personaggio che quasi ancora non conosce.

Tre mesi dopo la sua comparsa, nella primavera del '67, Twiggy è invitata a Parigi da *Elle*, la rivista femminile tra le più influenti del mondo. La richiedono per un servizio fotografico. L'operatore la osserva, torce il naso di fronte al suo trucco. Le dice, incauto: «*Vatti a lavare la faccia*». Twiggy si volta verso Justin de Villeneuve; il giovanotto, tutto velluti e lievi jabots di pizzo, fa un cenno, le prende la mano, in silenzio si avviano all'uscita. A questo punto succede il pandemonio. Lo *staff* del giornale raggiunge la coppia, scaccia il fotografo, si scusa, chiama un altro operatore. «*Quel giorno* — scrive Twiggy nella propria autobiografia (un po' precoce se si vuole, ma dotata anche di [illegible] umorismo) *ho capito sino a che punto arrivava la mia potenza*».

Justin de Villeneuve, che ha sbagliato tutti i mestieri ma non quello di manager del «ramoscello secco e contorto», afferma perentoriamente: «*Twiggy è come Marlene. Ne sentirete ancora parlare fra trent'anni. Un teen-ager oggi non sa quasi chi è stata Greta (Garbo), ma conosce Marlene. Essa è una donna vecchia, una nonna, eppure a chi importa di tutto questo? Se volete immaginare gli Anni '30 pensate subito a lei: la giacca del tight, il cilindro [illegible], seduta a cavalcioni di una sedia: le sue gambe [illegible] sempre lo splendore luminoso della giovinezza. Perché Marlene non è stata un simbolo, ma un personaggio; ha rappresentato un'epoca, l'ha preceduta, non è stata un'interprete, ma una rivoluzionaria. Come Twiggy, Marlene era l'affrancamento da certi tabù, la emancipazione femminile. Twiggy è la fine della lotta fra i sessi, l'inizio di una vera amicizia, della reciproca collaborazione. Ha un corpo da efebo, l'uomo l'avvicina senza paura. La sua femminilità è tutta racchiusa, Twiggy offre prima di tutto il suo spirito, è eterna*».

Twiggy con il suo manager-fidanzato, Justin de Villeneuve, l'uomo che l'ha scoperta e lanciata (Telefoto A.P.)

Nell'entusiasmo (accompagnato dal tintinnare dei dollari) il ragazzo esagera. Però proprio in questi giorni un nuovo fatto sembra dargli qualche ragione. Dopo un periodo di relativo silenzio, Twiggy è a New York. Negli studi della CBS, una delle catene tv più importanti degli Stati Uniti, sta registrando uno spettacolo ambientato nell'epoca del jazz. E' vestita, appunto, come Marlene. Canta, balla, si muove con tanta abilità che, alla fine della ripresa, anche i tecnici l'applaudono. In America pare siano tutti concordi nel riconoscerle stile, personalità ed un raro senso comico.

Leslie Horne è nata in un sobborgo di Londra da un padre [illegible] «*che ha avuto sempre un buon lavoro, sicché non abbiamo mai sofferto la fame*» (come parrebbe). Lavava teste nel negozio di parrucchiere dove sua sorella era commessa. Sedici anni, 41 chili, le trecce sino alla vita. Justin de Villeneuve, alias Nigel John Davies la conobbe andando la sera con la sua auto a prendere un amico, impiegato nel medesimo *shop* per signora. La tolse dal negozio, le fece tagliare i capelli: fu il primo colpo di genio. Di lì la fortuna. Se la portava, ogni mattina, dietro ad una misera bancarella di robi-vecchi (di dubbia provenienza) al mercato di Chelsea sulla King's Road. Twiggy era obbediente e silenziosa. Nonostante il freddo aveva un [illegible] trenta centimetri sopra il ginocchio scorciato dal *partner* (sposato e con figli, dimenticati in qualche angolo lontano e sudicio di Londra).

Due mesi dopo Twiggy, notata da una giornalista di moda, era pagata centomila lire all'ora, la *cover-girl* più richiesta nel mondo. A Tokio durante la sua prima *tournée* in Giappone, erano ad attenderla all'aeroporto e per le strade (e le fotografie documentano questa verità) enormi scritte in giapponese e in inglese di «benvenuta». Stupita, ma non troppo; già molto ricca dichiarò allora: «*Sono felice. Ma esattamente nella stessa misura di quando ero sconosciuta e non possedevo neppure i dieci [illegible] per l'autobus*».

Pare sia rimasta così e qui sta indubbiamente una parte della sua forza, insieme a quel continuare a parlare con l'antico accento *cockney* e a voler cocciutamente non apparire, neppure un poco, meno ignorante di quello che è. Se qualcuno le chiede chi fu Stalin risponde: «*Il capo della Germania nazista*»; di Churchill dice distratta: «*Mi pare fosse un gran brav'uomo*».

Il suo personale «miracolo» tuttavia è un altro. Trasformare un volto esangue, privo di rilievo, labbra troppo imbronciate, naso un po' gonfio, lo sguardo acquoso perduto in un mare di lentiggini, nel simbolo di una bellezza contro tutti i canoni, assolutamente inedita, scontrosa, irritante, equivoca sino a destare inquietudine. E' noto che Twiggy viaggia abitualmente con un parrucchiere, Leonard, incaricato di dare ai suoi capelli quell'aria setosa e fragile delle teste dei bambini poveri e senza cure, attento poi a che non si perda la piccola onda triste che non arriva a coprire l'orecchio; che un abilissimo trucco le ingrandisce gli occhi; e le ciglia, disegnate sulle palpebre come quelle delle bambole, servono per i suoi ritratti di adolescente in posa da donna fatale, sono come una luce di falsa innocenza.

Tutto questo è molto ma non basta. La magia di Twiggy, come ha giustamente capito l'accorto innamorato, sembra venire più dal profondo: il suo sguardo triste in un corpo che sembra morente non significherebbe molto come semplice copia di un tempo passato. Twiggy ha «intuito» un tipo di donna nuova. Oggi la magrezza, essere secche, rifiutare i seni prosperosi, le anche ondeggianti, le floride cosce insieme al senso di una femminilità ricca, opulenta, pronta a venire offerta al maschio, promessa di una fecondità facile e felice non sono più neppure nei nostri paesi latini una moda o uno *snob*.

Corrispondono alla realtà. Appena addolcite dai lunghi capelli, le giovanissime sembrano ragazzi; persino il cinema trova ingombranti non diciamo Sophia Loren ma anche Claudia Cardinale e delle forme mediterranee della Buccella pare servirsi soprattutto con acida ironia, come scherzo confinante con il grottesco.

Per anni le ragazze si sono pettinate alla Brigitte Bardot: era la loro bandiera. Oggi quasi nessuno porta i capelli come Twiggy. Di lei, nella nuova generazione, c'è, tuttavia, molto di più che non il richiamo di una frangetta sulla fronte. Il segno di un generale turbamento. Twiggy è stata abile e furba (insieme agli altri che, attorno a lei, stanno accanitamente pronti a sfruttarne le possibilità); in tutto quello che le è successo ha una parte grande ma non totale. E' una di quelle persone che entrano in scena al momento giusto, per ragioni complesse e in parte oscure. Hanno, per un certo periodo, il mondo nelle loro mani. Ma «scontano» soprattutto perché il mondo, poi, in parte divorandole le porta con sé.

Mirella Appiotti

Rinviati a giudizio produttore, regista ed interpreti del film

Osceno e volgare (per il p. m.) il "Satyricon„ di Alfredo Bini

Il magistrato ha ravvisato nella pellicola quattro reati: spettacolo osceno, corruzione di minorenni, rappresentazione abusiva, violazione della legge sul lavoro dei minori - Chiesta l'assoluzione soltanto per Tognazzi: i suoi atteggiamenti non erano libidinosi ma farseschi - Alfredo Bini si difende: «Il mio "Satyricon" è un film bellissimo ed educativo»

nostro servizio

Roma, mercoledì sera.

Per avere prodotto il film «Satyricon» battendo sul tempo Federico Fellini che ha concluso soltanto qualche settimana fa la sua opera sul medesimo soggetto, il produttore Alfredo Bini sta correndo il rischio di essere condannato ad una pena che potrebbe oscillare da un minimo di 15 mesi ad un massimo di 8 anni oltre a quello di perdere definitivamente il capitale impiegato: circa un miliardo di lire. Infatti, il Pubblico Ministero dott. Occorsio ha chiesto non soltanto il rinvio a giudizio di Bini per 4 reati (spettacolo osceno, corruzione di minorenni, rappresentazione abusiva, violazione della legge sul lavoro dei minori), ma ha anche confermato il sequestro del film.

«*Tutta la pellicola è oscena* — ha osservato il magistrato nella sua requisitoria — *le scene, di per sé non erotiche, sono sempre la introduzione di quelle tipicamente tali ed illustrano compiacentemente ed in modo indecente i vizi dei protagonisti, creando uno spettacolo globalmente offensivo del pudore*».

Nel marzo scorso la commissione di censura aveva posto il veto alla proiezione del film per «*il clima di volgarità e per il linguaggio scurrile e per le numerose sequenze in cui si rivela una [illegible] compiacenza di carattere sessuale*». Ma la commissione di appello, con sei voti contro cinque, aveva concesso l'autorizzazione ordinando al produttore alcuni tagli. Il film venne programmato ma dopo dodici giorni la Procura della Repubblica di Roma, quella di Latina e quella di Firenze ne ordinarono il sequestro ed incriminarono i loro autori ed i loro interpreti. Fra questi soltanto Ugo Tognazzi sembra esserseia cavata, sempre che il giudice istruttore accolga la richiesta di assoluzione avanzata dal Pubblico Ministero.

Il direttore Alfredo Bini con la moglie Rosanna Schiaffino. Il «Satyricon» gli ha già procurato molti guai

Quali sono le responsabilità del produttore, del regista Gianluigi Polidoro, dello sceneggiatore Rodolfo Sonego, degli attori Franco Fabrizi e Don Backy e dell'attrice francese Valérie Lagrange? Per il P. M., mentre il Satyricon di Petronio Arbitro è «una *satira dei costumi*» alternata con «*la polemica contro i fasti neroniani*» che trova «*il suo significato ed il suo valore nell'arte che tutto riscatta*», nel Satyricon di Polidoro «*la volgarità delle scene non muove né al riso né al sorriso, ma soltanto al disgusto*».

Ma per l'accusatore, i realizzatori del film non debbono essere considerati soltanto colpevoli di spettacolo osceno, ma anche di avere corrotto un minorenne. Infatti, uno dei personaggi di maggior rilievo, Francesco Pau, cioè Gitone — di cui si raccontano le avventure con due giovani pervertiti, Encolpio (Don Backy) ed Ascilto (Franco Fabrizi) — aveva appena 14 anni all'epoca della lavorazione del film. Alfredo Bini, secondo l'accusa, lo denunciò all'Ispettorato del lavoro sostenendo che aveva 16 anni.

Secondo il P. M., nella ripresa di cinque sequenze, compresa quella dell'orgia in casa di Trimalcione, sia pur con una finzione scenica, sono stati compiuti atti di libidine, (baci, abbracci, scene d'amore) per cui si è compiuto il reato di corruzione. Di questo reato sarebbe responsabile anche l'attrice francese Valérie Lagrange, che nel film interpreta il ruolo di una donna da cui Gitone viene sedotto.

E' questa la prima volta che un magistrato ravvisa un reato del genere (la legge lo punisce con la reclusione da sei mesi a 3 anni) nella realizzazione di un film. La difesa degli imputati ha sostenuto che le scene d'amore e quindi gli «atti di libidine» sono stati «*eseguiti fittiziamente a scopo di recitazione*». L'accusa replica che i «*gesti sono stati realmente compiuti*», e il reato è stato consumato perché alle scene d'amore ha partecipato e ha assistito un minorenne. In questo film, oltre a Francesco Pau hanno assistito alle sequenze scabrose non meno di dieci ragazzi.

L'unico fra gli attori che, secondo il P. M., dovrebbe essere assolto è Ugo Tognazzi perché i suoi atteggiamenti, più che libidinosi, possono considerarsi «farseschi». Alfredo Bini non è apparso preoccupato dagli sviluppi della vicenda giudiziaria alla quale è così interessato. «*Io son sempre dell'idea* — ha detto — *che Satyricon è un film bellissimo ed educativo*».

Guido Guidi

Si gira in piazza S. Pietro

Una suora indignata fa arrestare un attore vestito da francescano

ROMA, mercol. sera.

(a. r.) L'attore comico Nimmo Derek, della tv inglese, è stato fermato in Piazza San Pietro dalla polizia mentre era vestito da frate per esigenze di copione. Derek stava infatti girando una scena per una serie di telefilm per la Bbc dal titolo «Oh, fratello». Poiché il codice penale italiano punisce con la multa, da 40 mila a 400 mila lire chi «indossa abusivamente in pubblico» l'abito ecclesiastico, l'attore è stato portato in commissariato in stato di fermo. Gli agenti non avevano compreso che Nimmo Derek stava semplicemente lavorando e non si divertiva affatto a passeggiare travestito da francescano. Chiarito l'equivoco, dopo due ore, con l'aiuto di alcuni religiosi britannici presenti in piazza San Pietro che avevano riconosciuto il comico della tv, Derek è stato rilasciato.

La polizia era stata messa in moto da una suora che, scandalizzata, aveva detto di aver visto in piazza un frate che teneva affettuosamente un braccio sulle spalle d'una bella ragazza in minigonna. Era Derek che posava per una foto ricordo accanto alla graziosa turista inglese che aveva riconosciuto in lui il popolare «frate Dominico» dei telefilm della Bbc.

ALESSANDRIA — Si è iniziato l'ampliamento del tronco della statale Alessandria-Genova nel tratto fra il capoluogo e la frazione Marengo: il relativo decreto del ministro dei LL.PP. data da qualche tempo, ma solo ora s'è dato il via ai lavori.

ISTITUTO LEONARDO da VINCI

I tradizionali corsi di preparazione agli esami per il recupero anni di:

Scuola media
(Licenza)

Ragionieri - Geometri
(Idoneità alle varie classi e maturità tecnica)

funzionano presso l'Istituto «LEONARDO DA VINCI» con particolari attenzioni didattiche intese anche ad agevolare, SENZA LA PERDITA DI ANNI, il cambiamento dell'ordine degli studi in relazione all'indirizzo di provenienza.

Sezione diurna 8 - 13 | Sezione preserale 17,25 - 21,10 | Sezione serale 19,25 - 23,10

Liceo scientifico
(corsi di preparazione agli esami)

recupero anni - cambiamento ordine degli studi per provenienti da ginnasio-liceo classico.
Sezione diurna: 8 - 13

LEONARDO da VINCI

Istituto d'istruzione: Via Meucci, 1 — 10121 TORINO
Telefono Segr. 511.008 - Presid. 546.636

CONVITTO - SEMICONVITTO

Istituto Santa Teresa
TORINO

Vi indirizza verso una qualifica professionale con una preparazione seria [illegible] in breve tempo.
STENOGRAFIA DATTILOGRAFIA
CALCOLO MECCANICO PAGHE E CONTRIBUTI
LINGUE ESTERE
Corso per «ADDETTA AGLI UFFICI AZIENDALI»
(Allieva Segretaria - durata mesi 9)
CENTRO MECCANOGRAFICO NAZIONALE
I. B. M.
PROGRAMMATORI ELETTRONICI - PERFORATRICI
ANALISTI OPERATORI
LINGUAGGIO COBOL E FORTRAN
TORINO VIA S. TERESA N. 7 TELEF. 537.544 511.764
Gli allievi dell'Istituto Santa Teresa hanno sempre trovato una ottima sistemazione impiegatizia.
La Direzione promuove e favorisce il collocamento dei propri allievi.

Impressionante sciagura alle tre di notte nei pressi di piazza Massaua

Sbanda in curva e si schianta contro un autotreno: 3 morti

La vettura attraversa a forte velocità l'aiuola spartitraffico, piomba sulla corsia opposta e s'incastra sotto la cabina di guida del camion, carico di tronchi d'albero - Le vittime sono due coniugi interpreti alla « Pianelli e Traversa » e un loro collega Lei è russa e madre di due bimbi (una ha 20 giorni) - Illesi il conducente dell'automezzo e il figlio che gli era accanto

Il luogo della sciagura: la « 124 Sport » ha sbandato nell'affrontare la curva ed è balzata sulla corsia opposta

Una tremenda sciagura è avvenuta stanotte in via De Sanctis, nei pressi di piazza Massaua: una « 124 » con tre persone a bordo è sbandata in curva, ha attraversato a forte velocità l'aiuola spartitraffico e si è schiantata contro un camion che procedeva nella direzione opposta. I tre passeggeri della vettura sono morti: si tratta di due giovani coniugi e di un loro amico.

Alla guida dell'auto c'era Giuseppe Becchio, di 35 anni, abitante a Cascine Vica in corso IV Novembre 22. Accanto a lui la moglie Inessa Semechina, moscovita. I due, entrambi interpreti alla « Pianelli Traversa », avevano due figli: Sergio, di 6 anni, e Tania, di appena 20 giorni. L'altra vittima si chiama Tommaso Vicale, abitava anche lui a Cascine Vica, in via IV Novembre 26; era collega dei due coniugi.

Ieri sera i Becchio e il Vicale hanno deciso di recarsi al Palazzo dello Sport per assistere allo spettacolo di danze popolari della compagnia russa di Igor Moisseiev. Era stata la donna ad insistere, desiderosa di incontrare i suoi connazionali e di parlare con loro: avevano lasciato i due bimbi in compagnia della nonna, alle 21 erano in platea ad applaudire i ballerini.

Al termine dello spettacolo, dopo essersi fermati a conversare con dei connazionali, i coniugi Becchio e il Vicale sono risaliti sull'auto, dirigendosi verso casa. Hanno imboccato ad andatura sostenuta via De Sanctis, in direzione di piazza Massaua e di corso Francia. La strada è larga, ha tre corsie per ogni senso di marcia, divise da un ampio spartitraffico erboso: le macchine spesso si lanciano a forte velocità.

Ma a duecento metri circa dall'incrocio con corso Francia, c'è una curva abbastanza pronunciata, che è già stata teatro di parecchi gravi incidenti. Ed è proprio qui che è avvenuta la tragedia stanotte. La « 124 » del Becchio, anziché curvare, è volata dritta verso la corsia opposta, attraversando l'aiuola spartitraffico. Forse il Becchio si è accorto all'ultimo momento della curva, o forse è stato tradito dall'asfalto, viscido per la pioggia caduta durante la serata.

La paurosa corsa della vettura è finita contro la cabina di guida di un pesante autocarro, carico di tronchi di legno: la « 124 » vi si è incastrata sotto, sfasciandosi. A bordo del camion, appartenente alla ditta Giachino, c'era Luigi Vironda, 50 anni; aveva accanto a sé il figlio Francesco, 24 anni. Stavano tornando a casa in corso Siracusa 42. « Venivano molto forte — hanno dichiarato i due [illegible] — ci sono finiti sotto mentre noi tentavamo di frenare e di buttarci sul marciapiede per evitarli ».

Due delle vittime, Tommaso Vicale e Giuseppe Becchio che era alla guida dell'auto

Sono stati loro stessi a soccorrere per i primi i tre sventurati e a chiamare la Croce Verde. Nelle lamiere contorte era imprigionato Giuseppe Becchio, ormai senza vita. La moglie era invece stata scagliata nell'urto fuori dalla macchina e giaceva esanime sulla carreggiata. Sembrava ancora in vita, un'ambulanza l'ha portata d'urgenza verso le Molinette. Ma quando vi è giunta i medici non hanno potuto far altro che constatare l'avvenuto decesso.

Sono passati alcuni minuti prima che i carabinieri — accorsi assieme alla polizia stradale e alle autoradio della Questura — scoprissero, incastrato fra i sedili anteriori e posteriori, il cadavere del Vicale.

— Una donna di 20 anni ha tentato di uccidersi con 20 pastiglie di tranquillanti. E' Caterina Valerio, vive con il padre in piazza Rebaudengo 3. Da pochi giorni è morta la madre. Un litigio con il fidanzato l'ha sconvolta. Ha ingerito le compresse poi è uscita di casa. Sul pullman 52 è stata colta da malore. E' stata portata al Mauriziano, poi alle Molinette. Guarirà in 4 giorni.

L'autista Luigi Vironda

Elementari: ancora le classi affollate

Assegnate dal ministero 450 cattedre nuove, ma non sono ancora sufficienti Aule di 40-45 allievi

La popolazione scolastica è in continuo incremento. Il provveditore agli studi dott. Quaglia, in vista dell'ondata di immigrazione, aveva chiesto al ministero che venissero istituite nella provincia di Torino altre 750 cattedre per le scuole elementari.

Nei giorni scorsi è arrivata una prima assegnazione di 450 posti. Di questi 400 sono riservati a classi normali, 30 a classi speciali e 20 a classi differenziali. Si spera che, prima dell'inizio del nuovo anno di studi, il ministero conceda un altro contingente di maestri per evitare classi troppo affollate. In totale i maestri di Torino e provincia sono 6066.

Il dott. Quaglia ha sollecitato il ministero affinché vengano concessi almeno altri 150 posti. Ci ha dichiarato: «Si calcola che nella provincia di Torino i ragazzi tra i 6 ed i 14 anni saranno 150 mila, 14 mila in più dello scorso anno. Nella sola città l'incremento sarà di oltre 3 mila unità. Stiamo facendo i salti mortali per evitare il sovraffollamento, ma se non sarà possibile assumere ancora un buon contingente di maestri avremo classi di 40-45 ragazzi».

Si stanno ormai concludendo le assegnazioni delle nuove sedi e la ridistribuzione delle cattedre ai vincitori di concorso. Di questi ultimi 250 avranno un posto stabile, gli altri 332 potranno essere trasferiti di anno in anno.

Altre novità per le elementari. Dal 1° ottobre le direzioni didattiche passeranno da 23 a 29, gli ispettorati da 6 a 8. Quello di nuova formazione avrà sede a Moncalieri con giurisdizione sulle scuole di Cambiano, Carignano, Carmagnola, Chieri e Nichelino.

Sono terminati intanto gli esami di riparazione. Nelle elementari tutti i ragazzi di seconda e quinta che hanno affrontato la prova d'appello conoscono già la propria sorte. In totale su 1300 candidati, i promossi sono stati 1100, i respinti 200.

Schiaffeggia la moglie e i parenti lo picchiano

Un muratore di Grugliasco - Altro fatto: tranviere finisce all'ospedale per una lite con un passeggero

Il muratore Carlo Atzei, 36 anni, Grugliasco, via Colombo 64, ieri alle 19 è rincasato dal lavoro ed ha chiesto alla moglie dov'erano i figli, tre ragazzini. La donna ha risposto che erano fuori a giocare e il marito si è infuriato, l'ha colpita con pugni e schiaffi. « A una certa ora i bambini devono essere in casa. Che la cosa non si ripeta più ». Poi è uscito.

Mentre saliva in macchina è stato affrontato dal figliastro Carlo, 20 anni, e dal cognato Marcello Naccari, 30 anni, che l'hanno picchiato duramente perché aveva malmenato la moglie. Sono intervenuti i carabinieri, i tre sono stati denunciati per lesioni; l'Atzei è stato ricoverato al Maria Vittoria.

— Il bigliettaio dell'Atm Gaetano Scircoli, 38 anni, via Bavano 18, ieri sera viaggiava su un pullman della linea 60, aveva finito il servizio, stava rincasando. Ha avuto una lite con il passeggero Nicola Cuscito, 24 anni, via Foligno 80, poi entrambi sono scesi in piazza Carducci per picchiarsi. Lo Scircoli ha tentato di sferrare un pugno all'avversario, ma si è sbilanciato troppo ed è caduto a terra. Ha picchiato la testa, è rimasto svenuto ed è stato portato alle Molinette. I medici gli hanno riscontrato un trauma cranico e lo hanno ricoverato in prognosi riservata.

— I vigili Luigi Fasano e Alfonso Farino hanno sorpreso in via Nizza davanti alla stazione di Porta Nuova un posteggiatore abusivo. L'uomo, identificato poi per il carpentiere disoccupato Efisio Lai, 24 anni, corso Francia 83, ha dapprima protestato vivacemente, poi si è ribellato; i vigili l'hanno accompagnato al vicino posto di polizia ferroviaria. Qui è stato dichiarato in arresto per minaccia e resistenza.

La Festa dei bambini si svolgerà domenica a Collegno. In programma balletti, cori, mostre di disegni e fotografie realizzati dai 500 bambini che sono stati ospiti della colonia.

Trovato il padrone delle «regine»

E' un negoziante di frutta e verdura Oggi le api negli alveari a Rivalta

Le api regine che rischiavano di morire, chiuse in una cassetta senza indirizzo ferma alle Poste, sono salve. L'apicoltore che le aveva ordinate a Bologna alla ditta produttrice — Carlo Ruscello, negoziante di ortofrutticoli, 51 anni — non appena ha letto ieri l'appello dei funzionari delle Poste pubblicato su Stampa Sera, si è precipitato in via Alfieri per ricuperare la sua preziosa scatoletta. Il segretario dell'ufficio ispezioni Bonnero Moriondo ha effettuato la consegna. Le dieci regine erano scortate ognuna da dieci « domestiche » che durante il viaggio hanno provveduto a nutrirle con pasta di candito. Soltanto una regina è morta. Le altre sono state subito portate dal Ruscello nel suo negozio di via Asinari di Bernezzo 113.

temperatura di oggi	
massima	+ 19,2
minima	+ 9,8

Il Bollettino meteorologico [illegible] indica: temperatura media (notturna) +12, ore 8: +10,8; press. 739,5; um. 93%; cielo quasi sereno. Previsioni: nuvoloso, isolati temporali, visibilità buona, temp. in lieve diminuzione. Temperat. a Caselle: massima + 19,5; minima + 9,2; media + 14,3

Due infermieri e una suora processati per l'iniezione che ha ucciso un uomo

La vittima, 59 anni, era allergica alla penicillina e al momento del ricovero aveva avvertito i sanitari - Stamane il giudizio in Tribunale, dopo 6 anni di istruttoria - Il dibattimento deve chiarire chi ha dato l'ordine di praticare la puntura

A conclusione di un'istruttoria durata oltre 6 anni, stamane il Tribunale ha preso in esame la tragica fine dell'operaio Giovanni Bianco, morto per un'iniezione sbagliata praticatagli durante il suo ricovero nel reparto medicina dell'astanteria Martini. Sul banco degli imputati si sono presentati, a piede libero, gli infermieri Pietro Bassani, Anselmo Vignale e la suora Livia Reberberi.

I fatti sono stati rievocati in udienza dallo stesso presidente. Il Bianco aveva 59 anni ed abitava, con la moglie Celestina, in corso Regio Parco 140. Era di salute malferma e di costituzione gracile. Nel '56 aveva subito un difficile intervento chirurgico per un grave disturbo circolatorio che gli aveva mandato in cancrena due dita della mano. Nell'autunno del '62 era stato colpito da una forma febbrile di origine infettiva.

Il medico della mutua, dott. Livio Benso, gli prescrisse alcune iniezioni di penicillina. Alla prima, praticatagli dalla moglie, aveva avuto una crisi ed era stato colto da collasso, tanto da cadere in coma. Il medico lo salvò con un energico intervento e si accorse che il malore era stato provocato da un'acuta forma di allergia agli antibiotici.

La febbre ricomparve il 20 maggio del 1963. Era difficile stabilirne la causa, tanto più che era ribelle ad ogni trattamento. Il dott. Benso, ritenendo che fosse necessario un esame più accurato, prescrisse il ricovero in ospedale per le analisi. Il Bianco entrò all'Astanteria il 3 giugno. Era tranquillo. Fu visitato accuratamente e quindi portato in una camera. Ricordando il rischio che aveva corso in passato, il Bianco si preoccupò di avvertire un infermiere: « Non fatemi iniezioni di penicillina. Non le tollero e potrebbero darmi dei disturbi gravissimi ».

Nel pomeriggio fu sottoposto ad un esame radiologico del torace; gli prescrissero una supposta e due pastiglie da prendere una prima di addormentarsi e l'altra al mattino. Alle 5,40 del giorno 4 la moglie fu svegliata dallo squillo del telefono. Era la suora dell'ospedale che l'avvertiva di accorrere subito perché il marito era gravissimo. Purtroppo quando arrivò, il Bianco era già morto.

Fu la stessa direzione dell'ospedale a riferire il caso alla Procura della Repubblica. Nella sua relazione il prof. Pepino scrisse che il Bianco sarebbe stato ucciso da un'iniezione sbagliata. Pare che il medico di turno non fosse stato informato dell'avvertimento dato dal Bianco sulla sua allergia, e che nella notte gli sia stata praticata la puntura innocua di per sé, ma mortale per il ricoverato. Ad analoghe conclusioni è giunto anche il perito d'ufficio prof. Gilli, direttore dell'Istituto di Medicina legale.

I ladri prendono di mira una cassaforte vuota

I ladri sono penetrati l'altra notte negli uffici della ditta di compensati e laminati « Fratelli Castellucci » in corso Regina Margherita 184. Divelta l'inferriata di una finestra e rotti i vetri, hanno cercato di scassinare una grossa cassaforte blindata, ma per quanto abbiano lavorato di scalpello e fiamma ossidrica, non sono riusciti ad aver ragione della robustissima serratura. Se anche l'avessero aperta, però, la sorpresa sarebbe stata spiacevole: la cassaforte è infatti vuota.

Precipita dal balcone mentre ritira i panni

Una donna di 43 anni, Lucia Baldo, strada della Magra 47, è ricoverata all'ospedale delle Molinette con cinque costole fratturate. Ieri alle 18,30 ritirava la biancheria stesa fra il suo terrazzo e quello di una vicina. Non arrivando a prendere alcuni capi, ha scavalcato la ringhiera e si è messa a camminare sul cornicione; al momento di tornare sul terrazzo è caduta in cortile.

Le nuove pensioni — Venerdì 19 settembre alle ore 21,15, a cura del « Centro Carlo Cattaneo » nella sala della biblioteca di Cuorgnè, il giornalista Osvaldo Fatta terrà una conferenza: « La nuova legge sulla riforma del sistema pensionistico ».

Alle Segretarie Sist una Olivetti L. 32

E' la macchina premio del suo centenario che riceveranno tutte le segretarie che raggiungeranno le 330 battute. Sist, via Po 2, telefono 547.573.

Segretarie d'ufficio

E' il nuovo professionale indispensabile per le licenziate della Scuola Media che intendono avviarsi celermente ad un impiego. Materie di studio: Dattilografia, Stenografia, Macchine calcolatrici, Paghe e Contributi, Contabilità. Durata corso: 8 mesi. Esami interni. Diplomi rilasciati dal Consorzio Provinciale per l'Istruzione Tecnica « Istituto Studium », piazza Statuto 2 [illegible] tel. 540.353 - 543.730.

echi di cronaca

Corsi gratuiti

per segretarie stenodattilografe e operatrici contabili sovvenzionati dal Ministero del Lavoro. Istituto Vagnone, via Vagnone 7, telef. 482.894.

Elettricista urgente? Telefono 29.69.49

Chiamate il soccorso elettrico per riparazioni o modifiche al Vostro impianto elettrico.

Tecnico civile industriale

per impianti elettrici, riparazioni, modifiche, consulenze impianti vari, serietà, garanzia. Tel. 380.385.

Collegio Dal Pozzo

Vercelli 13.100 - Via Duomo 6. Tel. 64.773. Rinomato Istituto scolastico per metodo-disciplina, specializzato recupero anni ogni tipo di scuola per alunni non promossi. Chiedere programmi dettagliati.

Corsi Ministeriali

Per Segretarie Stenodattilografe ed Operatori contabili, sovvenzionati dal Ministero del Lavoro. Al termine dei corsi le allieve saranno presentate per l'impiego nelle più importanti aziende cittadine. Le iscrizioni sono aperte presso l'Istituto Maria Vittoria, piazza Vittorio Veneto 13, telef. 889.805 - 889.673.

Corsi recupero anni studio

per Medie, Ragionieri, Geometri, Periti Industriali, Periti Aziendali e Corrispondenti in Lingue estere. Collegio, semiconvitto, doposcuola. Istituto Fadano, via Nizza 107, telef. 65.70.13.

All'Istituto Impero

Corso S. Martino 3, tel. 518.874, iscrizioni aperte per i Corsi di Perforatrice Meccanografica IBM, Stenografia, Dattilografia, Paghe e Contributi, Pratica Commerciale, [illegible] e Calcolo meccanizzato, Lingue. Al termine dei corsi la scuola si interessa per impiegare le proprie allieve.

Tappezzeria in carta Applicatela da Voi

acquistandola direttamente dalla Fabbrica, via Madama Cristina 125, che vi offre un vastissimo assortimento ai prezzi migliori con le istruzioni.

La Tv non funziona? Tel. 251.677 - 296.949

[illegible], la Or.Te.S. Beriucci o ripara subito e concede un Tv portatile in prestito.

Centro meccanografico Gen. Electric e Ibm

Il 22 inizio contemporaneo in tutti i corsi serali, della tatturazione alla elettronica. Sist, via Po 2, telef. 547.573.

PER RECUPERARE, ABBREVIARE
(Corsi autorizzati Ministero Pubblica Istruzione)
scuola media
Idoneità III e licenza
ist. magistrale
Idoneità III, IV e Maturità *
ist. tecnico
(Ragionieri e Geometri) Idoneità II, III, IV, V e Maturità *
ist. tecnico industriale
(Periti I.) Idoneità II, III
ginnasio
liceo classico
Idoneità alle varie classi e Maturità classica *
liceo scientifico
Idoneità alla III, IV, V e Maturità scientifica *
scuola magistrale
Preparazione accelerata al Diploma di Maestra Scuola Materna *
CORSI DIURNI SERALI
COLLEGIO - CONVITTO
* « La Stampa » del 5 agosto 1969 a pag. 14 ha pubblicato l'elenco dei nostri allievi PRIVATISTI dichiarati Maturi agli Esami di Stato 1968/69.
ISTITUTO
BERTOLA
10123 TORINO - Via Po 8 - Tel. 542.549, 541.421, 547.573
FONDATO NEL 1867

SIST
« Un nome, una tradizione... »
CENTRO SPECIALIZZAZIONE IMPIEGHI
CENTRI MECCANOGRAFICI IBM - GEN. ELECTRIC
CENTRO LEGISLAZIONE AZIENDALE
CENTRO LINGUE STRANIERE
10123 - Torino - Via Po 2 - Tel. 547.573 - 541.421

Portate la DENTIERA?
Mangerete con L'OXZYNASE
PER.DE.CO.
Ag. Gen. PER.DE.CO via BEAUMONT 21 Torino

Via San Secondo 52
crollo economico
è in corso una eccezionale vendita a minor prezzo di qualsiasi
fallimento
vengono ceduti al pubblico stock di cappotti per uomo, donna, bambini, abiti uomo, donna, ragazzo, bambini e bambine, gonne, tailleurs, pantaloni, giacche, impermeabili e centinaia di altri articoli, biancheria e tendaggi. Elenchiamo alcuni prezzi:

Giacche uomo pura lana	da L.	5.000 in su
Cappotto donna pura lana alla moda	da L.	5.000 in su
Abito uomo pura lana grandi marche	da L.	10.000 in su
Abito ragazzo pura lana grandi marche	da L.	4.000 in su
Impermeabili donna in terital	da L.	4.000 in su
Tovaglia x 12 persone ricamo a mano	da L.	2.500 in su
Coperta matrimoniale pura lana	da L.	5.000 in su
Tende terital 1ª scelta al mt.	da L.	300 in su
Tende terital 1ª scelta doppia [illegible] al mt.	da L.	600 in su

crollo economico
Via San Secondo 52

PELLETTERIE . OMBRELLI
VALIGIE E BAULI
PRODUZIONE PROPRIA
IN P. DELLA REPUBBLICA 1
E IN VIA GARIBALDI 46
INGROSSO - MINUTO
LILLA & BARONIO

Borse per tutte le borse

Ancora polemiche ad Asti per il Palio

Scomparsi i fantini senesi

Sequestrati nella città toscana in vista del Palio straordinario di domenica al quale saranno presenti anche gruppi di astigiani - La corsa di Asti spostata in maggio, durante le feste patronali?

Uno degli incidenti accaduti nelle eliminatorie e al centro delle polemiche: un cavallo (1) ha disarcionato il suo fantino (3) che lo insegue urlando contro un altro concorrente; intanto il cavallo «Sasso» ha provocato la caduta di un secondo concorrente (2)

dal nostro inviato

Asti, mercoledì sera.

I fantini senesi sono al centro delle polemiche sul Palio di Asti. Ma nessuno di loro finora ha reagito alle accuse più o meno esplicite che sono state sollevate dai «borghigiani» dei vari rioni. Sono letteralmente spariti. Asti è ormai divisa in due fazioni sul loro conto: l'una li vuole ancora protagonisti delle prossime edizioni della corsa, l'altra è decisamente contraria: «Mettiamo a cavallo i nostri ragazzi. Saranno meno bravi, ma almeno siamo sicuri che daranno il meglio di sé stessi per far vincere il cavallo del loro borgo». «Ma anche i senesi — *obiettano gli altri* — hanno tutto l'interesse a far vincere il cavallo di chi li paga. Bisogna soltanto saperli scegliere».

I fantini intanto sono a Siena. Domenica prossima nella piazza del Campo ci sarà un'edizione straordinaria del Palio, in onore della visita degli astronauti americani e sovietici. Ferve la preparazione della corsa, secondo la tradizione i fantini sono stati sequestrati dai contradaioli.

Molti astigiani sono decisi ad andare domenica a Siena: probabilmente decisi ad affrontare i fantini responsabili delle «supposte» combines. La loro calata rischia di scaldare ancor più gli animi, che già a Siena sono molto eccitati per la corsa. I piemontesi sono convinti di essere stati offesi dalle dichiarazioni dei senesi, che considerano il Palio di Asti una manifestazione minore e gli astigiani dei «sempliciotti» che si sono fatti mettere nel sacco dai fantini. In proposito il sindaco geom. Marchia, presidente del Comitato del Palio, afferma: «Non trovo esatto affermare che il Palio sia stato beffato dai senesi. Posso invece sostenere che il Palio di Asti ha compiuto la sua maturazione ed oggi si presenta con le carte in regola per competere con qualunque altra manifestazione nazionale del genere».

Ieri sera sono cominciate ad Asti le riunioni dei comitati di rione per fare un bilancio del Palio. La settimana prossima ci sarà la seduta plenaria. Si prevede che le discussioni sul bilancio finiranno per passare in secondo piano. Temi fondamentali saranno il problema dei fantini, e quello dei cavalli. Si parlerà anche di un altro argomento. L'edizione di quest'anno ha avuto un successo superiore alle previsioni: si comincia a ventilare l'opportunità di riportare la manifestazione nei giorni delle feste patronali di San Secondo, la prima settimana di maggio. A settembre si potrebbe correre una seconda edizione.

Si prevede che per i fantini non sarà presa, per ora, nessuna decisione. I senesi hanno il grande vantaggio di dare spettacolo. Sono uomini esperti di queste gare, pronti a dare e ricevere una nerbata senza fare drammi, sanno cavalcare senza sella in modo perfetto. Solo quando Asti sarà in grado di preparare cavalieri quasi al loro livello potrà rinunciare al loro ingaggio. Sul problema dei cavalli, il sindaco precisa: «Il regolamento non prevede discriminazioni: il problema se ammettere o no i purosangue alla corsa è già stato dibattuto dall'assemblea, ma le cose sono rimaste come prima. Non è facile una distinzione netta fra purosangue e mezzosangue. Ciò che non si dovrebbe consentire è che gli assi degli ippodromi vengano a correre ad Asti con documenti falsi. Ma anche le difficoltà per scoprire questo trucco non sono di poco conto».

Intanto, in piazza Emanuele Filiberto si stanno smontando le tribune e le piste. Ci sono ancora decine di stendardi di tutti i colori appesi ai pennoni. Ma in giornata spariranno anche loro. Dell'edizione del 1969 rimarranno solo le polemiche. Ci vorrà più tempo per cancellarle.

Elvio Rossi

E' imminente la decisione dell'associazione esercenti

Anche nei 1500 bar torinesi la tazzina di caffè a 80 lire

Dopo il provvedimento adottato a Milano, il ritocco sarà affrettato - Motivo: rincaro delle spese generali e un forte aumento all'origine (dal Brasile al Congo) in atto da alcuni giorni

Caffè più caro nei bar: tra qualche giorno l'espresso costerà dieci lire in più, 80 lire nei locali che oggi lo vendono a 70. La decisione non è ancora ufficiale, ma l'Epat, l'associazione degli esercenti, lo conferma. «*A Milano il rincaro è stato reso pubblico ieri* — ci è stato detto —. *Questo non mancherà di affrettare un provvedimento che da tempo viene sollecitato da tutta la categoria. La decisione è giustificata con la continua e incontenibile lievitazione dei prezzi aziendali e del costo della vita*».

Su ogni tazzina di caffè, spiegano infatti gli interessati, dall'acquisto della materia prima alla confezione della bevanda gravano una quarantina di tasse. Bisogna anche tenere conto — aggiungono — che il prezzo dell'espresso è fermo dal 1964 mentre sono stati via via ritoccati i prezzi di tutte le altre merci, compreso il pane cresciuto in poco tempo di 15 lire il chilo.

All'Associazione commercianti si è anche più pessimisti. «*L'aumento a Milano era stato progettato da tempo, quando ancora non si erano verificati i forti aumenti all'origine che purtroppo sono in atto da alcuni giorni* — ci è stato detto —. *Ai primi di settembre ha dato l'esempio il maggior fornitore, il Brasile dove una gelata ha rovinato il raccolto. E' stato subito seguito dal Congo e dagli altri esportatori. I compratori si sono lasciati cogliere alla sprovvista, le scorte nei magazzini sono scarse e la immediata corsa all'acquisto ha determinato una situazione di completo disorientamento su tutto il mercato europeo. Oggi le partite di caffè vengono addirittura contrattate alla giornata*».

I bar a Torino sono 1500. Ad essi si devono aggiungere altri 1300 locali dove è possibile bere un espresso. Contemporaneamente all'aumento della tazzina — dicono gli esperti — è da prevedere anche un generale rincaro di tutti i tipi di caffè in grani o macinato.

Assegno scoperto per Iva Zanicchi

Il 9 ottobre il pretore di Alessandria processerà l'impresario teatrale che truffò Iva Zanicchi. L'imputato, Ausonio Tomaghello, abitante ad Albisola, è attualmente in libertà provvisoria.

I fatti risalgono al 9 marzo, in occasione della festa patronale di San Giuliano, un sobborgo di Alessandria. L'impresario aveva ingaggiato la cantante e al termine dell'esibizione, come pattuito, le aveva versato un assegno di 320 mila lire, che risultò poi scoperto.

La Zanicchi, appena si accorse del raggiro denunciò il Tomaghello. L'uomo venne arrestato. Durante le indagini ha sempre sostenuto che il contratto era stato stipulato da un suo amico, Olivero De Micheli, residente a Finale Ligure, e che l'assegno era stato consegnato in bianco allo stesso De Micheli, che l'aveva successivamente compilato. Interrogato quest'ultimo ha negato ogni addebito. «E' vero che ho scritto io la cifra — ha detto — ma sull'assegno c'era già la firma del Tomaghello».

Autista denunciato per furto di enciclopedie e libri storici

Verbania, mercoledì sera.

(a. c.) Agenti del commissariato di città hanno denunciato all'autorità giudiziaria per furto aggravato continuato l'autista quarantacinquenne Luigi Ronchi, di Verbania. Occupato presso una ditta che ha appaltato alcuni lavori nello stabilimento di Gravellona del gruppo editoriale De Agostini, si era a più riprese impossessato di enciclopedie e volumi di carattere storico, facilitato nell'asportarli proprio dalla sua mansione di camionista, che gli permetteva di nascondere i volumi nella stessa cabina dell'autocarro. Ieri sera nella sua abitazione la polizia ha recuperato refurtiva per oltre mezzo milione di lire.

Il sindaco di Virle spiega i motivi del suo fallimento

Il cav. Giovanni Vitrotti ha detto di non aver potuto esigere molti crediti proprio mentre era impegnato in lavori di rammodernamento del suo mulino

Pinerolo, mercoledì sera.

Il sindaco di Virle, cav. Giovanni Vitrotti, di 68 anni, ha chiesto al Tribunale di Pinerolo di essere dichiarato fallito. La decisione è avvenuta dopo una burrascosa seduta alla quale hanno partecipato, in un locale cittadino, oltre 150 persone, in gran parte creditori o loro familiari. Durante la riunione, nella quale il sindaco Vitrotti era assistito dal suo commercialista rag. Pietti di Vigone e dal suo legale avv. Mario [illegible] di Pinerolo, è stata proposta ai creditori la cessione totale di tutti i beni, consistenti nel fabbricato e nelle attrezzature del molino di Virle, completamente rammodernato e valutato oltre 80 milioni, ed un consistente pacchetto di crediti vantati dal sindaco-mugnaio presso ditte di Catania, Trapani, Napoli e Lunamatrona in provincia di Cagliari. I creditori hanno però rifiutato l'offerta esprimendo giudizi negativi nei confronti dell'amministrazione del mulino.

Da un sommario esame è risultato che i debiti si aggirano sui 150 milioni, che certamente la «cessio bonorum» proposta non può che coprire in parte tale cifra, anche perché non sarà facile vendere il mulino né recuperare i crediti dell'azienda. L'attuale decisione del sindaco, che ha anticipato ogni iniziativa dei creditori chiedendo di essere dichiarato fallito con procedura d'urgenza, tende soprattutto ad evitare che gli atti esecutivi già iniziati dall'Ufficio delle Imposte decurtino maggiormente il patrimonio aziendale prima che il giudice stabilisca la situazione a favore dei creditori.

Nel corso dell'assemblea dei creditori il Vitrotti, che è apparso per la prima volta in pubblico dopo le dimissioni da sindaco e l'improvvisa scomparsa da Virle, ha cercato di giustificare la sua disastrosa situazione economica, dovuta non solo ai crediti che non ha potuto esigere ma anche alle recenti disposizioni di legge che, vietando l'impiego nella fabbricazione di paste alimentari del cosiddetto «granito» ottenuto dal grano tenero prodotto nella pianura pinerolese, hanno reso la sua azienda non più competitiva nei confronti dell'industria molitoria che trasforma il grano duro.

Di qui, a suo parere, è derivata l'urgente necessità di reperire nuovi sbocchi alla sua produzione che purtroppo hanno trovato facile via in una clientela meridionale, risultata poi insolvente proprio nel momento in cui il proprietario del mulino di Virle, impegnato in notevoli lavori di rammodernamento, aveva assoluto bisogno di denaro contante.

La decisione del cav. Vitrotti consentirà ora al Tribunale di Pinerolo d'intervenire nel dissesto e di esaminare e chiarire tutta la contabilità di quello che fino ad oggi era stato definito il «sindaco galantuomo» al quale non era mai venuta meno la fiducia dei suoi concittadini.

m. g.

i lettori ci scrivono

Un colpo di maglio

«Nel dicembre 1956 comprai un piccolo alloggio per mezzo milione di lire. L'Ufficio del Registro accertò che valeva L. 2.700.000 e poiché tale accertamento era enorme, mi trovai costretta a ricorrere alla Commissione Distrettuale. Passarono dodici anni e finalmente la Commissione determinò che il valore dell'alloggio era di Lire 1.800.000.

«Ora l'Ufficio del Registro pretende di farmi pagare l'interesse del 29% sull'imposta complementare, in quanto ritiene che la colpa del ritardo nella definizione della pratica è da attribuire soltanto a me, perché ho fatto ricorso contro il suo accertamento. Lascio immaginare a chiunque come tale pretesa sia assurda ed evidentemente in contrasto con la legge, specie per il fatto che si pretende che nel contratto d'acquisto venga denunciato il valore venale anziché il prezzo o corrispettivo pattuito.

«La Commissione Centrale ha già offerto molteplici decisioni che rilevano l'errore d'interpretazione in cui cade l'Amministrazione Finanziaria. Ma l'Amministrazione stessa è sorda e, come se nulla fosse, pretende il pagamento degli interessi e minaccia di atti esecutivi e si astiene dall'inoltrare i ricorsi alla Commissione Provinciale.

«Il denaro è frutto di fatiche, specie per la povera gente che con sacrificio acquista un modesto alloggetto. E quando si paga con la convinzione di pagare ingiustamente si crea uno stato di disagio morale. Perciò non riesco a comprendere perché, dopo nove anni della dibattuta questione, per la quale la giurisprudenza ha già speso fiumi d'inchiostro, l'Amministrazione Finanziaria non abbia ancora pensato di far promuovere un nuovo provvedimento di legge che possa sanare la situazione, e soprattutto che possa mettere il cuore in pace alla gente».

Maria Colombatto

Universo

la grande enciclopedia per tutti

In tutti i principali paesi del mondo, in centinaia di migliaia di famiglie, l'enciclopedia «Universo» risponde, in italiano o in francese, in spagnolo o in inglese, in turco o in fiammingo, alle domande di chi la consulta: ma non è tutto perché sono in preparazione molte altre edizioni.
Questa prestigiosa diffusione ha interessato, oltre all'Italia, Gran Bretagna, i Paesi del Commonwealth, Stati Uniti, Francia e i Paesi già francesi, Canada, Svizzera, Belgio, Olanda, Spagna, Argentina, Venezuela, Cile, Messico, Turchia, Grecia e interesserà fra breve altri paesi europei ed americani, ossia quasi l'intero mondo della cultura occidentale. Nonostante le differenti condizioni culturali di questi paesi, «Universo», la grande enciclopedia per tutti dell'Istituto Geografico De Agostini di Novara, si è rivelata ovunque un'opera di tipo veramente moderno, capace di interpretare quelle che sono le esigenze del grande pubblico: informazione precisa, aggiornamento accurato, illustrazione pertinente, struttura razionale e pratica.

Prezioso veicolo di cultura, «Universo» deve il suo successo all'originale distribuzione della materia, che offre al lettore, insieme alla rapida consultazione, numerosissime occasioni per leggere e approfondire un argomento nell'arco di un'armonica e vivace trattazione monografica.
«Universo» si compone di 195 fascicoli: ciascun fascicolo di 36 pagine compresa la copertina è in vendita a L. 350 a partire dal 16 settembre. L'opera completa sarà di 12 volumi rilegati in cavipel, formato 23 x 30. 6.240 pagine in carta patinata conterranno 1.500 grandi monografie, 13.500 voci alfabetiche e decine di migliaia di richiami a voci collaterali, 20.000 illustrazioni stampate a colori.
«Universo» è veramente l'enciclopedia per tutti coloro che vogliono integrare e approfondire le proprie conoscenze e le materie dei loro studi.

A chi acquista il 1° fascicolo verrà dato il 2° in omaggio.

ISTITUTO GEOGRAFICO DE AGOSTINI - NOVARA

EDUCATORIO DELLA PROVVIDENZA
CORSO TRENTO, 13 - TELEFONO 583.490 - TORINO
Istituzione Pubblica
SCUOLA MEDIA MISTA CON DOPOSCUOLA
SCUOLA MAGISTRALE (maestre d'asilo)
con corsi facoltativi di materie utili per impieghi pubblici e privati
CONVITTO FEMMINILE
All'interno Istituto Magistrale e Liceo Scientifico Statali
PENSIONATO UNIVERSITARIO FEMMINILE

Salone de **LA STAMPA**
LIBRERIA CONCESS. DELL'ISTITUTO POLIGRAFICO DELLO STATO
Via Roma, 80 - Telefono 517.[illegible]
ABBONAMENTI E VENDITA
Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana - Bollettini ministeriali - Bollettini delle estrazioni - Pubblicazioni della C.E.E. - Edizioni Istituto Centrale di Statistica

SOCIETA' GENERALE IMMOBILIARE fondata a Torino nel 1862

PREZZI A PARTIRE DA [illegible]
CONDIZIONI DI PAGAMENTO PARTICOLARMENTE FAVOREVOLI:
10% in contanti
15% alla consegna
75% mutuo fondiario 25 anni

per informazioni rivolgersi:
TURIN PARC
corso Unione Sovietica ang. corso Cosenza tel. 366539
UFFICIO REGIONALE via Maria Vittoria 1, Torino

1862

IL "BOOM" DELLO SPORT IN MONTAGNA

L'industria dello sci affare che vale miliardi

Cervinia e Courmayeur hanno dato l'esempio con le attrezzature dello sci estivo - Altre località potrebbero mettersi sulla medesima strada, per sfruttare tutto l'anno le loro eccezionali possibilità - Un progetto da fantascienza, per Bardonecchia, che varrebbe la pena di essere esaminato a fondo

Bardonecchia, mercol. sera.

Gli ultimi dieci anni, è noto, sono stati il decennio dei booms. Boom industriale, turistico, edilizio e così via. Fra questi fenomeni di rapido sviluppo un posto non trascurabile, sia per le conseguenze economiche sia per quelle prettamente sociali, è tenuto dal decollo vertiginoso delle varie attività dirette e complementari connesse allo sci. In tutte le nostre vallate alpine, persino in quelle più lontane e scomode come quella di Vinadio, sono sorti impianti di risalita, poi qualche albergo, poi gl'immancabili condomini. In qualche località si sono commessi errori di valutazione, in un senso o nell'altro, cioè per un eccesso di fiducia oppure per la formulazione di piani iniziali asfittici, ma nell'insieme il quadro è nettamente positivo.

I puri amanti della montagna, disposti in certi casi a camminare ore e ore al solo scopo di scattare una diapositiva con una determinata luce crepuscolare, possono ben gridare allo scandalo di fronte alla sciatteria o la volgarità di molte costruzioni. Si aggiunga che dov'è mancato un piano regolatore si è naturalmente avuta una febbre speculativa paragonabile a quella delle città pionieristiche americane nel West. E che dire del fermento delle folle domenicali, vandaliche nei confronti della flora alpina?

Pur considerando questi aspetti negativi del turismo di massa (che in ogni caso potrebbero essere corretti) pensiamo un po' quale sarebbe la situazione delle vallate alpine senza di esso e soprattutto senza il miracolo dello sci. Il Sestriere e la stessa conca del Breuil sarebbero null'altro che magri pascoli con un'attività economica primordiale. Oggi Sestriere, Cervinia, Bardonecchia, Sauze d'Oulx, Cesana, Claviere, Courmayeur e così via suscitano un giro di affari per decine di miliardi con una forte incidenza di clienti stranieri ed uno stimolo per innumerevoli attività industriali. Quelle che sarebbero aree depresse, dalle quali la popolazione originaria dovrebbe in gran parte fuggire verso gli alveari cittadini, sono diventate zone di prosperità, indiscutibilmente per merito dello sci, sport che ormai è improprio definire invernale poiché nelle principali località indicate vi è, ad alta quota, una proficua stagione anche in primavera e d'estate. A Cervinia, secondo uno slogan orgoglioso, ma pienamente giustificato dai fatti, si pratica lo sci tutto l'anno sul ghiacciaio del Plateau Rosa attorniato da pendici ideali. L'ultimo skilift, impiantato qualche mese fa, sale addirittura ad una cinquantina di metri dalla Gobba di Rollin, cioè in pratica a quota quattromila, sicché gli sciatori godono anche in questi giorni di uno spazio immenso e di una pista lunghissima, con molte varianti, che si collega agl'impianti di Zermatt giungendo sino al capolinea della funivia svizzera.

Courmayeur, da maggio a settembre, richiama sul ghiacciaio del Dente del Gigante una folla considerevole e possiede, insieme con Chamonix, quella meravigliosa discesa che è la discesa di diciotto chilometri lungo la Mer de Glace.

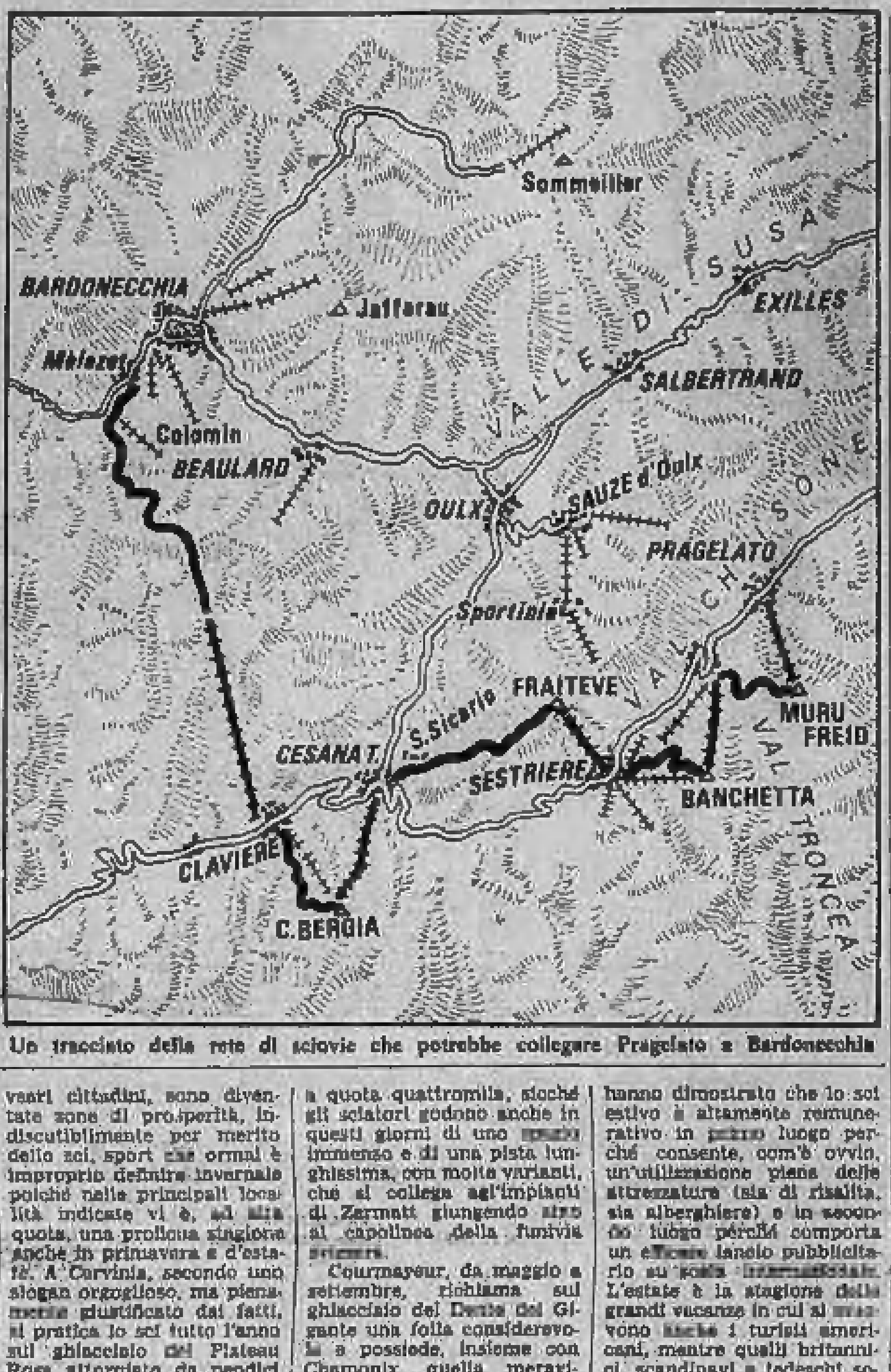
Le esperienze compiute in questi due centri valdostani hanno dimostrato che lo sci estivo è altamente remunerativo in primo luogo perché consente, com'è ovvio, un'utilizzazione piena delle attrezzature (sia di risalita, sia alberghiere) e in secondo luogo perché comporta un efficace lancio pubblicitario su scala internazionale. L'estate è la stagione delle grandi vacanze in cui si muovono anche i turisti americani, mentre quelli britannici, scandinavi e tedeschi sono quasi fisiologicamente attratti dal sole e dal clima temperato estivo.

Le montagne piemontesi (cioè dalle Marittime alla valle dell'Orco) non offrono le stesse risorse sciistiche estive della Val d'Aosta per la scarsità di ghiacciai facilmente accessibili e con caratteristiche adatte. Un'eccezione quasi unica è rappresentata dal ghiacciaio del Sommeiller cui si arriva da Bardonecchia in una ventina di chilometri lungo una strada appositamente aperta nel vallone di Rochemolles alcuni anni or sono da un gruppo di entusiasti, forse troppo entusiasti, imprenditori locali. Senza nessun aiuto esterno — almeno nella fase iniziale — questi pionieri hanno poi costruito un alberghetto, sciovie, parcheggi. Già si avviavano a riscuotere un concreto successo, con una clientela numerosa e via via crescente, quando la primavera scorsa una eccezionale slavina letteralmente polverizzò le attrezzature sorte a quota 3000 (in un paesaggio, sia detto di sfuggita, tale da poter sostenere i più impegnativi confronti). La Amministrazione provinciale di Torino, che già da tre anni circa aveva assunto l'impegno di sgomberare la neve sulla strada d'accesso in considerazione dei vantaggi turistici derivanti a tutta la zona, ha rinnovato anche quest'estate la sua assistenza e — sia pure con mezzi di fortuna, un po' limitati — al Sommeiller si è ripreso a sciare. Ma l'avvenire è incerto. Da noi mancano in questo campo gli investimenti finanziari dello Stato che in Francia sono invece ben regolati e sistematici e si accompagnano ad un'assistenza tecnica altamente qualificata. (Vi è in Francia un ingegnere espertissimo di sci e di montagna cui spetta, con poteri dittatoriali, il compito di approvare o no la costruzione di nuovi impianti. Si sposta con l'elicottero, compie molti sopralluoghi in epoche diverse e, quando finalmente dà l'assenso ad una determinata iniziativa, si può formulare un piano di sviluppo ben coordinato per tutto il settore).

Gl'italiani anche nello sci sono improvvisatori e «dilettanti». Talvolta hanno felicissime trovate — per esempio lo sci estivo è nato proprio in Italia — ma poi mancano di razionalità operativa. Eccone la riprova nel caso di Bardonecchia dove l'iniziativa già in gran parte realizzata sul colle del Sommeiller rischia di fallire per la mancanza dell'apporto finanziario decisivo.

Ora c'è grande fermento tra gli albergatori, i commercianti, gli abituali villeggianti (condomini e ville costruiti negli ultimi quindici anni hanno una ricettività per oltre diecimila persone). Qualcuno parla di cercare in Francia i soldi che non si trovano da noi, ma più che idee sono ipotesi vaghe. Molto più utile — e realizzabile — sembra invece un allargamento organizzativo. In altri termini si è pensato di collegare l'attività invernale del Sestriere con quella estiva sul Sommeiller in modo da ricavare un reciproco, e doppio, vantaggio pubblicitario. Vi è da sperare inoltre che l'amministrazione provinciale, in attesa di quelle autonomie legislative che forse si avranno con le Regioni, possa contribuire dal punto di vista tecnico e finanziario ad un collegamento di tutte le attività sciistiche nella val di Susa e nella valle del Chisone, attualmente frammentarie. Anni fa si era parlato di un affascinante progetto: si era parlato cioè di creare in val di Susa una rete di sciovie per consentire un «raid» di questo genere: salita da Pragelato sul Muru Freid, discesa nella val Troncea, risalita alla Banchetta, discesa a Sestriere, salita sul Fraiteve, discesa su Cesana lungo la discesa di San Sicario, risalita al colle Bercia, discesa su Claviere, risalita al colle del Mulo, discesa su Bardonecchia nel settore di Melezet. Sarebbe un carosello fantascientifico, che susciterebbe entusiasmo negli sciatori di tutto il mondo, una galoppata su e giù per le montagne di due o trecento chilometri con possibilità di collegamenti vari verso Sauze d'Oulx, il Colomion, Beaulard, il Jafferau. Un'idea stupenda. Ma un'idea all'italiana che rischia di restare tale. Troppo grandiosa? Ricordiamo che nel 1930 ci fu chi pensò e realizzò il Sestriere.

Remo Griglié



Un tracciato della rete di sciovie che potrebbe collegare Pragelato e Bardonecchia

A Venezia le sfilate di "moda e costume"

Intesa cordiale di maxi e mini più qualche follia

Tuta di crêpe con pantaloni e collo di scimmia

Venezia, mercoledì sera.

La tradizionale manifestazione di moda che si ripete puntualmente da 10 anni a questa parte in settembre a Palazzo Grassi, per iniziativa del Centro Internazionale delle Arti e del Costume, ha preso quest'anno un indirizzo meno ispirato a concetti pratici e reali. Nelle passate edizioni, nel teatro dell'aristocratico palazzo settecentesco sul Canal Grande, l'evoluzione della moda si identificava esclusivamente nelle novità delle fibre sintetiche applicate dai vari settori dell'abbigliamento e le sfilate veneziane esaltavano con accenti spettacolari l'esibizione di un gran numero di estrosi, sontuosi abiti di alta moda accanto ai quali le confezioni industriali e di boutique facevano da sottofondo.

L'interesse attuale della manifestazione non converge più ed esclusivamente sulle fibre sintetiche che si sono ormai alleate a quelle naturali, ma allarga il suo obbiettivo su di un panorama di moda ben più vasto delineato nell'arco di un anno da quelle rassegne che rappresentano i punti chiave della attività italiana dell'abbigliamento: il Mitam per i tessuti, il Samia per la confezione industriale, Palazzo Pitti per la boutique, la Camera Nazionale e le sue sfilate, per l'alta moda.

Le previsioni annunciate a suo tempo circa la lunghezza dei cappotti, confermano la pacifica coesistenza dei maxi con i mini e quelli che sfiorano il ginocchio. I pantaloni, con giacche lunghe, tuniche e blusoni scamiciati, sono interpretati per giorno e sera: si indosseranno anche sotto i mantelli e con i poncho a vistosi disegni [illegible]. I tessuti indicano il classico tweed: le lane a trama grossa, a riquadri, a spinature; le triple crepe di lana e i jaquard per mantelli e tailleurs a volte profilati in pelle, oppure ornati da colli e polsi in pelliccia e, per le più freddolose, (linea permettendo) riscaldati da fodere in ricciolulo Mongolia. La gamma dei colori sottolinea la preferenza per le sfumature: sabbia, cammello, banana, marrone, verde sottobosco, rosso vivo, rupaino con qualche tocco di viola e di bordeaux.

Il jersey, la maglia fantasia risultano ideali per abiti, pantaloni e lunghe bluse trasformabili in micro-abiti. E nemmeno è tramontata la maglia laminata: Carla Ferrero l'ha realizzata a riquadri neri e argento e Missoni in viola per calzoni e casacca. Lungo fino a terra, un mantello applauditissimo, di Piero Chiesa, in lana marrone con cappuccio orlato in volpe polare che rilevava un breve, candido vestito. Lunghezza estrema anche per i soprabiti stile «policeman» in vitello grasso di Roberta di Camerino. Cappotti maxi per gli uomini in cammello.

In questa panoramica di costume, di abbigliamento democratico, l'alta moda ha avuto, come logica conseguenza, una brevissima parte: la comparsa finale di alcuni abiti fra cui i pantaloni di scimmia e blusa nera di Marucelli; il prezioso abito di linea «spirale» ricoperto da perle e cristalli di Jole Veneziani; l'esotico completo da odalisca in broccato viola e rosso con pantaloni [illegible] a sbuffo di Biki; il caftano a sera e rosa sfumato, con sciarpa orlata in piume di struzzo di Forquet.

Elsa Rossetti

Andrà in manicomio il bruto assassino della quindicenne

Il provvedimento della magistratura ritenuto imminente - L'autopsia della vittima: sembra che sia stata gettata ancor viva nel canale

dal corrispondente

Bergamo, mercoledì sera.

Una folla di uomini, di donne, di bambini continua a sfilare commossa davanti alla piccola bara bianca nella quale è stata composta, tra grandi mazzi di fiori, la salma di Marilena Mottini, la bella quindicenne di Dalmine violentata e uccisa. E' la testimonianza della profonda emozione che l'orribile delitto compiuto nella tarda mattinata di lunedì ha suscitato in tutta la popolosa zona. La salma della sventurata ragazza è già stata sottoposta ad autopsia ed il perito ha subito comunicato verbalmente al magistrato inquirente i risultati dell'esame. Non sono stati resi noti; si dice, comunque, che sia stato accertato che Marilena, quando l'assassino la gettò nel canale, era ancora viva.

Nel carcere di Bergamo, dove è stato rinchiuso dopo la confessione, il muratore diciannovenne Giovanni Lazzari appare tranquillo. I carabinieri non l'hanno più interrogato perché ritengono che il racconto da lui fatto, sebbene confuso, sia stato sufficiente a far luce completa sulle modalità del delitto; per loro l'inchiesta è conclusa. Non si sono più dubbi sulla responsabilità dell'assassino. Oltre alla confessione vi sono, contro di lui, anche testimonianze. Chi aveva visto il criminale aggirarsi nel luogo dove poi fu trovata la vittima e poi durante la fuga, non ha avuto esitazioni nell'indicare il Lazzari come il colpevole.

Il sostituto procuratore della Repubblica dott. Bollila, che ha diretto l'inchiesta, non ha ancora interrogato il Lazzari. Probabilmente lo farà domani e, entro la settimana, trasmetterà gli atti al giudice istruttore. Si ritiene che il primo provvedimento che prenderà il magistrato sarà quello di inviare l'assassino in manicomio perché sia sottoposto a perizia psichiatrica. E tutti pensano che in manicomio vi resterà perché è tarato di mente.

Il Lazzari è un giovanotto alto un metro e 95 centimetri, robusto ma con un cervello tarato. Colpito da meningite quando era bambino, è rimasto minorato; di frequente è soggetto a crisi di epilessia. I medici dell'ufficio di leva lo avevano dichiarato non idoneo al servizio militare appunto per le sue condizioni psichiche.

u. g.

Tentata violenza, diserzione, furto

Due indegni alpini processati a Cuneo

dal corrispondente

CUNEO, mercoledì sera.

(g. d. m.) Due giovani venuti a Cuneo per il servizio militare di leva e rimasti coinvolti in due gravi vicende penali vengono processati oggi separatamente dal Tribunale.

Il primo imputato è lo studente 21enne Mauro Grillo, residente a Bolzano, accusato d'aver cercato di violentare il mattino del 5 agosto dello scorso anno una bambina cuneese di 7 anni. Il giovane entrato durante un permesso dal servizio nel cortile di uno stabile di via Castellani avvicinava la piccina che giocava con le amichette convincendola con la scusa di indicargli la porta di un inquilino a seguirlo per le scale. Dopo qualche attimo il palazzo era scosso dalle grida della bambina la quale spaventata e piangente, era riuscita a sfuggire al bruto e a far ritorno nel cortile. L'alpino fuggiva in strada e vano risultava l'inseguimento di alcune donne inferocite. Lo stesso giorno però il giovane veniva identificato e arrestato dai carabinieri di Cuneo nella caserma «Cesare Battisti».

Gregorio Lima, un alpino 21enne di Brunate (Como) è il protagonista del secondo processo. Tornato da pochi giorni dalla licenza la notte del 16 luglio 1968 il Lima era fuggito dalla caserma di San Rocco per rivedere la fidanzata. Per potersi allontanare più in fretta dalla nostra città il giovane dopo aver scavalcato il muro di cinta si impadroniva di una motoretta che apparteneva al suo sergente, il 25enne Valentino De Martino. Gregorio Lima veniva arrestato qualche giorno dopo dai carabinieri, per diserzione, nell'abitazione dei genitori.

...dal 1905...

PASTA del "CAPITANO", dott. Ciccarelli

DENTI BIANCHI

TREVES
MOBILI
SALOTTI D'ARTE
I mobili + belli
I prezzi + bassi
Via Cernaia, 17
Torino

10 Anni attrezzata Specializzata
LENTI A CONTATTO
THOMKE
Centro applicazioni
V. P. MICCA, 6 - TEL. 538.[illegible]

S
Servetti
la più grande profumeria d'Italia
VIA RODI 1 - TORINO

Programma: un'estate di dodici mesi
Soluzione:

Chevron
THERMO

È un programma che dovete fare adesso, senza aspettare che sia troppo tardi.
L'organizzazione Chevron Thermo è pronta a far fronte ad ogni vostra richiesta per tutti i problemi che l'impianto di riscaldamento comporta.
Ecco che cosa vi offre Chevron Thermo:
• Gasolio di altissima qualità Chevron Thermo. In conformità alla legge anti-smog, brucia senza lasciare residui nell'aria.
• Bruciatore nuovo. Potete far sostituire il vostro vecchio bruciatore con uno nuovo dai nostri rivenditori, e senza anticipo di spese. È più comodo.
• Servizio installazione. Nessun problema per l'installazione del nuovo impianto. Pensa a tutto il personale specializzato Chevron Thermo.
• Assistenza tecnica. Per qualsiasi inconveniente, rivolgetevi subito all'organizzazione Chevron Thermo. Non vi lascia mai soli con i vostri problemi.
• Collaudata esperienza. Voi sapete cos'è Chevron. E in tutto il mondo lo sanno. Chevron Thermo, in tutto il mondo, fa del riscaldamento un servizio sicuro, senza problemi.

CONCESSIONARI
[illegible]

RIVENDITORI AUTORIZZATI
[illegible]

Chevron

prima che il freddo torni, ricordate Chevron Thermo

dove andiamo questa sera

TEATRI, RITROVI E CINEMA A TORINO

Le gemelle Kessler in «libera uscita» a Roma dopo le prove di «Canzonissima»

teatri danze ritrovi

AL NUOVO (Ente Teatro Regio) domani ore 21,15 «Rassegna giovani cantanti». Orchestra del Regio. Tutti possono ritirare il biglietto gratuito numerato in via Petrarca 37, ore 10-12; 16-19, o alle casse del Teatro prima dell'inizio del Concerto.

ALFIERI: questa sera ore 21,15 Compagnia Macario in «Finestre sul Po».

CARIGNANO: da questa sera ore 21,30 «Tia cantò an musica», Balocco - Lombardo - Sangiorgi.

PALAZZO DELLO SPORT (Parco Ruffini): ore 21,15 Compagnia Accademica di Stato di Danze popolari dell'U.R.S.S. di Igor Moisseiev.

UNIONE MUSICALE - AUDITORIUM RAI: mercoledì 1° ottobre «Passione secondo S. Matteo» di Bach, e venerdì 3 ottobre «La creazione» di Haydn. Inaugurazioni dispari e pari stagione concerti. Abbonamento e programmi dettagliati: P. Castello 29 - tel. 544.523.

ALCIONE: Grande Compagnia Mario Ferrero nella Rivista «Le allegre mugnaie di Pit Pit» orario 16,15-21,15.

FESTIVAL MONDIALE DEL CIRCO organizzato da Moira Orfei (piazza d'Armi): ore 16 e 21,15. Prenotazioni telefono 586.543

AL BAGATELLE (St. Cavoretto 2), Locale completamente rinnovato.
AL FLORIDA (p. Solferino, tel. 542.822): ore 21: I Los Santos, canta Marco.
GAUDIO DANZE (via S. Massimo 14): ore 15,30 e 21: I Barracuda.
GAY SALA (via Pomba 7): ore 16,45-21: I Giusti, canta Peter Vedoris.
LA PERLA ore 21: Gianni De Giovanni.
LE ROI ESTIVO ore 21.
TROCADERO ore 21: Luciano Polito.

BOCCACCIO (Moncalieri 145, 683.666).
COLUMBIA NIGHT CLUB: Attrazioni internazionali.
GOLDEN BOY (via Venaria 165).
MACK I (via Cannerana 11).
MOULIN ROUGE: Attrazioni ore 24 e 1,45. Orchestra I Mimmo's.
SHAKER - PIANO BAR (v. C. Battisti angolo v. Roma, tel. 532.492).
ROUGE NOIR (Novalesa ang. Frejus):
VOOM VOOM (via Barge 10, tel. 551.040) ore 21: I Nobis.

ABATJOUR (Sacchi 28, telef. 541.025): ore 21, And the Gogo Girls.
BABY NIGHT - LA CLOCHE Ristorante (telef. 894.213 - Aria condizionata).
CAPRICE (Sacchi 16, telef. 531.528): 21.
HOLIDAY (Viareggio 3, tel. 511.736): 21.
LA GROTTA (via San Tommaso 16): Tavola calda, pizza, musica stereo.
LIDO WHISKY (c. Moncalieri 422) ore 21.
VILLA GAY ore 21: discoteca.
WHISKY NOTTE (v. Pio V ang. v. Goito): 21.

cinema prime visioni

AMBROSIO c. Vitt. Eman. 52 Tel. 547.007	Ben Hur di William Wyler, con Charlton Heston, Haya Harareet, Jack Hawkins, Stephen Boyd (Usa 1959 - Colore) — Nello splendore gigante del 70 mm. il film degli 11 Oscar. ★ Colosso storico	RIEDIZIONE	Or.: 14,10 18 — 21,30 Ingr. 1200
ARLECCHINO c. Sommeiller 22 Tel. 587.190	Asterix e Cleopatra di René Goscinny e Albert Uderzo. — A colori, in «belvision», con il guerriero gallico Asterix in Egitto, nel tempo dei favolosi amori tra la Regina e G. Cesare. ★ Dis. anim.	Critica ●● Pubblico ○○○	Orario: 14,20 16,05 17,40 19,15 20,50 22,10 Ingr. 900
ASTOR v. Vochi 8 Tel. 519.316	Giovinezza, giovinezza di Franco Rossi, con A. Noury, Katia Moguy, Roberto Lande, Olimpia Carlisi, G. Alberti (Italia - Colore) — Una storia d'amore negli anni del fascismo. ★ Drammatico	Critica ●●● Pubblico ○○○	Or.: 14,30 16,30 18,30 20,30 22,30 Ingr. 1000
CENTRALE d'Essai (540.110) v. C. Alberto 27	Per favore non mordermi sul collo di Roman Polanski, con Sharon Tate, R. Polanski, J. MacGowran (Usa - Colore) — L'attrice scomparsa, diretta dal marito, in una satira del vampirismo. ★ Commedia	RIEDIZIONE	Or.: 14,30 16,30 18,30 20,30 22,30 Ingr. 600
CORSO c. Vitt. Eman. 30 Tel. 510.703	Simon Bolivar, di Alessandro Blasetti, con Maximilian Schell, Rosanna Schiaffino, Francisco Rabal, Fernando Sancho (It.-Spagna - Colore, scope) — Gesta epiche eroe sudamericano. ★ Storico-bellico	Critica ●● Pubblico ○○○○	Or.: 14 — 16 — 18,15 20,15 22,30 Ingr. 900
CRISTALLO v. Goito 3 Tel. 650.100	Quei due di Stanley Donen, con Richard Burton, Rex Harrison (Usa - Colore) — Dalla commedia di Charles Dyer, gelosie, ripicchi nella domestica convivenza di due uomini soli. ★ Commedia. V. 18	Critica ●●● Pubblico ○○○	Or.: 14,15 16,10 18,20 20,20 22,30 Ingr. 900
DORIA v. Gramsci 9 Tel. 542.422	Il cervello, di G. Oury, con D. Niven, J. P. Belmondo, Bourvil, Ely Wallach, Silvia Monti (Francia - colore) — Rivalità tra banditi e banditelli nel furto d'un treno straricco di miliardi. ★ Commedia	Critica ●● Pubblico ○○○○	Or.: 14,10 16,10 18,15 20,15 22,30 Ingr. 1000
GIOIELLO v. Colombo 31 Tel. 500.760	Porcile, di Pier Paolo Pasolini, con Pierre Clementi, J. P. Leaud, Alberto Lionello, Ugo Tognazzi, Anne Wiazemsky, M. Lozano, F. Citti, M. Ferreri (Italia-Francia - Colore). ★ Drammatico. V. 18	Critica ●● Pubblico ○○○○	Or.: 14,30 16,30 18,30 20,30 22,30 Ingr. 1000
IDEAL c. Beccaria 4 Tel. 541.573	Le sorelle, di Roberto Malenotti, con S. Strasberg, Nathalie Delon, Massimo Girotti, G. Giannini (Italia-Francia - Colore) — Sorella minore si ribella al dominio della maggiore. ★ Drammatico. V. 18	Critica ● Pubblico ○○○	Or.: 14,10 16,20 18,20 20,20 22,30 Ingr. 900
LUX Gall. S. Federico Tel. 541.283	La lunga ombra gialla, di J. Lee Thompson, con Gregory Peck, A. Heywood, Conrad Yama (Mac). Francisca Tu (G. B. - Col. sc.) — Missione in Cina di professore radiotrasmittente segreto. ★ Dramm.	Critica ●● Pubblico ○○○	Or.: 14,30 16,20 18,30 20,30 22,30 Ingr. 900
METROPOL v. Pr. Tommaso 8 Tel. 652.470	Sai cosa faceva Stalin alle donne? di Maurizio Liverani, con H. Berger, Margaret Lee, Silvia Monti (Italia - Colore) — Paradossale satira del trasformismo politico e intellettuale. ★ Commedia. V. 18	Critica ● Pubblico ○○○	Or.: 14,30 16,30 18,30 20,20 22,30 Ingr. 900
NAZIONALE v. Pomba 7 Tel. 518.830	L'isola delle svedesi, di Silvio Amadio, con Katherine Diamant, Ewa Green, Nino Segurini (Italia - Colore) — In un'isola del Sud donne sole si sentono reciprocamente attratte. ★ Dramm. V. 18	Critica ● Pubblico ○○○○	Orario: 14,30 16,10 17,50 19,30 21 — 22,40 Ingr. 900
REPOSI v. XX Settembre 15 Tel. 551.400	Indianapolis pista infernale di James Goldstone, con Paul Newman, Joanne Woodward, Robert Wagner (Usa - Colore) — Dal romanzo di Howard Rodman, il dramma d'un campione. ★ Drammatico	Critica ●● Pubblico ○○○○○	Orario: 15 — 17,30 20 — 22,30 Ingr. 1000
ROMANO Gall. Subalpina Tel. 510.145	Un detective, di R. Guerrieri, con Franco Nero, F. Bolkan, A. Celi, D. Boccardo, S. Martinkova (It. - Colore) — Investigatore spregiudicato indaga a Roma su riportati delitti. ★ Poliziesco. Vietato 14.	Critica ●● Pubblico ○○○○	Or.: 14,30 16,30 18,30 20,30 22,30 Ingr. 1000
VITTORIA v. Roma 356 Tel. 511.789	Il mucchio selvaggio, di Sam Peckinpah, con William Holden, Ernest Borgnine, Robert Ryan, Edmond O'Brien, Warren Oates, Jaime Sanchez, Ben Johnson (Usa - Colore 70 mm). ★ Western. V. 14	Critica ●●● Pubblico ○○○○	Orario: 14,20 17 — 19,35 22,15 Ingr. 900

proseguimenti

ARISTON v. Lagrange 21 Tel. 546.147	Vedo nudo di Dino Risi, con N. Manfredi, Sylva Koscina, V. Vendell, E. M. Salerno (Italia - Colori) — In 7 episodi di varia lunghezza piccante satira della sessualità e dell'erotismo. ★ Commedia	Critica ●● Pubblico ○○○○○	Orario: 14,30 17,15 19,25 22,30 Ingr. 800
AUGUSTUS p. C.L.N. 248 Tel. 530.714	Stanlio e Ollio, l'irresistibile coppia, con Stan Laurel e Oliver Hardy (Crick e Crock) — I due popolari assi del cinema americano faceto (Anni '30) in una antologia delle loro migliori farse parlate. ★ Comico	RIEDIZIONE	Or.: 14,40 16,35 18,40 20,35 22,40 Ingr. 700
CAPITOL v. S. Dalmazzo Tel. 540.605	Il «Grinta», di Henry Hathaway, con John Wayne, Kim Darby, Glenn Campbell (Usa - Col.) — Duro sceriffo, guercio e ubriacone, insegue nel West feroce plurissassino. Lo aiuta giovane donna. ★ Western	Critica ●● Pubblico ○○○	Orario: 14,30 17,15 19,45 22,30 Ingr. 800
MAFFEI v. Pr. Tommaso 5 Tel. 683.354	Yellow Submarine («Il sottomarino giallo») di George Dunning, con i «Beatles» (Gran Bretagna - Colore) — Originale disegno animato, ideale per intellettuali e amanti della musica. ★ Cartoon	Critica ●●●● Pubblico ○○○	Orario: 14,10 15,55 17,30 19,05 20,50 22,30 Ingr. 900
TORINO v. Buozzi 6 Tel. 150.351	99 donne, di J. Franco, con Maria Schell, Luciana Paluzzi, Rosalba Neri, H. Lom, M. Rohm (Germ. - Colore) — Perversioni in carcere femminile situato in isola maledetta. ★ Drammatico. V. 18	Critica ● Pubblico ○○○○	Or.: 10 — 12,10 14 — 16,05 18,15 20,20 22,25 Ingr. 900

Riduzioni A.G.I.S. - E.N.A.L. — Adriano, Ambra, America, Artisti, Centrale (30%), Fortino, Maior, Massaua, Mirafiori, Odeon, P. Nuova, Reposi, Smeraldo, Torino, Vinzaglio (Italia, di Moncalieri). — Juventus-Lokomotiv Plovdiv: biglietti ridotti all'Enal. — Palazzo dello Sport: Balletti Moisseiev: biglietti ridotti Enal alla Stampa, all'E.P.T. ed al Palazzo dello Sport. — Teatro Alfieri: Compagnia Macario: biglietti ridotti all'Enal per stasera. — Campionati europei tennis: biglietti ridotti all'Enal.

CRITICA		PUBBLICO	
Capolavoro	●●●●●	Grande successo	○○○○○
Ottimo	●●●●	Successo	○○○○
Favorevole	●●●	Consenso	○○○
Discusso	●●	Discorde	○○
Mediocre	●	Scarso	○

Per gli spettacoli fuori Torino il giornale non è responsabile di eventuali variazioni non tempestivamente comunicate

seconde e altre visioni

ALEXANDRA (loc. ref.) v. Sacchi 18, t. 511.288	Sciarada. Cary Grant, Audrey Hepburn, James Coburn. Technicolor. ★ Poliziesco, regia Stanley Donen
COLOSSEO c. M. Crist. 73, t. 651.034	Garringo. A. Steffen, Peter Lee Lawrence. Technicolor. Vietato min. 18. ★ PRIMA VISIONE. Western italo-spagnolo
FARO v. Po 30, t. 42.214	Sciarada. Cary Grant, Audrey Hepburn, James Coburn. Technicolor. ★ Poliziesco, regia Stanley Donen
FIAMMA c. Trapani 57, t. 372.057	Una questione d'onore. Ugo Tognazzi, N. Machiavelli. Technicolor. Vietato anni 14. ★ Banditismo in Sardegna, regia Zampa
FORTINO v. Cigna 67, t. 486.500	Un certo giorno di Ermanno Olmi. Technicolor. ★ Drammatico
HOLLYWOOD c. R. Margh. 106, t. 851.904	Garringo. A. Steffen, P. L. Lawrence. Colori. Vietato 18. Ap. 14,45. Ult. 22,30. ★ PRIMA VISIONE: Western italo-spagnolo
LA PERLA (aria cond.) c. De Gasperi 26, t. 384.791	Vortice di sabbia. Richard Johnson, B. Kemp. Colori. ★ Avventuroso
MASSIMO v. Montebello 8, t. 876.100	Un certo giorno di Ermanno Olmi. Technicolor. ★ Drammatico
ORFEO (aria condiz.) p. Carlina, t. 518.114	Metti, una sera a cena. J.L. Trintignant, F. Bolkan, Capolicchio, Girardot. Techn. scope. V. 18. Or.: 15; 17,30; 20; 22,30 ★ Commedia drammatica
PRINCIPE (loc. refrig.) v. P. d'Acaja 45, t. 760.951	Montecristo 70. M. Auclair, P. Brasseur. Technicolor. ★ Il romanzo di Dumas modernizzato
STATUTO v. Cibrario 16, t. 487.051	[illegible]. G. Petre, H. [illegible]. Technicolor. Vietato 14. ★ Drammatico
ADRIANO v. Sacchi 65, t. 587.715	Spie oltre il fronte. T. Franciosa, G. Stockwell. Technicolor. ★ Drammatico
ALCIONE c. R. Margh. 114, t. 287.400	Scotland Yard chiama Interpol «Parigi». Comp. M. Ferrero nella rivista Le allegre mugnaie di Pit Pit: 16,15-21,15.
ALFI v. Garibaldi 30, t. 545.245	Costretto ad uccidere. C. Heston, J. Hackett. Technicolor. ★ Western
REGINA c. R. Margh. 123, t. 530.883	Violence Story. C. Laughlin, E. James. Technicolor. Vietato 18. ★ Drammatico
MILANO (Ap. ore 10) v. Milano 6, t. 530.255	24 ore per uccidere. M. Rooney, L. Barker. Colori. ★ Drammatico L'eterno vagabondo. Charlie Chaplin. ★ Comico
OLIMPIA v. Garibaldi 2, t. 546.586	I giovani lupi. Haydée Politoff. Colori. Vietato 18. ★ Drammatico, regia Marcel Carné
PO v. Po 21, t. 510.498	Dio perdona io no. Terence Hill. Technicolor. ★ Western
P. NUOVA (Ap. ore 10) v. Nizza 17, t. 659.198	Assalto finale. Glenn Ford. Colori. ★ Avventuroso Il testamento del Dottor Mabuse. ★ Drammatico
GIARDINO v. Monfalcone 62, t. 326.875	Tutto per tutto. Mark Damon, John Ireland. Technicolor. ★ Western
MIRAFIORI c. Cosenza 68, t. 390.867	Il giorno in cui i pesci uscirono dal mare. Candice Bergen, C. Blakely. Colori. ★ Commedia
SMERALDO v. Tunisi 92, t. 390.711	Quando muore una stella. K. Novak, P. Finch. Technicolor. Viet. 14. ★ Drammatico
VINZAGLIO c. D. Abruzzi 102, t. 596.125	Garringo. A. Steffen, Peter Lee Lawrence. Technicolor. Vietato minori 18. ★ PRIMA VISIONE. Western italo-spagnolo
AMERICA v. Frejus 27, t. 331.748	Le pillole di Ercole. N. Manfredi, S. Koscina. Vietato 18. ★ Commedia
ELISEO v. Monginevro 42, t. 355.815	La piscina. A. Delon, S. Schneider, Jane Birkin. Techn. scope. Viet. 14. ★ Drammatico
SAN PAOLO v. Cesana 80, t. 372.857	Questa grossa storia di Joe Cilizin. George Nader. ★ Avventuroso
ARIZONA c. Belgio 53, t. 874.171	Cul de sac di Roman Polanski. D. Pleasence, F. Dorléac. Viet. 14. ★ Drammatico
ARTISTI v. G. di Barolo 24, t. 81.574	Jako, invoca Dio e muori. R. Harrison, S. Rosin. Colori. ★ Drammatico
CORALLO v. Acqui 2, t. 80.521	Ti ho sposato per allegria. Monica Vitti, G. Albertazzi, Maria Grazia Buccella. Colori. ★ Commedia
ERIDANO c. Casale 100, t. 82.088	Joanna. Genevieve Waite, C. Doermer. Technicolor. Vietato 14. ★ Commedia drammatica
OROPA v. Oropa 3, t. 883.457	La leggenda di Enea. Steve Reeves, Carla Marlier, Liana Orfei. Techn. scope. ★ Mitologico
VITT. VENETO p. V. Veneto 5, t. 871.642	La pantera rosa. Peter Sellers, Claudia Cardinale. Technicolor. ★ Poliziesco satirico
ASTRA v. R. Pilo 6, t. 353.597	giornata pubblicitaria Gemrcom.
BERNINI c. Tassoni 3, t. 775.843	La marcia nuziale di M. Ferreri. Ugo Tognazzi, Alexandra Stewart, Shirley Anne Field. Viet. 18. ★ Satirico
ELIOS v. Val Lagarina 40, t. 798.148	Gioco di massacro di Alain Jessua. Charles Denner. ★ Satirico francese
MASSAUA p. Massaua 9, t. 795.803	Garringo. A. Steffen, P. Lee Lawrence. Colori scope. Viet. 18. Ap. 17,30. ★ PRIMA VISIONE: Western italo-spagnolo
ODEON v. Vespucio 8, t. 772.362	La vendetta dei gladiatori. M. Forrest. Technicolor (solo per oggi). ★ Mitologico
STAR v. Domodossola 48, t. 773.990	Per pochi dollari ancora. G. Gemma, Sophie Daumier. Technicolor scope. ★ Western
ADUA c. G. Cesare 67, t. 273.278	La caduta delle aquile. G. Peppard. Technicolor. Vietato 14. ★ Guerra aerea
AURORA c. Brescia 2, t. 276.510	L'uomo di Toledo. Technicolor. ★ Drammatico
MAIOR c. G. Cesare 103, t. 287.974	All'inferno e ritorno. Audie Murphy. Technicolor. ★ Guerra
NORD c. Vercelli 144, t. 280.332	L'artiglio blu di E. Wallace. Klaus Kinski. Technicolor. ★ Giallo
ORIENTE v. D. Chiesa 36, t. 241.663	chiuso. Domani Troppo per vivere poco per morire. ★ Avventuroso
PALERMO c. Palermo 118, t. 273.050	Meglio morto che vivo. C. Walker. Technicolor. Vietato 14. ★ Avventuroso
ZENIT v. Coreili 1, t. 280.887	domani Uomini d'amianto contro l'inferno. John Wayne. ★ Avventuroso
CABIRIA c. Dante 4 (Monc.), 660.553	Vivere per uccidere. A. Chatpak, C. Vernier. Technicolor. ★ Drammatico
CONTINENTAL v. Nizza 348, t. 697.066	Meglio morto che vivo. C. Walker, V. Price, A. Francis. Colori. Viet. 14. ★ Drammatico
ITALIA v. Nizza 138, t. 694.021	Pugni, pupe e pepite. John Wayne. Technicolor. ★ Western
PIEMONTE v. Nizza 37, t. 652.758	La battaglia dell'ultimo panzer. S. Cooper, G. Madison. Colori. ★ Guerra
SAN CARLO Nichelino	I due gladiatori. Richard Harrison, Moira Orfei. Colori. ★ Mitologico
SPEZIA v. Nizza 70, t. 693.617	I sporchi carogne. Bruno O'Ya. Techn. scope. Ap. 15. ★ Avventuroso
DIANA c. R. Margh. 230	Per 1000 dollari l'ammazzo. G. Hudson. Techn. ★ Avventuroso
DORA c. Fr. Oddone 31, t. 484.431	L'implacabile caccia. Technicolor. ★ Avventuroso
ROMA v. S. Donato 40, t. 487.765	chiuso. Domani Comincio per gioco. ★ Avventuroso
ALBA c. Grosseto ang. v. Stradella	Fuoco per l'inferno. G. Peppard, S. [illegible] James. Technicolor. ★ Avventuroso
AMBRA v. Ch. Saluzzo 37, t. 297.197	Il gobbo di Parigi. Jean Piat, Nadine Alari. Colori. ★ Cappa e spada
APOLLO largo Gioachino 91, t. 215.683	L'arcangelo. V. Gassman, P. Tiffin, A. Celi, Irina Demick. Techn. scope. Ap. 14,30. ★ Commedia satirica
EDERA v. Madonna di Campagna 1	Un corpo caldo per l'inferno. J. Valmont. Colori. Vietato 18. ★ Avventuroso
LUCENTO v. Vacolengo 130, t. 290.161	domani Il sapore della vendetta. ★ Avventuroso
LUTRARIO v. Stradella 10, t. 260.742	Sexualation. Vietato 18. ★ Drammatico-erotico
SPLENDOR v. Bibiana 109, t. 296.336	Silvestro contro tutti. Techn. scope. Ap. 16. ★ Disegno animato

Ieri sera al Palasport ha debuttato con successo la Compagnia dei balletti russi di Moisseiev. Per soddisfare tutte le prenotazioni, è stata accresciuta la disponibilità dei posti per le restanti cinque repliche. Nella foto: la «tarantella all'italiana»

spettacoli di provincia

CARMAGNOLA
MARGHERITA: «Assassination Bureau».
CASELLE
ROMA: «Gli assassini del karatè».
CASTELLAMONTE
SOCIALE: «Roma come Chicago».
CHIERI
CHIERESE: «Cin-cin-cianuro».
CHIVASSO
POLITEAMA: «Orgasmo».
CINECITTA': «Avventure a Vallechiara».
MODERNO: «Un detective».
CIRIE'
CATALANO: «Tre contro tutti».
ITALIA: «Un tranquillo posto di campagna».
COAZZE
VITTORIA: «Il cerchio di sangue».
MIRAMONTI: «La morte ha fatto l'uovo».
CUORGNE'
PERONA: «Il giorno della civetta».

IVREA
SIRIO: «L'ultimo paradiso».
POLITEAMA: «Il cervello».
SPLENDOR: «Nè onore, nè gloria».
LANZO
NUOVO: «Vortice di sabbia».
PINEROLO
ITALIA: «Vivi o preferibilmente morti».
NUOVO: «Tradimento».
HOLLYWOOD: «Di pari passo con l'amore e con la morte».
SOCIALE: «La forza invisibile».
RIVAROLO
SAN GIACOMO: «Ladri sprint».
RIVOLI
CARNINO: «La notte infedele».
SETTIMO
GARIBALDI: «Beniamin».
MODERNO: «Killer di Satana».
SUSA
CONTIN: «Più veloci del tempo (Gli uomini di Bonaparte)», R. Cameron.

Alessandria

ALESSANDRINO: Indianapolis.
AMBRA: Helga e Michael.
CRISTALLO: La legge del [illegible].
DANTE: Amarsi male.
GALLERIA: Il cervello.
MODERNO: Quei due.

ACQUI
ARISTON: Adios Gringo.
BATTISTI: Il seme della violenza.
GARIBALDI: riposo.

CASALE
POLITEAMA: Il cervello.
NUOVO: L'incidente.
MODERNO: Il dito nella piaga.
VITTORIA: Indianapolis.

OVADA
MODERNO: Nerosubianco.
LUX: Un affare di cuore.
TORRIELLI: Odio, paura.

TORTONA
MODERNO: La calda pelle.
SOCIALE: Comandamenti per un gangster.
VERDI: Le stelle si vedono di giorno.

SERRAVALLE SCRIVIA
LARA: Per 1000 dollari al giorno.

NOVI LIGURE
CRISTALLO: Il castello di carte.
ITALIA: Mary Poppins.
IRIS: La ruota di scorta della signora Blossom.
MODERNO: Spartacus.

VALENZA PO
NUOVA ITALIA: Se incontri Django, cercati un posto per morire.
SOCIALE: Le orge nere del dott. Orloff.

Asti

VITTORIA: Indianapolis.
POLITEAMA: Sparo contro tutti.
TEATRO ALFIERI: I sei della grande rapina.
SALONE ALFIERI: Una iena in cassaforte.
LUX: «Z», l'orgia del potere.
SPLENDOR: Dalle Ardenne all'inferno.

NIZZA MONFERRATO
SOCIALE: Le spie vengono dal cielo.

CANELLI
BALBO: Diamanti a colazione.

MONCALVO
NUOVO: chiuso.

Cuneo

FIAMMA: La casa degli [illegible] particolari.
CORSO: Baci rubati.
NAZIONALE: chiuso.
ITALIA: Banditi a Milano.

SALUZZO
POLITEAMA: Rosemary's Baby.
ITALIA: Buonasera, signora Campbell.
SPLENDOR: Paperino show.

MONDOVI'
CORSO: Nudi per vivere.
ITALIA: Sedotta e abbandonata.

BRA
POLITEAMA: Dick Smart 2000.
VITTORIA: L'astronave degli esseri perduti.
IMPERO: Una questione d'onore.

ALBA
CORINO: Sole sotto le stelle.
EDEN: Totò story.

SAVIGLIANO
AURORA: I disertori di Fort Utah.
IRIDE: Le amanti di Dracula.
NAZIONALE: Flashback.

LIMONE PIEMONTE
CITA: chiuso.
CICALA: Un professore tra le nuvole.

Novara

ASTRA: I nudisti dell'isola di Sylt.
COCCIA: I cinque volti dell'assassino.
FLORADO: Porcile.
EXCELSIOR: Il [illegible] degli ebrei.
FARAGGIANA: Che!
VITTORIA: Il trafficante di Manila.

VERBANIA
IMPERO: I giorni della paura.
APOLLO: Prima che venga l'inverno.
ARISTON: Porcile.
SOCIALE: Diamanti a colazione.
SOCIALE (Pallanza): Il buono il brutto il cattivo.

OMEGNA
SPLENDOR: Exodus.
SOCIALE: Una donna tutta nuda.

DOMODOSSOLA
FILODRAMMATICI: chiuso.
CATENA: Lungo viaggio verso la notte.
CORSO: Tom e Jerry, c'era 2 volte.

STRESA
ROSSINI: Il pistolero segnato da Dio.

ARONA
LUX: Bacco, internazionale.
MODERNO: Tradimento.
ROMA: Guerra e inferno al parallelo X.

VILLADOSSOLA
SOCIALE: riposo.

Vercelli

ASTRA: Porcile.
CIVICO: La casa delle vergini dormienti.
ITALIA: Laser X.
PRINCIPE: Tom e Jerry c'era due volte.
VIOTTI: La lunga ombra gialla.
VERDI: Il detective.

SANTHIA'
IDEAL: chiuso.

BIELLA
ODEON: Vedo nudo.
APOLLO: La legione dei dannati.
IMPERO: La pelle giovane.
MARCONI: Zorro contro Maciste.
MAZZINI: Vedo nudo.
SOCIALE: Z, l'orgia del potere.

BORGOSESIA
LUX: Per la pace la patria e per Susanna.
SOCIALE: Niente rose per OSS 117.

Aosta

CORSO: Il sergente Ryker.
GIACOSA: Bruciatelo vivo.
ITALIA: Barbagia.
LUX: Le stelle si vedono di giorno.
SPLENDOR: Il detective.

SAINT-VINCENT
NOVO: Sublime decisione.

CERVINIA
DELLE GUIDE: L'affare Goshenko.

Genova

ASTOR: Una sull'altra.
GRATTACIELO: Angeli bianchi, angeli neri.
LUX: Il ponte di Remagen.
MODERNO: Doppia immagine nello spazio.
OLIMPIA: Un detective.
ORFEO: Le sorelle.
PALAZZO: Porcile.
RITZ: I dannati della terra.
UNIVERSALE: Indianapolis pista infernale.
VERDI: L'isola delle svedesi.
ARISTON: Il pellegrino.
AURORA: Vedo nudo.
DIANA: Il pistolero di Dio.
DIONISO: I 5 figli di cane.
IDEAL: Che!
MANIN: Rosemary's baby.
LIDO: La donna scarlatta.
IMPERIALE: Vedo nudo.
SMERALDO: chiuso per restauri.
SUPERBA: Le tentazioni della notte.
ARCOBALENO (Sampierdarena): I 7 volontari del Texas.
ITALIA (Sestri Ponente): Agente speciale L. K.
ROMA (Sestri Ponente): Corri uomo, corri.
VERDI (Sestri Ponente): Per favore non mordermi sul collo.
VITTORIA (Sestri Ponente): Brucia ragazzo, brucia.
A. DORIA (Pegli): Il [illegible] non perdona.
PONTEDECIMO: Nuda si muore.
FLORA (Quinto): Buio oltre il sole.
PRIARUGGIA: Il raggio infernale.
LIOLA' (Fra): Il mio amico il diavolo.
AMBRA (Nervi): La forza più grande.
FLORA (Nervi): Zingara.
VERDI (Nervi): La mano della vendetta.

Savona

LUX: chiuso.
MODERNO: L'impiegato.
ASTOR: La donna scarlatta.
OLIMPIA: I due volti della vendetta.
DIANA: La battaglia dell'Oder.
ELDORADO: Porcile.

VARAZZE
EDEN: Corri, uomo corri.
TEIRO: L'ereditiera di Singapore.
VERDI: Il nipote di Zorro.
SALESIANO: Il bello il brutto il cretino.

ALBISOLA
MARCONI: Gli eredi di King Kong.

VADO
SABAZIA: Poor cow.

SPOTORNO
MIGNON: Vacanze sulla Costa Smeralda.
ARISTON: Igloo operazione Delgado.

CERIALE
ODEON: Sartana non perdona.

NOLI
CRISTALLO: Il più felice dei miliardari.

FINALE
VITTORIA: Alcune ragazze lo fanno.
IDEAL: Il vagabondo della foresta.
ONDINA: Il pistolero segnato da Dio.

LOANO
PERLA: La vendetta dei Guangi.
STELLA: Una strega in paradiso.

ALBENGA
CRISTALLO: Gli uccelli vanno a morire in Perù.
ASTOR: Jim l'irresistibile detective.
AMBRA: Lo specchio della vita.

ALASSIO
COLOMBO: Tre contro tutti.
RITZ: L'uomo dalla cravatta di cuoio.
DON BOSCO: Un uomo chiamato Zlymstone.

CAIRO MONTENOTTE
CRISTALLO: [illegible], tra di cacle torlemi.
SOCIALE (Cengio): Su per la discesa.
ITALIA (Millesimo): Allegri eroi.
[illegible]: Tarzan, figlio della giungla.
ALTARESE (Altare): Silvestro e Gonzales in orbita.

Imperia

CAVOUR: Tutti 14 cadranno in trappola.
ROSSINI: Il grande silenzio.
DANTE: Inghilterra nuda.
CROCE BIANCA: La notte è fatta per rubare.
CENTRALE: Il segreto del rapporto Fuller.
ODEON: Johnny Oro.

DIANO MARINA
PERGOLA: I Nibelunghi.

CHIAVARI
ASTOR: Nuovo programma.
CANTERO: La fratellanza.
CENTRALE: Maciste e la regina di Samar.
NUOVO: Rose rosse per il Führer.
ODEON: Tre uomini in fuga.

SANREMO
ARISTON: La lunga ombra gialla.
ASTRA: Gli insaziabili.
CENTRALE: La donna scarlatta.
LUX: FBI operazione gatto.
MIGNON: Porcile.
ORFEO: I 2 pompieri.
SANREMESE: Un prete a Scotland Yard.
SUPERCINEMA: Indianapolis.

OSPEDALETTI
EDEN: Congiura di spie.

BORDIGHERA
ZENI: Mosaico per un crimine.
OLIMPIA: L'orgia del potere.

VENTIMIGLIA
EUROPA: Contrabbandieri del cielo.
IMPERO: Calma ragazzi, oggi mi sposo.
COMUNALE: Silvestro e Gonzales in orbita.

La Spezia

ASTRA: Detective.
CIVICO: Porcile.
COZZANI: Indianapolis pista infernale.
DIANA: «Z» (l'orgia del potere).
SMERALDO: Ferdinando.
ODEON: Funny Girl.
MONTEVERDI: Escalation e Giugno '44 sbarcheremo in Normandia.
MARCONI: Le spie vengono dal cielo.
ARSENALE: Dove si spara di più.
AUGUSTUS: Prega Dio e scavati la fossa.
ASTORIA: La rivolta.
GOLDONI: C'era... due volte.
GIARDINO: Non c'è posto per i vigliacchi.

LEVANTO
SPORT: Io non perdono, uccido!
ROMA: Superman.

Piacenza

POLITEAMA: La bambola di pezza.
APOLLO: Exodus.
CORSO: Indianapolis pista infernale.
IRIS: A doppia faccia.
PLAZA: chiuso per restauri.
ROMA: I sette fratelli Cervi.
EXCELSIOR: Un uomo per Ivy.

Parma

ARISTON: Una sull'altra.
CAPITOL: Il cervello.
CENTRALE: La lunga ombra gialla.
DUCALE: Il mio nome è Donna Rosa.
JOLLY: L'amore questo sconosciuto.
LUX: La [illegible].
ORFEO: Indianapolis pista infernale.
VERDI: Il «Grinta».
ODEON: 28 [illegible] per 3 milioni di dollari.
ROMA: I [illegible] volanti.
TRENTO: Il mercenario.
ASTRA: La [illegible] volta di Jenifer.
OLIMPICO: Gli uccelli vanno a morire in Perù.
RITZ: Stanlio e Ollio teste dure. Segue: Silvestro il magnifico.
D'AZEGLIO: Tanganika.
PICCOLO TEATRO: I cavalieri dell'orrore.

Walter Chiari ritorna sulle scene teatrali con la moglie Alida Chelli (Telefoto Team)

ROLAND PETIT parla della moglie

Zizi senza scandali

La coppia inseparabile del balletto francese - «Siamo indistruttibili». Perché?

nostro servizio

Parigi, mercoledì sera.

Non si può parlare di lui senza parlare di lei. Roland Petit e Zizi Jeanmaire sono inseparabili. Dai tempi lontani in cui non erano ancora sposati, quando Zizi interpretava magistralmente una Carmen reinventata da Roland, essi formano una coppia indistruttibile. Sono innamoratissimi, hanno una figliola di 13 anni (Valentine), che naturalmente si propongono di avviare alla danza, ma, chissà per quale ragione, suscitano in Francia nel mondo dello spettacolo, inevitabilmente pettegolo e «cattivo», commenti maliziosi. Molti sostengono che Zizi sarebbe potuta divenire una nuova Mistinguett se Roland non l'avesse spenta con le sue ambizioni intellettualistiche, facendola levare dal music-hall alla danza pura. Altri sostengono che Roland, uomo di raro talento per la danza pura, si è involgarito dedicandosi al culto di Zizi. Dove sta la verità? Un fatto è certo: Roland Petit è felicissimo della sua stella e più che mai innamorato della consorte, come traspare dalla seguente intervista compiuta da un settimanale parigino.

■ A quale tipo di donna lei è particolarmente sensibile?

— A quello incarnato da mia moglie.

■ Può definirlo?

— Certo. E' semplice. Una donna del popolo raffinata.

■ Che cosa la seduce di più in una donna? Le gambe?

— Niente affatto. Innanzi tutto la voce. E non necessariamente la voce cantata. Il timbro di voce della Gréco, della Marlene Dietrich, e naturalmente di Zizi, quando parlano mi emoziona. Io posso essere sconvolto da una voce.

● E dopo la voce, che cosa lo colpisce di più in una donna?

— Ebbene sìa, le gambe. Poi il sorriso e lo sguardo.

● La bellezza è molto importante, è essenziale?

— Che cosa intende lei per bellezza? La bellezza pura mi infastidisce, per non dire peggio. La bellezza delle grandi stelle può essere addirittura strana, una non-bellezza. Prendiamo il caso di Liz Taylor. Ha un viso stupendo su un corpo massiccio da matrona romana. Questo dualismo le dà una caratteristica singolare che giustifica il suo successo. E' nello stesso tempo vamp e la madre. Un altro esempio è quello di Ava Gardner. Viso e corpo meravigliosi. Ma persino quando era giovanissima aveva immense ombre sotto gli occhi che le davano, come dire?, un'aria stupefatta. Nell'insieme della sua bellezza ciò era sconvolgente.

● Quali donne l'hanno più impressionato?

— Non c'è dubbio: Marlene Dietrich, Marilyn Monroe e Zizi. Zizi è per me fondamentale. La mia ragione di vita. Per lei sono un uomo legato a determinati interessi, ad un impegno di carriera. Per lei ho assunto l'impegno di varare al Casino de Paris una rivista che debutterà in dicembre con una spesa di quasi mezzo miliardo. Chi me lo fa fare? L'interesse?

r. g.

Zizi Jeanmaire sulla scena con il marito coreografo

Battaglia di ugole d'oro alla Mostra veneziana della canzone

Sylvie Vartan attacca gli italiani

La diva si è coalizzata con il marito Hallyday, Aznavour, Polnareff e Georges Moustaki

dal nostro inviato

Venezia, mercoledì sera.

Fino a ieri immaginare Charles Aznavour al microfono di un festival di canzoni italiane era come voler bendere una «Rolls Royce» decappottabile a Lin Piao. I divi della canzone francese hanno sempre tenuto un atteggiamento sprezzante verso il pubblico italiano, anche se non l'hanno mai trascurato nell'incisione dei loro dischi. Mantenevano un certo distacco [illegible]. Fino a ieri però.

Da oggi le cose sono cambiate. Forse perché Gianni Ravera anziché chiamare la sua rassegna estiva del Lido semplicemente festival, l'ha intitolata quinta Mostra internazionale della musica leggera. L'etichetta, nel gran mondo, conta molto. E così le novità della Mostra parlano francese. Cinque grossi personaggi, di cui soltanto Sylvie Vartan ci è familiare. Oltre alla bella biondina, si esibiranno infatti al Palazzo del Cinema di Venezia il marito Johnny Hallyday, Charles Aznavour, Michel Polnareff e George Moustaki.

La coppia di cantanti più celebre di Francia, da noi (prima che Sylvie decidesse di occupare in ogni modo possibile il video) era nota solo per le sue traversie coniugali. E se ora la signora Hallyday è la «Signora biam biam biam», il suo scatenato marito resta un giovanotto biondo che ha avuto una mezz'ora sul secondo canale in una sera in cui buona parte dei telespettatori era andata al cinema.

Eppure Johnny Hallyday è un «personaggio» con tutte le carte in regola. Comincia poverissimo, scarica casse di verdura ai mercati generali di Parigi per potersi comprare la chitarra, diventa celebre, sposa una borghese che gli fa concorrenza davanti ai microfoni, ogni tanto si separano, ogni tanto lui ha un terrificante incidente d'auto. Niente di tragico, c'è abituato: «Johnny si ucciderà ogni sera, una volta o l'altra gli scoppierà il cuore» dicono i giornali francesi. E' un urlatore, è ovvio, ma a livello di idrofobia.

Ben diverso Michel Polnareff, un giovanottino [illegible], rossastro di capelli (portati lunghi), triste del tipo con grandi occhiale, possibilmente sempre seduto davanti al pianoforte per evitarsi la fatica di reggersi sulle sue gambe. E' noto, specie tra i giovanissimi, anche in Italia con due canzoni. Una, La bambolina che fa no, no, no regolarmente tradotta, l'altra lasciata in versione originale: Love me, please, love me.

E' un singhiozzatore e, a suo modo, un gorgheggiatore di stile moderno. Pareggia il conto con Hallyday che è proprio l'opposto anche quando sospira. Sembra adatto al nostro gusto ed è già noto ai telespettatori, perché era una delle vedettes presentate da Juliette Gréco in uno show dedicato alla Parigi musicale.

Aznavour non ha bisogno di presentazioni, anche se i suoi editori italiani da qualche tempo a questa parte lo trascurano: il suo ultimo successo è L'istrione, composta due anni fa. E' uno dei pochi francesi in grado di cantare con molta disinvoltura in lingua italiana, ma la voce fuori dalla lingua madre perde buona parte del suo timbro inconfondibile. Gianni Ravera l'ha portato a Venezia con una lusinga, il premio «Ca' d'oro» assegnatogli per la canzone Com'è triste Venezia che è poi la sua migliore interpretazione in italiano.

Professionista serissimo, il «numero uno» francese ha scritto oltre settecento canzoni. Quindici anni di duro lavoro per diventare milionario, ma non è avido: «Quello che amo di più non è il denaro, ma il potere» dice. Lo chiamano «piccolo Napoleone», gli rimproverano di coltivare una corte, di avere uno stato maggiore, un corpo di guardie personali. Ha 44 anni e con il potere assoluto è venuta anche la felicità coniugale. Dopo due matrimoni sbagliati, ha trovato la giusta imperatrice in una dolcissima svedese, Ulla Thorsel.

Se Aznavour occuperà al Lido l'appartamento reale, il concorrente Georges Moustaki, ultimo dei personaggi in arrivo, probabilmente starà seduto sulla scala dell'ingresso secondario. Non è un arrivista, ha un certo sprezzo per il successo che considera una cosa normale. Come «un coup de soleil au mois de août», un colpo di sole nel mese di agosto. La Francia delira per la sua ultima canzone Le Métèque; i fans italiani la cercano invano nei negozi. Mai visto un disco suo da noi e pochi hanno letto il nome dell'autore su uno dei più grandi successi della Piaf e poi di Milva, Milord.

E' arrivato a Parigi nel '51 e da allora si è tagliato poche volte la barba e i capelli. Ha l'aria di un ribelle romantico. E' diventato ricco nel clan di Edith Piaf. Gli hanno anche fatto comprare una gigantesca auto americana, ma non ha mai avuto il coraggio di guidarla. E' invece fierissimo della sua moto giapponese di grossa cilindrata. Adesso è felice, ma non più di quando vendeva libri vecchi di porta in porta. Forse si comprerà una gondola, ma da lui c'è da aspettarsi che vada a navigarci sul Nilo.

Emio Donaggio

Gabriella Farinon consegna a Sbragia il Premio annuale della critica discografica

Da stasera al Carignano «Tla cantô an musica»

Toh, sono quelli della «piola»

★ *Le «Cansson dla piola» sono diventate ormai un appuntamento di rito per il pubblico torinese. Attraverso cinque stagioni ed oltre 500 repliche, Roberto Balocco e Silvana Lombardo, a cui si è in seguito unito il maestro Luciano Sangiorgi, hanno divulgato brani dialettali appartenenti a quattro secoli di storia letteraria e musicale piemontese. Ogni anno una nuova formula: stavolta lo spettacolo, che si intitola «Tla cantô an musica», consiste in una specie di vocabolarietto parlato, nel quale ad ogni lettera corrisponde un argomento. Va in scena mercoledì al Carignano, vi rimarrà fino ai primi di ottobre.*

ROBERTO BALOCCO, nonostante cinque anni di successi e di premi (fra i quali nel '68 quello della critica discografica per «Le nostre cansson»), non ha lasciato il suo modesto impiego «di concetto» alla Sipra, dove ogni mattina alle otto «bolla» la cartolina. «Il folklore è una cosa minima — dice —. Sarebbe troppo poco per me fare solo il cantautore: per questo la mia attività seria resta quella di impiegato, e la musica un divertimento».

Esile, con un volto tipicamente torinese, Balocco fuori dalla scena è timido e silenzioso. «Per strada nessuno mi riconosce» confessa. E' infatti difficile identificare questo giovanotto distinto, che dimostra assai meno dei suoi 29 anni, con lo chansonnier spiritoso e talora un po' sboccato, interprete di tanti motivi popolari.

Roberto Balocco, dopo 5 stagioni della «Piola», ritorna stasera al Carignano in un nuovo spettacolo di canzoni

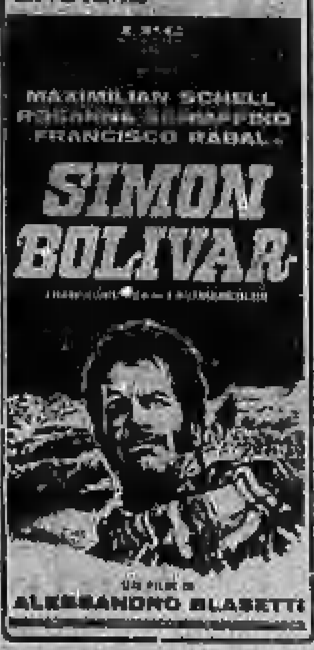
Silvana Lombardo e Luciano Sangiorgi (dis. di Chicco)

Che dice di lui Silvana Lombardo? «E' un contemplativo, un serafico. Si stordisce sempre di tutto: per lui è un miracolo che ogni sera venga gente a sentirci e che si riesca a portare a termine lo spettacolo. A volte dà anche l'impressione che "dorma", e io vado su tutte le furie. Ma in fondo mi rendo conto che questo suo atteggiamento è in realtà un modo di affrontare la vita».

SILVANA LOMBARDO è *l'esatto contrario del suo partner. Irruente, sfrontata quanto è necessario sulla scena, anche nella vita ha una notevole «grinta». Attrice di prosa, proprietaria a Torino di un negozio dove si vendono oggetti pazzi, ha dimenticato del tutto le sue origini napoletane, per dedicarsi anima e corpo alla «Cansson dla piola».* «Sembrava uno scherzo quando si cominciò — racconta —. Ci si trovava la sera con gli amici o si andava a casa di Roberto a sentire i suoi zii, magna Maria e barba Luis, che cantavano vecchie canzoni. Di lì venne l'idea di fare uno spettacolino, ma doveva essere una cosetta da niente. Invece è diventato un grosso impegno».

Spigliata e aggressiva, Silvana Lombardo è, a detta di Balocco, la «vipera» della compagnia: «Impone sempre la sua volontà — dice sorridendo il giovane cantautore — e poi si angoscia e si agita per ogni cosa. E' pure un'attaccabrighe, ma con me in tanti anni non è ancora riuscita a litigare una volta».

c. sar.



CALLI
ESTIRPATI CON OLIO DI RICINO
Basta con i fastidiosi impacchi e rasoi pericolosi! Il nuovo liquido NOXACORN dona sollievo completo, disecca duroni e calli sino alla radice. Con Lire 500 vi liberate da un vero supplizio. Per calli e duroni sotto la pianta dei piedi si applica meglio la pomata nel tubo da L. 350. Questo nuovo callifugo INGLESE si trova nelle Farmacie.

Cambiate faccia alla casa
pagando con «robe vecchie»

Non si era mai vista tanta gente così ai negozi Caudano!

E' bastato uno slogan di 4 parole: «Cambiate faccia alla casa» per scatenare la gente in una specie di caccia all'alluminio «della nonna». E così da diversi giorni, approfittando dell'ingresso libero, è un flusso continuo di signore e signori che si presentano alle commesse dei negozi Caudano carichi dei più strani oggetti d'alluminio per ottenere un vantaggioso cambio merce.

Tutti si sono sbalorditi per questa grandiosa partecipazione di pubblico.

E i più felici naturalmente sono i clienti che entrano da Caudano con «rottami inutili» e se ne escono con articoli moderni, utilissimi alla casa, pagati molto meno del loro prezzo.

Si tratta indubbiamente di iniziative simpatiche e vantaggiose nello stesso tempo. Simpatiche in quanto permettono a tutti di rinnovare l'aspetto della propria casa, barattando tutto l'alluminio vecchio, ammaccato e inutile, con prezioso vasellame Lagostina, gli articoli da cucina eleganti e ultramoderni.

Vantaggiose perché questo cambio è soprattutto a favore del pubblico che non solo si disfa degli oggetti vecchi ma addirittura se li vede comperare a «peso d'oro» (ben 1000 lire al Kg. da scontare su ogni 5000 lire spese per l'acquisto di vasellame Lagostina).

Sulla scia di questa fortunata iniziativa Caudano sono stati varati due nuovi e convenienti cambi merce:

Pesapersone e bilancia vecchia con pesapersone o bilancia cucina Krups, nuovi. Caffettiera vecchia con nuova MUSA EXPRESS, la caffettiera in acciaio inossidabile [illegible]. Modelli da 4, 6, 10 tazze.

Caudano valuta ognuno di questi vecchi oggetti ben 1200 lire da scontare sul prezzo dell'articolo nuovo acquistato. Anche in questo caso il pubblico ha risposto in pieno affluendo nei negozi Caudano di Torino, Via Lagrange 45 Orbassano, Strada Orbassano-Bruino 75 Alessandria, Via Trotti 20 Imperia, Via della Repubblica 7.

E' un altro strepitoso successo. Perciò se anche voi sentite la necessità di cambiare faccia alla casa, rendendola più confortevole e pratica, proprio come l'avete sempre sognata approfittate di queste occasioni. Pensate che l'organizzazione Caudano ha previsto proprio tutto: per coloro che non possono recarsi direttamente in negozio tutto l'alluminio vecchio trovato, è previsto anche uno speciale servizio recupero a domicilio. Basta una telefonata. Provate.

Sophia e la Luna al Festival di Sorrento

I film da lunedì - I divi ospiti della rassegna

SORRENTO, merc. sera.

(v.) A Sorrento, lunedì prossimo 22 s'inaugureranno gli «Incontri internazionali del Cinema», dedicati quest'anno alla Cecoslovacchia. La manifestazione si concluderà a Napoli domenica 28, al Teatro San Carlo, con l'esibizione di complessi di balli folcloristici appartenenti alle varie regioni del Paese.

Seguirà l'anteprima assoluta del film ufficiale della Nasa sulla conquista della Luna: «Man on the Moon», che vuol essere un anticipo della partecipazione americana agli «incontri», dedicati, l'anno prossimo, agli Stati Uniti e al cinema hollywoodiano. A tale serata conclusiva saranno presenti, quali ospiti d'onore, Sophia Loren, Claudia Cardinale, Ingrid Thulin e Catherine Spaak, nonché Marcello Mastroianni e altri attori e attrici di primo piano. Il cinema cecoslovacco sarà presente con i suoi elementi di maggior prestigio.

Il cartellone della Manifestazione è stato predisposto come segue dal direttore degli «Incontri», Gian Luigi Rondi:

LUNEDI' 22: «Il dirigibile rubato», di Karel Zeman.

MARTEDI' 23: «L'età più bella», di Jaroslav Papousek; «Carrozza per Vienna», di Karel Kachyna; «Al fuoco i pompieri», di Milos Forman.

MERCOLEDI' 24: «Morte di un parroco», di Evald Schorm; «Lo scherzo», di Jaromil Jires; «L'uomo che cremava i cadaveri», di Juraj Herz.

GIOVEDI' 25: «Un'estate capricciosa», di Jiri Menzel; «Romanza per una tromba», di Otakar Vavra; «Cronaca morava», di Vojtech Jasny.

VENERDI' 26: «I sette impiccati» di Martin Hollý; «La mite», di Stanislav Barabas; «Le tre figlie» di Stefan Uher; «La festa all'orto botanico».

SABATO 27: «Gli anni di Cristo», di Juro Jakubisko; «I disertori e i nomadi», di Juro Jakubisko; «Uccellini, orfani e pazzi», di Juro Jakubisko.

DOMENICA 28: Teatro San Carlo, Napoli: Cerimonia di chiusura: «Balletto Lucnica», - «Man on the moon».

carnet

PALAZZO DELLO SPORT
Ore 21,15
Compagnia Accademica di Stato di danze popolari dell'U.R.S.S.
di IGOR
MOISSEIEV
Prenotazione e vendita biglietti presso: La Stampa, v. Roma 80, tel. 538.113; E.P.T., v. Roma 226, tel. 535.181; Palazzo dello Sport, Parco Ruffini, telefono 379.877
Ente Manifestazioni Torinesi

gallerie e musei

ASSOCIAZIONE PIEMONTESE GALLERIE ARTE MODERNA

GISSI (p. Solferino 2, tel. 534.473): «Arte del tempio». Surrealismo e nuova figurazione nella giovane pittura europea. Orario: 10-13; 16-20.

LA BUSSOLA (v. Po 9): Rassegna di grafica contemporanea: 10-13; 16-20.

LA MINIMA (p.za S. Carlo 191): Mostra personale di Nunzio Gulino.

NARCISO (p. C. Felice 18): «Ieri e oggi»: pittori dell'800 e del '900.

VIOTTI (v. Viotti 8 c): Mostra personale di Antonio Camarca.

MUSEO NAZIONALE DEL CINEMA (Pal. Chiablese): 10-12; 15-18.

GAY SALA
Ore 16,45 e 21: Trattenimenti
Compl. I GIUSTI
canta PETER VEDORIS

Archeologia spaziale — Domani alle 21 nei locali della libreria «Il Torchio», Peter Kolosimo, che ha avuto il premio «Bancarella» per il suo libro «Non è terrestre» edito da Sugar, Milano, terrà una conversazione sul tema «Archeologia nello spazio».

L'INGLESE
S'IMPARA IN VIA GIOLITTI 55
DA ZERO AL DIPLOMA IN 28 SETTIMANE
Modernissimi metodi vi permettono di imparare un inglese corretto ed ottenere il BRITISH DIPLOMA. Inglese dalla prima lezione.
RIPASSI GRATUITI E GARANTITI
Ogni studente iscritto al corso per il BRITISH DIPLOMA riceve una garanzia scritta per un ripasso gratuito se non supera l'esame.
THE BRITISH SCHOOL
of Turin,
Via Giolitti, 55
Tel. 874.806
nuovi corsi da lunedì!

I DIVI PARLANO DELLA CRISI MATRIMONIALE

Bramieri, è favorevole o contrario?

«Da vent'anni sono un marito felice» - Milva: «Non potrei più vivere così» - Tognazzi: «Preferisco il celibato» - Lisa Gastoni: «E' meglio soli»

Roma, mercoledì sera.

L'istituto matrimoniale è in crisi. Le coppie si trovano ad affrontare problemi sempre nuovi e spinosi. Secondo le previsioni dei sociologi, nel futuro la coppia tradizionale non esisterà più, sostituita da forme di convivenza, di rapporti affettivi e sentimentali di cui oggi si hanno appena i prodromi. La vita a due, forse, saranno sempre in meno a sceglierla. L'uomo, o la donna, che non ha il suo «compagno» non sarà più considerato un'eccezione. Per ora, intanto, cos'è preferibile: realizzare se stessi puntando solo sulle proprie forze, o cercare un partner con cui dividere le gioie, le pene, le soddisfazioni della vita?

Lisa Gastoni: «Ho avuto una brutta esperienza»

MASSIMO RANIERI — Io penso che l'ideale sia avere vicino una compagna con la quale c'è amore, comprensione, fiducia, e la possibilità di dirsi continuamente tutto di sé.

LISA GASTONI — Meglio soli che male accompagnati.

GINO BRAMIERI — Anche soli si può vivere una esistenza normale e ricca. Io però ho un matrimonio record che dura da vent'anni e di cui sono molto felice.

ANNA MOFFO — Per riuscire a vivere bene da sole ci vuole molta personalità. Io sono attaccatissima a mio marito, però so anche essere autosufficiente. Tuttavia penso che occorre un affetto, un amore, una persona su cui riversare i propri sentimenti. Non è il lavoro che può riempire una vita.

PATRONI GRIFFI — Niente celibato e niente vita a due: vita a tre.

IRA FURSTENBERG — Amo vivere sola. E' troppo bello andare a letto la sera, da sola, con un bel libro.

Gino Bramieri e Milva lavorano insieme in una nuova commedia musicale di Garinei e Giovannini (Telefoto)

VITTORIO CAPRIOLI — Meglio in due. Da soli è la noia.

UGO TOGNAZZI — Cosa preferisco? La vita a due col celibato.

MILVA — Penso che sia importante saper stare soli, ed anche necessario per ritrovarsi, fare il bilancio delle proprie forze. Ma io non potrei vivere così. Ho paura della solitudine. Sono stata abituata ad avere prima la famiglia vicino e poi un'altra persona a fianco.

IGLI VILLANI — Sono per la vita a due, ma con la persona giusta.

CLAUDINE AUGER — Sono stata sposata e ho divorziato. L'esperienza è stata in parte felice. Ma non la tenterei di nuovo.

GIANNA SERRA — Voto per la solitudine. Da quando ho capito il pericolo evitato in tempo, mandando all'aria il matrimonio all'ultimo momento.

Liliana Madeo

---

oggi sul video

primo canale

18,15: Tv dei ragazzi (Racconti del Risorgimento - Fiaba).
19,45: Sport - Cronache italiane.
20,30: Telegiornale della sera.
21 —: L'Europa verso la catastrofe (II - L'aggressione).
22 —: Mercoledì sport.
23 —: Telegiornale della notte.

secondo canale

15 —: Atletica leggera, da Atene.
21 —: Telegiornale.
21,15: Geminus, VI e ultima puntata con Walter Chiari.
22,25: Chi fa da sé, cabaret.

TELEVISIONE SVIZZERA — Ore 19,15: Il Baliamarino - 20,10: Telegiornale - 20,20: Documentario - 20,50: Cecoslovacchia - 21,20: Telegiornale - 22,45: Il drago [illegible] - Telegiornale.

i programmi di domani

PRIMO CANALE — Ore 18,15: Tv dei ragazzi - 19,15: Antologia di «Orizzonti della scienza e della tecnica» - 19,45: Sport - Cronache italiane - 20,30: Telegiornale - 21: Triangolo rosso - 22: Controfatica - 23: Telegiornale.

SECONDO CANALE — Ore 17,30: Atletica leggera - 21: Telegiornale - 21,15: Festival della canzone a Venezia - 22,25: Biafra.

oggi alla radio

NAZIONALE

14,45 Zibaldone italiano
15,05 Il giornale di bordo
15,45 Parata di successi
16,00 Progr. per i piccoli
16,30 Folklore in salotto
17,00 Giornale radio
17,05 Per voi giovani: Dischi, notizie e voci dal mondo
19,05 Sui nostri mercati
19,13 Fabiola, di Nicholas Wiseman
19,30 Luna park
20,00 Giornale radio
20,15 Renato Rascel in Georgia Dixie dia corvano Il marito scornato
21,30 Eric Werner e la sua orchestra
22,00 Concerto sinfonico diretto da Luciano Rosada
22,45 Musica per archi
23,00 Giornale radio

SECONDO

14,45 Dischi in vetrina
15,15 Rassegna dei migliori diplomati dei conservatori italiani
16,00 Qui Miranda Martino
16,30 Giornale radio
16,35 [illegible] in musica
17,10 Pomeridiana
17,30 Giornale radio
17,35 Orfeo negro
18,00 Aperitivo
19,00 Il raggio verde
19,30 Radiosera
20,01 I Cavernicoli
20,45 Il mondo dell'opera
21,25 Calcio - da Firenze: Radiocronaca dell'incontro Fiorentina-Cagliari
23,15 Cronache del Mezzogiorno
23,25 Le nuove canzoni elimin-finale
23,40 Musica leggera
24,00 Giornale radio

TERZO

16,30 Ritratto di autore
16,30 Musiche italiane d'oggi
17,00 Le opinioni degli altri
17,30 G. F. Haendel: Concerto grosso
18,00 Notizie
18,15 Quadrante economico
18,30 Musica leggera
18,45 Vietnam: la nuova guerra dei [illegible]
19,15 Concerto di ogni sera
20,30 Le correnti della letteratura contemporanea
21,00 Musiche per pianoforte a quattro mani
22,00 Il giornale del terzo - Sette arti
22,30 Incontri con la narrativa
23,00 Concerto della Camerata Strumentale Romana
23,30 Rivista delle riviste

---

questa sera alla TV

Walter Chiari: è la fine!

PRIMO CANALE: continua la rievocazione «L'Europa verso la catastrofe» - Lo sport - SECONDO: si conclude «Geminus» con il comico italiano e Alida Chelli

Non minacciata, stavolta, dalla concorrenza del film, la serie storica Europa verso la catastrofe di Humbert Bianchi ed Amleto Fattori che ha esordito la scorsa settimana nella rievocazione del quinquennio 1934-39, preludio alla seconda guerra mondiale, dovrebbe raccogliere quella più vasta platea alla quale è destinata. Il secondo capitolo, che va in onda alle 21 sul Primo Canale, si intitola L'aggressione ed è dedicato, per la massima parte, all'impresa africana dell'imperialismo fascista, prima di una politica di rivendicazioni territoriali che dopo questo primo successo non avrà più limiti: Albania, Nizza, Corsica, Savoia, Tunisia, Malta, Gibuti, Dalmazia, Savoia. Mussolini nell'aprile 1935, a Stresa, ha stretto, con gli inglesi Mac Donald e Simon ed i francesi Flandin e Laval un fronte comune italo-franco-britannico, ma, neppure sei mesi dopo, se n'è già dimenticato perché «l'Italia proletaria e fascista è in piedi» e chiede il suo «posto al sole».

La guerra all'Etiopia viene annunciata dal «duce» dallo «storico» balcone di palazzo Venezia, il 2 ottobre 1935. Il pretesto è offerto da scontri tra truppe italiane ed abissine presso Ual-Ual, un gruppo di pozzi desertici ai confini con la Somalia. In realtà, si tratta di un'aggressione vera e propria, che Mussolini stava meditando sin dal 1932. I «legionari», in partenza dall'Italia, pensano di vendicare Adua ed Amba Alagi, di aprire alla civiltà un vasto Paese liberando schiavi (vedi «Faccetta nera») e portando le insegne di Roma, ma soprattutto di conquistare quella colonia ricca che all'Italia manca. La realtà del conflitto sarà ben più tragica: nel Tembien e sul fiume Tacazzè l'aviazione italiana lancia gas vescicanti ed iprite e centinaia di abissini si dibattono in una atroce agonia.

* *

Alle 22 Mercoledì sport manda in onda la telecronaca di un avvenimento agonistico ancora da stabilire.

* *

Ponti d'oro a Geminus, il giallo fantapsicologico di Luciano Emmer, con Walter Chiari protagonista, che si congeda alle 21,15 sul Secondo Canale, con due giorni di anticipo dovuto all'attuazione canzonettistica del Festival veneziano. Neppure la vicina soluzione dell'enigma, ormai, dopo un mese e mezzo di delusioni, riesce ad accendere l'attesa dei telespettatori, tornati coraggiosamente all'appuntamento del venerdì (e si trattava dei fedelissimi del teleromanzo poliziesco perché le defezioni sono state, questa volta, massicce, a prova di ogni addomesticato indice di ascolto e di gradimento).

Ce ne dispiace per Chiari, anche se, abbandonatosi ai suoi vezzi peggiori, merita ben poche attenuanti, e più ce ne dispiace per Emmer, un regista che ha nel suo passato film di prestigio — «Domenica d'agosto», «Parigi è sempre Parigi», «Le ragazze di Piazza di Spagna» — è qui così assolutamente irriconoscibile, al livello dei peggiori mestieranti (gustose e nel suo stile le scene del commissariato tra il bravo Giampiero Albertini ed i suoi gregari, ma non bastano certo a salvare dal naufragio). Forse la «colpa» più grossa è di Francesco Milizia ed Enrico Roda, soggettisti e sceneggiatori di questa mostruosa vicenda, ma a che vale il cercare responsabilità.

Vedremo comunque per l'ultima volta, diretti al lieto fine d'obbligo Walter Chiari, Alida Chelli ed Ira Fürstenberg (alle quali molto va perdonato), Elisabetta Wu, Kumada e gli altri. Il fotoreporter Alberto Piergiorgi, che abbiamo lasciato ai «Neurodeliri» per via d'un insolito bagno nella fontana di Trevi, viene rapito per l'ennesima volta dalla misteriosa organizzazione e rinchiuso in una cella dei sotterranei di Roma.

* *

Completa i programmi alle 22,25 Chi fa da sé, un incontro con alcuni personaggi del teatro-cabaret ormai noti anche in tv. Si tratta di Lino Toffolo (che non ci risparmia la sua eterna macchietta del «veneto 'ubriago»), Enzo Jannacci (con «Sei minuti all'alba»), Bruno Lauzi («Il poeta» e «Una storia»), Cochi e Renato (nel duetto canoro «Lisa beat») e Felice Andreasi, forse il meno telegenico, ma anche il più bravo di tutti.

d. g.

La sua stagione

Claudine Lange è la rivale di Anna Moffo nel film «Una stagione d'amore» che si gira a Roma (Tel.)

juke-box Novità discografiche

Le canzoni dei giovani

Enrico Maria Papes è la voce bassa degli ex Giganti. Il complesso che ottenne un vasto successo con «Tema» si sciolse due anni fa per le intemperanze giovanili di alcuni componenti. Il gruppo ha generato ora tre solisti, ognuno su strade diverse. Papes è l'ultimo ad avere scelto la carriera del cantante. Quel suo timbro, suggestivo nell'armonia del vecchio complesso, è un po' tetro per suggerire climi romantici. Si ascoltino «La coscienza» e «Capita spesso» (45 giri Telerecord): macchiettistico il primo brano; non del tutto convincente il secondo.

* *

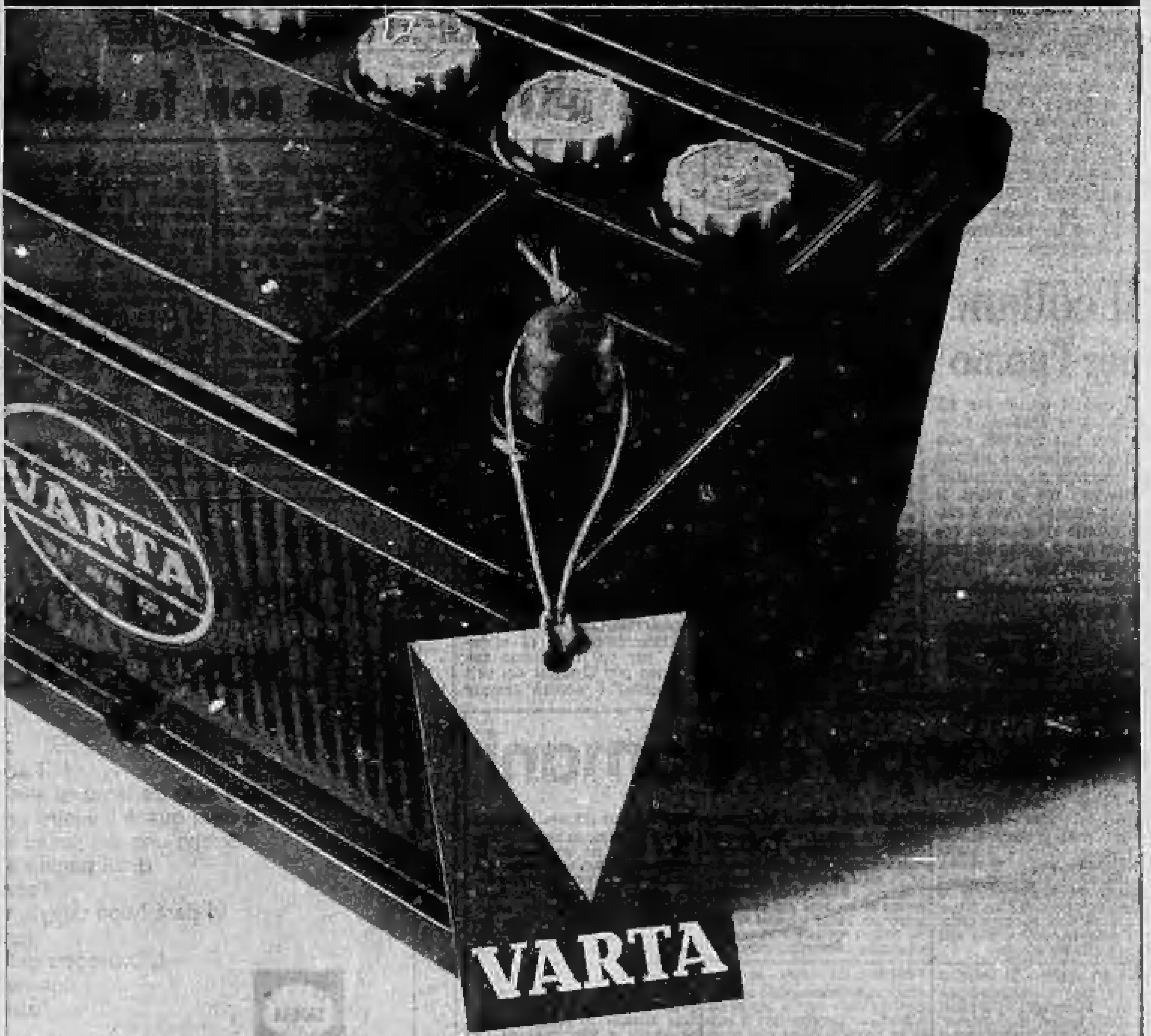
Dionne Warwick continua la sua ascesa al successo in campo internazionale. L'interprete ideale delle canzoni scritte dal duo Bacharach e David, si è conquistata una vasta popolarità anche in Italia dopo la sua partecipazione al Festival di Sanremo di due anni fa. Le sue incisioni raggiungono quotazioni di vendita di rilievo ma ancora non è riuscita ad ottenere il grande successo che possa imporla in maniera definitiva. Nel 45 giri uscito in questi giorni, la Warwick è tornata, dopo un periodo di lontananza, ai suoi autori preferiti: Bacharach e David hanno scritto due canzoni che si adattano perfettamente alla personalità artistica ed alle possibilità vocali della interprete. In «This girl's in love with you» e «Promises, promises», la cantante di colore fornisce una nuova prova della sua versatilità, validamente sostenuta dagli accorti ed intelligenti arrangiamenti e dalla orchestrazione dello stesso Burt Bacharach (disco Scepter records).

* *

Dopo quello dei Beatles e dei Rolling Stones, il fenomeno più avanzato, come stile e impasto vocale e strumentale, è costituito dai Canned Heat. Ecco la novità: un 33 giri Liberty intitolato al loro nome. Il «sound» dei cinque ragazzi (un po' balordi) ipnotizza per i sorprendenti effetti ritmici. E' un repertorio adatto all'ascolto o al ballo d'atmosfera.

Ugo Salvatore

DA OGGI IN ITALIA UN NUOVO NOME:
LA BATTERIA DI GRANDE ESPERIENZA EUROPEA.



E' tedesca.
E' seria, sicura, potente.

E questo è tutto per una batteria. Varta sa quali sono i tanti servizi che una batteria deve rendere ad un'automobile. Avviamento, tergicristalli, ventilatore, radio, fari. Varta sa come si fanno le batterie, grazie ad un'esperienza che ha accumulato su tutti i mercati del mondo, e che ora porta anche in Italia. Varta è grande. Produce in 30 paesi, vende in 106, cioè nel mondo intero. Produce batterie piccole e grandi per tanti di quegli usi da non crederci - locomotive, segnaletica, aviazione, radioline, motolance e, naturalmente, per auto. Quando è il momento di cambiare batteria (e forse lo è già), insistete per Varta. Si riconosce dal marchio giallo e blu. *Varta: specializzata nella produzione e distribuzione di ogni tipo di accumulatori.*

donne confidenziale

Appendete gli abiti su una piccola squaw

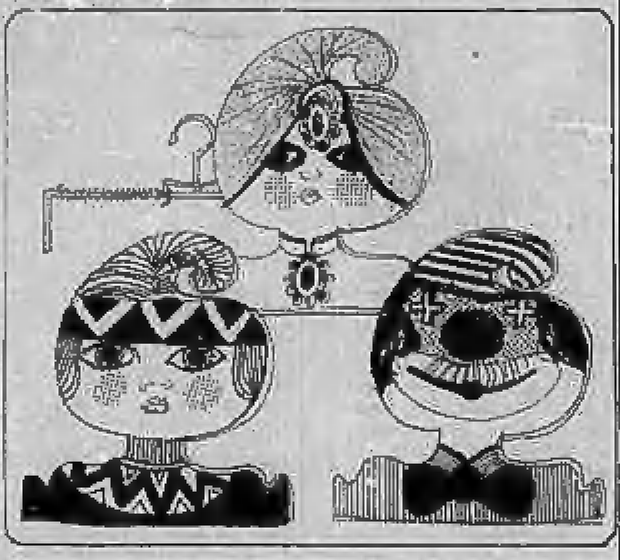
Facciamo ordine negli armadi, rifornendoci di attaccapanni giusti. L'attaccatura delle maniche, infatti, sia per gli uomini sia per le donne, si è ridotta; adesso si usano spalle molto strette. Troppo per i vecchi appendiabiti sagomati per spalloni da Tarzan, che «pungono» le maniche lasciando brutti segni sul tessuto.

Andiamo nei grandi magazzini a scegliere attaccapanni su misura. Ecco alla Upim, per uomo, l'appendiabito tradizionale, in legno dipinto di rosso, blu o verde, oppure con vernice trasparente, che lascia vedere le venature del legno (lire 160).

Molto utile l'appendigonna (lire 300, sempre alla Upim), fornito di molla estensibile per appendere le sottane, per tenerle perfettamente in tensione, su tutta la linea della vita. Le due fetticce, si sa, fanno «imbarcare» la gonna come un'amaca, e causano spiegazzature. E' sconsigliabile, però, per le taglie molto piccole. La molla, in questo caso, rimane troppo compressa ed allarga il giro della vita. Perfetta, invece, per le taglie dal 44 in su.

Per i bambini una soluzione-allegria, copiata da un'idea inglese. L'attaccapanni sagomato a figura (le sagome sono state un recente esperimento scultorico). I bambini appenderanno i loro vestiti su un clown, su una squaw, su un sultano con turbante, o su un ragazzino maligno. In plastica, dipinti a colori, lire 300 ciascuno alla Standa.

Executive linea maschile



Nuovi nati, ecco tre prodotti maschili. Il bagno di schiuma, anzi la doccia di schiuma, una lozione per i capelli e un deodorante spray. Perché nella rubrica dedicata alle donne? Perché tutto ciò che ha una precisa profumazione maschile interessa le ragazze o le signore di spirito giovane.

L'aroma secco e boscoso è quello tipo «executive», un bouquet che non alleggia né di mughetto né di fresia. Mancava infatti sul mercato una lozione per capelli che non sapesse di «negozio da barbiere». E la lozione è importante per rianimare i capelli un po' troppo pesanti, imbevendo di liquido la cute con un batuffolino di cotone, poi scorrendo lungo i capelli e mettendo i bigodini.

Il deodorante costa 1200 lire; il bagno di schiuma, con contenitore che è comprimibile fino in fondo e che quindi permette la fuoruscita del liquido viscoso fino all'ultima goccia, costa lire 1500. La lozione, infine, costa 1800 lire (Atkinsons - linea executive).

Il collant per l'uomo

Il collant anche per gli uomini. Una proposta tedesca per tipi sportivi, evita così ai cacciatori e sciatori di indossare gli antiestetici mutandoni più le calze. Il collant maschile non è evidentemente trasparente, ma tessuto in un misto di lana e fibra sintetica.

(A cura di:
Flora Gandelli
Elsa Rossetti
Luisella Rei)

oggi festeggiamo

S. Colombano vescovo e martire, S. Lamberto (protettore di Liegi e dei dentisti).

OGGI mercoledì 17 settembre: il Sole è sorto alle 6.10 e tramonta alle 18.37. La Luna si trova nel 6° giorno dopo il Novilunio.

ricetta del giorno

Braciole di pesce spada

Tritate finemente una cipolla, aggiungete 100 gr. di scarti di pesce spada e fate rosolare bagnando con un po' di brandy. Ritirate quindi dal fuoco e unite del pane grattato. Farcite duecento grammi di scaloppine di pesce spada con un composto preparato unendo cinquanta gr. di fettine di mozzarella con foglie di basilico e un pizzico di timo; rotolatele su sé stesse e mettetele a cuocere sulla griglia.

Cavolfiore in forno

Pulite due cavolfiori di media grandezza, suddivideteli in cimette e cuoceteli in acqua bollente salata per circa cinque minuti. Scolate e mettete in una pirofila imburrata insieme con 200 gr. di mozzarella tagliata a dadi, 100 gr. di mortadella tagliata a listerelle, quattro cucchiai di parmigiano grattugiato e un po' di burro a fiocchetti. Salate, pepate, coprite con un bicchiere di panna liquida e mettete in forno caldo per dieci minuti circa.

Ieri molti azzurri in gara, tutti con successo

Dopo tante polemiche finalmente l'atletica

dal nostro inviato speciale

Atene, mercoledì mattina.

Notte di discussioni all'hotel Cavuri che ospita la squadra tedesca occidentale di atletica leggera: il presidente della Federazione, Max Danz, ha lasciato piena libertà ai singoli elementi di gareggiare o no da oggi, visto che ormai chi ha perso le eliminatorie di ieri non può più recuperare il tempo perduto. Ieri la squadra ha sfilato per omaggio agli spettatori ed alla folla ma poi nessuno è andato in campo: il fatto è stato interpretato come un affronto alla Grecia, con la conseguente minaccia di non permettere più alle Olimpiadi di Monaco di accendere ad Olimpia il «fuoco» per lo stadio.

Trachelio sorpresa a 20 anni

Gli azzurri hanno iniziato bene i campionati: Ballati (400 ostacoli), Donata Govoni, Bello e Trachelio (400 piani), Gentile (salto triplo) hanno passato i primi turni. Pamich si è classificato sesto (guadagnando un posto per la squalifica del russo Agapov) nella 50 chilometri di marcia, con Buzzo decimo e Nigro dodicesimo, Cindolo si è battuto bene fra gli assi del fondo, terminando undicesimo nei 10 mila dominati da Jurgen Haase, tedesco dell'Est.

Trachelio e Ballati in particolare hanno impressionato e sapranno certo difendersi bene nel proseguire della competizione.

E' arrivato Arese, che sino all'ultimo momento ha voluto restare in Italia. Il piemontese sta bene, ma anche tutti i suoi rivali sfoggiano sui campi di allenamento una grande sicurezza. I millecinquecento metri (domattina le eliminatorie) si presentano come una delle gare più incerte ed avvincenti dei campionati, anche se il nostro campione è dato come favorito da molti tecnici stranieri. Dionisi invece dice di stare malissimo: forse sta bene o soltanto è un po' indisposto ma si diverte a lamentarsi. Tutti dicono che andrà in gara lo stesso e farà bene, spalleggiato da Righi e Mariuzi.

La televisione italiana ha imprestato i suoi tecnici a quella greca, non troppo preparata per far fronte agli impegni della Eurovisione. Il nostro personale è seguito da tecnici locali i quali sanno troppo poco di televisione ed affini per essere tali. Qualcuno forse ha paura che approfittino della loro posizione per mettere in onda qualcosa che non possa piacere al governo?

Ad ogni modo, sarebbe stato meglio che il comitato organizzatore avesse chiesto aiuti e consigli in giro. La prima giornata dei campionati ha detto che allo stadio non tutto va bene. Risultati comunicati in ritardo, programma diluito troppo vento. Solo dell'ultimo fatto nessuno ha colpa, salvo chi ha pensato di fare i campionati in uno stadio sulla riva del mare. Ma dopo aver accettato i 2240 metri di Città del Messico, sarebbe stato difficile dire di no alla Grecia, i cui dirigenti sportivi cercano di sopperire con il grande impegno e la cortesia alla scarsa esperienza e alla difficile situazione politica.

Bruno Perucca

Sviridov, Roelants e Haase (che poi vincerà) conducono la gara dei 5000. Nel riquadro, fra i colonnelli Zoitakis e Pattakos l'imperturbabile marchese di Exeter, presidente della Federazione internazionale. La tv si collega anche oggi

Torino capisce il grande tennis

Chi ha paura del Gulyas?

Sono rimasti in tre, Panatta, Marzano e Bertolucci. Tre azzurri, tutti giovani, contro la legione straniera guidata dal «sanigno» Gulyas, l'ungherese trentottenne che vuole ancora togliersi la soddisfazione di battere gli «yé-yé» della racchetta. La prima selezione è già compiuta. I campionati europei per dilettanti hanno lasciato sulla scena del Circolo della stampa-Sporting di Torino soltanto una ristretta élite.

Oggi è giornata di grandi duelli nel singolare maschile. Alle 12,30 appuntamenti decisivi per Panatta-Likacev, Muñoz-Korotkov, Rybarczyk-Gulyas, Bertolucci-Hrebec. Quasi un mezzogiorno di fuoco, si giocano gli ottavi di finale e qualche grosso nome rischia di essere cancellato dal tabellone. Noi puntiamo su Panatta, che sembra in buone condizioni fisiche e psichiche, concentrato e bene in palla. Il romano (un personaggio interessante anche fuori dal campo, capelli lunghi e aria un po' annoiata, come si conviene ai tennisti di rara classe) è in corsa anche nel doppio, insieme con il Marzano un po' dimesso di questi tempi.

Negli europei, così difficili da inquadrare nei limiti di un pronostico, tanto indefiniti sono i valori, Panatta potrebbe costituire una pedina vincente, nel singolare come nel doppio. Ieri il «duo» azzurro ha vinto con qualche difficoltà contro Ross-Pryda, due norvegesi alti e biondi, bravi ma non troppo: la classe di Panatta, la potenza di Marzano, l'assenza di una coppia di autentico, assodato valore internazionale fra le tante in gara, potrebbero portare il nostro doppio molto vicino al successo finale.

Anche tra le donne sovrasta la musica dell'Est europeo. Nei «quarti» ci sono tre russe, due cecoslovacche, due ungheresi contro una svizzera. Le italiane De Nigris e Giorgi sono già fuori, anche nel doppio, malgrado la generosa partita di ieri contro le ceche. La Giorgi è stata ancora una volta una protagonista-super: vivacissima, scattante, piena di nerve, in campo sembra lievitare e crescere ben oltre il metro e 50 (scarso) che la separa da terra. Al suo confronto l'allenatore di calcio Fabbri è quasi un gigante, ma Monica sa farsi ammirare con un gioco elettrizzante, un moto perpetuo sotto rete, condito da tanti frizzanti «moccoli» di pura scuola toscana.

Con la Giorgi è uscita dal torneo la tennista più piccola. In compenso è stata eliminata anche la più alta, la norvegese Ellen Grindvold: capelli biondi, occhi azzurri, 1 metro e 80 di statura, gambe in proporzione. Ellen ha 23 anni, insegna educazione fisica a Oslo, giocava per la prima volta in Italia: ha perso tutto, singolare, doppio e doppio misto, ma ha conquistato diversi ammiratori. Anche questo, dopo tutto, è un successo.

Antonio Tavarozzi

Il programma di oggi

Singolare femminile — Ore 10: *Vopickova (Csv) - Jansone (Urss); Kiui (Urss) - Borka (Ung); Stuiter (Svi) - Neumannova (Csv); Polgar (Ung) - Morozova (Urss).*

Singolare maschile — Ore 12,30: *Zednik (Csv) - Nowicki (Pol); Szoke (Ung) - Pala (Csv); Panatta (Ita) - Likacev (Urss); Rybarczyk (Pol) - Gulyas (Ung); Korotkov (Urss) - Munoz (Spa).*

Ore 14,30: *Bertolucci (Ita) - Hrebec (Csv); Mignot (Bel) - Gasiorek (Pol).*

Doppio maschile — Ore 14,30: *Zednik-Pala (Csv) contro Likhachev-Volkov (Urss); Rybarczyk-Nowicki (Pol) contro Panatta-Marzano (Ita).*

Ore 17: *Hulka-Hrebec (Csv) contro Gulyas-Baranyi (Ung); Gasiorek (Pol)-Szoke (Ung) contro Korotkov-Egorov (Urss).*

Doppio misto — Ore 15,30: *Polgar-Baranyi (Ung) contro Neumannova-Hulka (Csv).*

Ore 17: *Pala-Vopickova (Csv) contro Chuvyrina-Lika*

il medico della famiglia

La nitroglicerina non fa male

Un lettore scrive:

«Per certi dolori nel petto, il medico mi ha prescritto delle compresse di nitroglicerina. Può farmi male prendere questo farmaco per un lungo periodo di tempo?».

— No, se è necessario e le è stato prescritto dal medico. Questo tipo di medicinale non provoca assuefazione.

* *

La signora A. M. domanda:

«Perché certe donne hanno tanti peli sulle braccia, sulle gambe ed anche sul viso?».

— Una certa quantità di peli, specialmente sulle parti del corpo da lei menzionate, è normale. L'eccessiva pelosità, detta irsutismo, è in genere di origine ghiandolare. D'altra parte questa disfunzione è difficile da curare e spesso non si ottengono risultati positivi con la somministrazione di ormoni, per cui il sistema migliore per liberarsi dei peli superflui è ancora sempre l'elettrolisi. Dato, però, che non tutti possono permettersi il costo di questo procedimento che, per essere efficace e dare risultati duraturi, dev'essere effettuato da persona esperta, è sempre possibile ricorrere al rasoio o ai depilatori.

* *

Il signor A. G. scrive:

«Soffro di calcoli alla cistifellea e sono ossessionato dall'idea che potrebbero degenerare e diventare cancerosi. E' possibile?».

— No, si tranquillizzi. I calcoli sono delle pietre e non tessuti vivi, composti di cellule, ecc. Il temere che essi potrebbero diventare maligni, è lo stesso che pensare che i mattoni della sua casa potrebbero sviluppare il cancro.

* *

Risposta al signor F. T.:

«Anche se quella medicina le ha fatto bene tre anni fa, penso che ora dovrebbe tornare dal medico e identificare le cause del mal di stomaco di cui soffre adesso, anziché semplicemente ricomprare il farmaco».

Copyright di «Chicago Tribune» e per l'Italia di «Stampa Sera»

oroscopo di domani

ARIETE (21 marzo - 20 aprile)
Affari: la Luna, in Segno di Fuoco, armonizzando con la vostra costellazione, libera vibrazioni che infondono slancio dinamico e fiducia. Agite. *Sentimenti:* le configurazioni astrali sono propizie alle relazioni affettive (serali). *Salute:* efficiente e alti agli sforzi brevi, ma intensi.

TORO (21 aprile - 21 maggio)
Affari: cercate di concludere prima delle 21 perché, in seguito, la semiquadratura Luna-Saturno esercita un'azione paralizzante e ostile. *Sentimenti:* una notte fatta per amare con la più smisurata passione. Non tutti favoriti. *Salute:* vitalità prorompente, nessun malessere, per pochi privilegiati.

GEMELLI (22 maggio - 21 giugno)
Affari: la Luna, in sestile e Mercurio, è un augurale presagio tanto per gli obbiettivi commerciali, quanto per l'attività professionale. Successo. *Sentimenti:* chi saprà resistere alla seduzione delle vostre parole dolci e persuasive? *Salute:* dell'equilibrio psichico deriva quello fisico. Gli eritemi scompariranno.

CANCRO (22 giugno - 22 luglio)
Affari: anche se non raggiungerete risultati sensazionali, tuttavia non mancheranno soddisfazioni anche morali. Prospettive per gli artisti. *Sentimenti:* otterrete una prova di affetto che vi lascerà stupefatti e attoniti, tuttavia quando mangiate respingete ogni pensiero angosciato. Evitate cibi piccanti.

LEONE (23 luglio - 23 agosto)
Affari: il contatto Sole-Plutone incide positivamente anche sulla carriera consentendo sotto l'aspetto di un aumento di stipendio. Vantaggi. *Sentimenti:* nessuna ombra si proietta sul cuore innamorato. Felici incontri al mare. *Salute:* regolare il ritmo dell'apparato cardiocircolatorio.

VERGINE (24 agosto - 22 sett.)
Affari: si potrebbe subito aggiungere: «d'oro» perché oggi le occasioni per incrementare il conto in banca saranno numerose. Buttatevi. *Sentimenti:* si richiamano alle previsioni fatte per i nati del Toro. Follie d'amore. *Salute:* da vendere. Tuttavia non commettete stravaganze nel bere.

BILANCIA (23 sett. - 22 ottobre)
Affari: una giornata che gode della grazia celeste perciò non potreste desiderare un panorama planetario più bello. La fortuna vi assiste. *Sentimenti:* ogni desiderio sarà superato oltre qualsiasi aspettativa. Pioggia di gioie. *Salute:* floridissima, decisamente immuni dagli attacchi del male.

SCORPIONE (23 ott. - 22 nov.)
Affari: non abbiate timore di tentare le speculazioni più arrischiate perché avete la quasi certezza di un successo strepitoso. Vincite. *Sentimenti:* avrete per l'amore una serata densa di sensazioni travolgenti e frenetiche. *Salute:* non corre alcun pericolo perché rafforzata dalle vacanze.

SAGITTARIO (23 nov. - 21 dic.)
Affari: la Luna, in sestile a Giove, è tutto un programma di affermazioni brillanti anche nel campo professionale. Promozioni, onori. *Sentimenti:* più stretti i legami familiari dove troverete comprensione e affetto. *Salute:* non trascurandola, la conserverete ancora così perfetta.

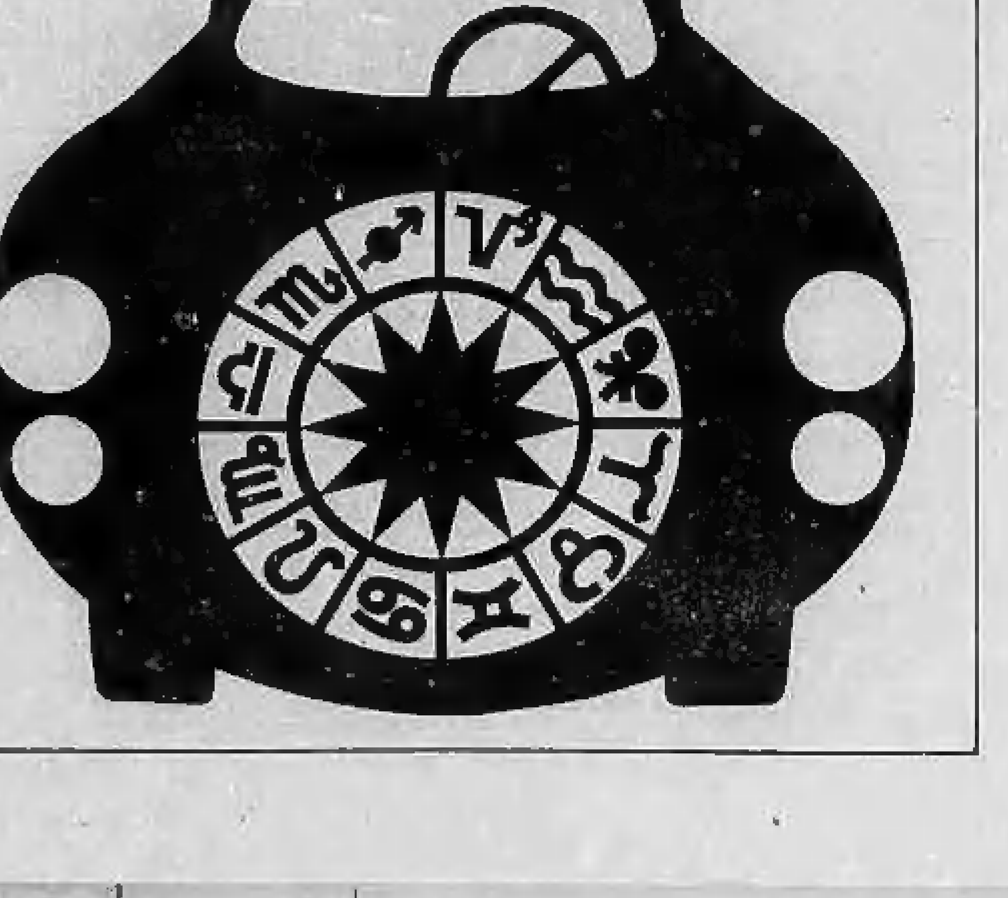
CAPRICORNO (22 dic. - 21 genn.)
Affari: mattinata e pomeriggio si presentano propizi, specie se dovete trattare la compravendita di stabili o impegnare un alloggio. *Sentimenti:* non prendete impegni per la serata che Saturno ostile rende fastidiosa. *Salute:* ritiratevi presto per ovviare alla stanchezza depressiva. I nervi a fior di pelle.

ACQUARIO (22 genn. - 19 febbr.)
Affari: procedono in modo soddisfacente e con risultati economici notevoli. Meno fortunati quelli venuti al mondo dopo il tramonto. Cautela. *Sentimenti:* qualche incomprensione con il sesso opposto, ma, nell'insieme, buon accordo. *Salute:* non eccedete nella fatica; riposatevi durante la giornata.

PESCI (20 febbraio - 20 marzo)
Affari: momento indicato per promuovere un'azione giudiziaria o per incontrarsi con alte personalità ben disposte a concedervi protezione. *Sentimenti:* coronamento di parecchi sogni d'amore. Riconciliazioni tra fidanzati. *Salute:* ottima, non date alcuna preoccupazione, spirito allegro.

Dimmi di che segno sei:
l'Oroscopo dell'automobilista ti dirà come guidi.

Facilissimo averlo.
C'è solo da fermarsi alle nostre stazioni
e dirci qual è il vostro segno zodiacale.
Subito uno dei dodici simpatici libretti
di 32 pagine è vostro. Gratis.
Fatelo oggi stesso.
Vi darà buon umore, vi distenderete,
guiderete meglio.
L'Oroscopo dell'automobilista:
una nuova, divertente
"attenzione" Shell.
gentilezza è "vivere Shell"



Quant'è difficile il calcio di Coppa!

Helenio preannuncia [redacted] reclamo all'Uefa

(Segue dalla 1ª pagina)

confermato dal fatto che [redacted] misure di sorveglianza attorno ai calciatori fin da stamane sono notevolmente aumentate. I giocatori sono ospitati in un albergo della località [redacted] balneare [redacted] Donaghadee, a circa [redacted] chilometri da Belfast. I poliziotti attuano una vigilanza discreta ma intensa: [redacted] essi [redacted] divisa, [redacted] tutti sono chiaramente riconoscibili.

La notizia della lettera minatoria comunicata ad Herrera lo ha turbato, e [redacted] che [redacted] giocheremo in un ambiente ostile, anche perché [redacted] stadio è al centro di [redacted] quartiere protestante [redacted] i cattolici, a quanto mi hanno detto, [redacted] questi giorni non osano neppure uscire di casa. Inoltre la [redacted] è stata definita "la squadra della città del Papa": è chiaro che non dobbiamo aspettarci molti applausi. Ora c'è anche [redacted] minaccia concreta di non [redacted] saltarci più uscire vivi. Mi [redacted] un po' eccessivo: noi giochiamo soltanto al calcio, anche se [redacted] tutti cattolici; non mi pare che il pallone di cuoio faccia questioni di religione. Spero proprio che quel certo capitano Johnston abbia voluto scherzare... ».

Purtroppo si [redacted] visto in questi [redacted] giorni che, quando si tratta di violenza, gli irlandesi del [redacted] fanno molto sul serio. E proprio in queste ultime [redacted] ore la tensione è di nuovo [redacted] cresciuta. Ieri [redacted] era avuta una schiarita, quando i circa millecinquecento militari del generale Freeland, [redacted] affluire [redacted] quartieri cattolici, avevano cominciato ad abbattere le barricate con l'aiuto della popolazione stessa. Esponenti della chiesa cattolica [redacted] sono schierati a favore della decisione, il [redacted] William Philbin [redacted] era recato per le strade invitando la gente a rimuovere [redacted] travi, i mucchi di pietre, i letti in ferro e coperte di materiali di ogni genere che [redacted] più giorni sbarrano alcune strade.

L'incontro non si disputerà in notturna per motivi [redacted] sicurezza: « Un assembramento di migliaia di persone eccitate da una battaglia calcistica avrebbe potuto avere gravi conseguenze » hanno detto le autorità. Il calcio d'inizio [redacted] dato [redacted] alle 17 (ore 18 italiane): il che significa che la partita terminerà alle 19, ora solare, e quindi i tifosi sfolleranno [redacted] tivamente [redacted] buio, con tutte le conseguenze che [redacted] volevano invece evitare.

Ad Helenio Herrera giornalisti irlandesi hanno chiesto la solita intervista, ma il mago non ha avuto [redacted] cosi alcun [redacted] [redacted] alla situazione politico-religiosa locale. Da [redacted] che non vuole troppe grane oltre a quelle sportive, ha detto: « Faremo del gran gioco. La nazionale irlandese è molto forte e penso [redacted] [redacted] andrà ai campionati mondiali del Messico dopo [redacted] superato la Russia. In quanto all'Arda, che incontreremo oggi, so che gioca bene; così mi [redacted] stato detto, ma non ho potuto [redacted] constatarlo [redacted] persona. La Roma non mi consente di andare in giro [redacted] per il mondo ad [redacted] re gli avversari, [redacted] potevo fare quando guidavo l'Inter ».

In poche battute Herrera [redacted] [redacted] cioè che la sua squadra [redacted] è forte, che l'Irlanda del Nord è forte, che l'Arda [redacted] forte, ed ha dato anche una stoccata alla Roma, che non ha i quattrini [redacted] mandare il [redacted] allenatore ad osservare [redacted] in precedenza gli avversari. Ottimo finale, riportato [redacted] dai giornali di Belfast: il fatto [redacted] presentare la squadra della città del Papa [redacted] me un complesso senza troppi [redacted] ha eliminato una parte delle preconcette antipatie che la circondano. Fino a che punto, lo vedremo tra poche ore.

Intanto Helenio ha preannunciato ricorso all'Uefa essendo « sicuro » che l'incontro non potrà svolgersi in un sufficiente clima di serenità.

Belfast, ore 16:

Arda: [redacted]; McCoy, Cro[redacted]; Bell, Stewart, Nixon; Humphreis, McEvoy, McAteer, Burke, Welsh.

Roma: Ginulfi; Bet, Carpenetti; Spinosi, Cappelli, Santarini; Peirò, Braglia, Landini, Capello, Scaratti.

Arbitro: Schaut (Belgio).

p. b.

"Campioni„ la finale in Italia

In Coppa dei Campioni sono impegnate ventotto squadre. Tra queste [redacted] Fiorentina (oggi in gara contro l'Oester), il Benfica, il Leeds, il Feyenoord e il Celtic. Il Comitato esecutivo dell'Unione Europea proprio ieri ha deciso di assegnare all'Italia la « finalissima » di Coppa dei Campioni. La partita decisiva verrà giocata a Roma o a Milano il 6 maggio 1970.

Coppa delle Coppe

[redacted] Coppa delle Coppe, la [redacted] si occupa [redacted] [redacted] ro l'incontro contro di Belfast, contro l'Arda. [redacted] la squadra giallorossa oggi nel primo turno sono impegnate altre trentun squadre, tra cui il Rapid di Vienna, il [redacted] City e lo [redacted] 04. La finale della Coppa delle Coppe sarà disputata a Vienna [redacted] aprile 1970.

Coppa delle Fiere

Coppa delle Fiere in campo ventiquattro squadre, tra cui Juventus, [redacted] Inter e Napoli impegnati rispettivamente contro il Lokomotiv di Plovdiv, a Salonicco contro l'Aris, a San Siro contro lo Sparta Praga e a Mete...

La Fiorentina in campo con [redacted] paura di perdere

dal nostro inviato

Firenze, mercoledì [redacted]

Stasera — alle ore 21,30 — la Fiorentina comincia l'avventura [redacted] Coppa dei Campioni. Avversari dei [redacted] sono [redacted] svedesi dell'Oester, una squadra praticamente sconosciuta anche perché due anni fa militava ancora in serie B. Promossa, vinse subito [redacted] [redacted] pionato. Sarebbe come [redacted] [redacted] noi [redacted] Bari quest'anno vincesse il titolo [redacted] campione d'Italia. In Svezia, [redacted] il calcio è ancora dilettantistico o almeno semi-professionistico, queste cose [redacted] cedono. In Italia non sarebbe possibile, susciterebbero addirittura [redacted] scandalo.

I calciatori dell'Oester sono al loro esordio internazionale, [redacted] nonostante questo non ci sentiremmo [redacted] dire che [redacted] partita [redacted] facile per la Fiorentina. Gli undici giocatori dell'Oester [redacted] [redacted] vendita [redacted] raggiungerebbero [redacted] « valore italiano » del solo [redacted] Sisti, ma queste considerazioni sono marginali. Rimane il fatto che il calcio europeo ha superato la fase del [redacted] classico fondato sul valore dei singoli giocatori, [redacted] valorizzare invece il gioco d'assieme, e specialmente la forza atletica. Il [redacted] è un calcio d'urto, e gli svedesi si adattano benissimo a questo concetto. Così, pur considerando la Fiorentina favorita in questo turno, non vorremmo avvalorare la tesi che l'Oester non possa creare fastidi [redacted] a Pesaola ed ai suoi uomini.

Pesaola ha seguito l'Oester [redacted] [redacted] in trasferta, e ne ha tratto la convinzione che [redacted] una squadra forte, ma non certo insuperabile. Non [redacted] dice apertamente per evitare [redacted] rilassamento [redacted] [redacted] questa gara casalinga, cerca invece di [redacted] la carica ai giocatori toscani, i quali [redacted] attraversano un momento piuttosto difficile. Molti non sono ancora in forma, altri stentano a ritrovare il ritmo dopo le estenuanti fatiche della scorsa stagione e gli ozi estivi trascorsi più per festeggiare lo scudetto [redacted] per il riposo. E' presto — siamo d'accordo —. [redacted] [redacted] gara d'esordio in campionato la Fiorentina non ha certo brillato.

[redacted] tratta — è logico — di impressioni momentanee. La squadra in fondo è la stessa dello scorso anno, con Longoni al posto di Mancin. [redacted] c'è niente [redacted] nuovo e Pesaola altrettanto [redacted] ha problemi da risolvere. E' inutile insistere in [redacted] critica prematura e senza [redacted]. La Fiorentina [redacted] forte.

Però, il giudizio deve diventare meno tranquillo quando [redacted] passa a parlare [redacted] calcio internazionale. Bisogna ammettere che [redacted] giocatori viola non hanno ancora l'abitudine alle dure gare della Coppa dei Campioni.

La squadra ospite sarà in campo [redacted] gran completo. Ieri gli svedesi si sono allenati allo stadio. Il terreno era sci[redacted] per la pioggia caduta fino a pochi minuti prima, ma nessuno [redacted] è lamentato. I campi viscidi non disturbano i calciatori di V[redacted] Varsegi, [redacted] ai terreni del Nord-Europa. [redacted] trainer Varsegi [redacted] dato [redacted] essere fiducioso sulle possibilità dei suoi uomini: « Non conosco la Fiorentina se non [redacted] aver [redacted] al telefono [redacted] mio [redacted] nazionale Caroly Bos che, come direttore [redacted] tecnico della Nazionale ungherese, è stato [redacted] [redacted] alla fine di [redacted] sto per una gara amichevole. Mi ha parlato di tattica e di gioco. Ne farò esperienza per impostare la gara [redacted] questa sera ».

Per quanto riguarda la Fiorentina, rimangono i [redacted] [redacted] possibilità [redacted] utilizzare Merlo. L'attaccante è convalescente da un colpo ad un ginocchio e la decisione sarà presa all'ultimo [redacted] [redacted] dal medico sociale. In caso di responso negativo giocherebbe Rizzo, che [redacted] [redacted] essere considerato [redacted] semplice riserva.

Poiché esiste concomitanza [redacted] altre [redacted] manifestazioni calcistiche in programma questa sera, [redacted] Televisione non trasmetterà l'incontro.

Fiorentina: Superchi; Rogora, Longoni; Esposito, Ferrante, Brizi; Chiarugi, Rizzo (o Merlo), Maraschi, [redacted] [redacted], Amarildo.

Oester: Hagberg (portiere); Lindberg, Blom (terzini); Per Olaf [redacted] (battitore libero), Blomqvist (stopper), Bergstrand; Svensson (centrocampisti), Harry Bild, Ejderstedt, Ljungqvist, Fjordestam.

Giulio Accatino

Oggi si recupera Brescia-Milan

Un Rocco inedito (in tono minore)

dal nostro inviato

Brescia, mercoledì sera.

L'albergo che ospita [redacted] Milan alla vigilia del recupero con [redacted] Brescia è senz'altro [redacted] credito del [redacted] [redacted] [redacted] sembra piuttosto [redacted] uno di quei cortili dove [redacted] ra oggi si ambientano i film di costume. Colonne di granito ai margini, il pozzo (finto) [redacted] mezzo, poltroncine tutt'altro che antiche ma comode. Rocco sprofonda in [redacted] di [redacted] [redacted] non ha l'aria [redacted] un principe malgrado il contorno. Il « paron » non è in forma. Forse gli acidi urici che [redacted] impongono una certa dieta, forse il pensiero [redacted] questo Milan impegnato contro il Brescia. « E' la Juventus-bis, altroché Brescia » tiene subito a sottolineare per assegnare agli uomini di Silvestri maggior prestigio e credito.

Non [redacted] presenta forte [redacted] solite battute [redacted] chiede un discorso serio. « Questo recupero immediato è intelligente. Così evitiamo di andare [redacted] le lunghe. Con gli impegni [redacted] abbiamo con relativi ritiri, altre partite e nuovi ritiri sarebbero dannosi ».

«Vieri ce l'hanno soffiato»

« Juventus, Inter e Fiorentina sono partite di slancio. A voi tocca quasi l'obbligo di battere il Brescia per tenere il passo ».

« La prima giornata è [redacted] ta del tutto regolare. La Juventus ha vinto [redacted] 4-1, [redacted] per un'ora [redacted] stata inchiodata sull'1-1. L'Inter e la Fiorentina hanno vinto di stretta misura: nessuna sorpresa, tutto regolare insomma. Loro in casa [redacted] [redacted] più e noi in trasferta. Il Brescia non va sottovalutato. Sei ex della Juventus, [redacted] Menichelli, Bercellino e Volpi già [redacted] gran forma. Non è possibile scherzare ».

« Lei in TV ha pronosticato [redacted] Juventus quale vincitrice del campionato. Ma ci crede davvero? »

« Non potevo dire Milan, non potevo [redacted] Inter per ovvi motivi, [redacted] campanilismo, e allora ho detto Juventus ».

« Crede che [redacted] Juventus [redacted] più forte dello [redacted] anno? »

« Sì, perché [redacted] ultima della squadra, stando a quanto mi risulta e a quanto ho letto, ora è più disteso. [redacted] po cinque [redacted] [redacted] cambio dell'allenatore era indispensabile. Carniglia è un esperto del campionato italiano. Bisognerà vedere come [redacted] deranno Vieri, Morini, Leonardi, Furino e il nuovo portiere, Tancredi, che non conosco ».

« Bernardini le rinfaccia di non aver voluto Roberto Vieri ».

« Bernardini non deve rinfacciarmi niente perché lui sa come è andata la storia. Su Vieri c'eravamo noi, prima della Juventus. A me interessava utilizzarlo come ala destra tornante, come Carelli [redacted] esempio e pensavo ad un attacco con Vieri, Lodetti, Combin, Rivera e Prati. Bernardini quando l'ha saputo mi ha detto di togliermi dalla testa una [redacted] mile idea perché Roberto Vieri non sarebbe stato d'accordo. Così abbiamo tentennato un momento, è intervenuta la Juventus e ce [redacted] soffiato. Le altre sono storie.

"Combin è sfortunato„

« In compenso ha preso Combin ».

« Già e allora? ».

« Volevamo dire, su Combin che [redacted] gioca mai ».

Qui Rocco s'interviene e replica: « E' soltanto sfortunato, fisicamente è a posto, almeno così mi dicono i medici. Un giorno quando già tutti gli altri stavano rientrando negli spogliatoi ha voluto tirare [redacted] rigore e si è "stirato". In Coppa dei Campioni s'è voluto [redacted] scalto e gli è "saltato", diciamo [redacted] il ginocchio. Domenica rientrerà, oggi non è neanche a Brescia, è rimasto con Maldini, a Milanello ».

« Il Torino come lo vede non [redacted] andando male, però? »

« Be', son contento. Tranne quei cinquanta soliti stupidi, a Torino ho lasciato parecchi amici. Con Pianelli, Traversa e Bonetto qualche volta ci becchiamo [redacted] [redacted] nali ma la stima è invariata. Se riescono a registrare bene l'attacco, possono inserirsi nella lotta per lo scudetto ».

« Auguri alla Fiorentina? »

« Adesso con gli svedesi non [redacted] ha bisogno. [redacted] difficile verrà dopo ».

BRESCIA: *Galli; Busi, Mazzia; Volpi, Bercellino I, Vedovi; Salvi, Simoni, De Paoli, D'Alessi; Menichelli. N. 12: Brotto; n. 13: Gatt.*

MILAN: *Cudicini; Anquilletti, Schnellinger; Rosato, Malatrasi, Trapattoni; Rognoni, Lodetti, Sormani, Rivera, Prati. N. 12: Vecchi; n. 13: Fogli.*

Arbitro: [redacted].

Franco Costa

CLASSIFICA: *Bari, Fiorentina, Inter, Juventus e L.R. Vicenza punti 2; Cagliari, Torino, Lazio e Sampdoria 1, Brescia; Milan, Palermo, Napoli, Roma, Verona e Palermo 0. Brescia e Milan non hanno giocato nessuna partita.*

Dopo l'esordio in campionato, rilancio internazionale

Spettacolo in bianconero

La Juventus replica contro il Plovdiv

C'è entusiasmo, quest'anno, intorno alla Juventus. Il netto successo [redacted] nella prima giornata del campionato, grazie [redacted] un gioco piacevole e divertente, [redacted] scosso i tifosi dall'apatia.

Carniglia, uomo abile che [redacted] il [redacted] di possedere una innata carica di simpatia, prosegue convinto [redacted] il suo [redacted]. Ama i toni [redacted] zati, non batte i pugni [redacted] tavolo; [redacted] rientra nel suo carattere. Ma ottiene lo stesso sostanziosi risultati, [redacted] senza montarsi [redacted] testa. « [redacted] ancor molto da migliorare... » dice. Però [redacted] è contento, la squadra ha ritmo, [redacted] [redacted] dente, sorretta ed animata da un Haller in splendida forma.

Il trainer sostiene di badare [redacted] modo particolare al torneo italiano. Ma anche le competizioni internazionali vanno tenute nel dovuto conto e, perciò, può essere si[redacted] l'impegno juventino stasera, di fronte al Lokomotiv Plovdiv, [redacted] prima gara del turno eliminatorio [redacted] Coppa delle Fiere. I bulgari sono da rispettare quanto è giusto, ormai, nel mondo del calcio, più [redacted] ci sono i « pellegrini » d'un tempo, le « squadre materasso » sono scomparse dall'orizzonte. Del resto, [redacted] Lokomotiv già ben la conosciamo, si trovò a batterai proprio [redacted] la Juventus nel '65 e pareggiò due volte, sia all'andata sia [redacted] ritorno, cedendo soltanto nella « [redacted] la » ancora giocata a Torino. Gente pratica, che bada al sodo. Gente che non sarà l'estratto della tecnica, ma che guarda all'essenziale, guai a non prenderla sul serio.

Perciò stasera la Juventus piegherà [redacted] gr[redacted]. Carniglia avrebbe forse voluto operare qualche cambiamento nella for[redacted] schierata domenica. Ma [redacted] Sol [redacted] cora non è del [redacted] ristabilito, così come [redacted] [redacted] di conseguenza, salvo imprevedibili sorprese, scenderanno in campo [redacted] [redacted] undici atleti che hanno superato i rossoneri.

Per quanto riguarda i bulgari, [redacted] rimasti, [redacted] 1965, [redacted] portiere di riserva Bonchev, la mezz'ala sinistra Iliev, il terzino Beykarov ed [redacted] mediano Ivan Manolov, che ora funziona da allenatore, mentre [redacted] veste di direttore tecn[redacted] [redacted] un [redacted] so [redacted] questo, il signor Dimiter S. Grigorov, il quale, laureatosi in America, ha guidato il Lokomotiv, quindi per un [redacted] d'anni si è occupato della Nazionale [redacted] Sudan, per tornare infine in Bulgaria. L'atleta di [redacted] spicco è la mezz'ala Bonev, che, per quanto giovanissimo (22 anni), ha già vestito sedici volte la maglia della Nazionale.

L'appuntamento è fissato per le 21,15. E [redacted] appuntamento festoso per la passione che circonda i bianconeri.

Torino. Le « punte » della Juventus all'assalto del Lokomotiv. Sono, da sinistra, Haller, Anastasi e Leonardi.

Queste le probabili formazioni:

Juventus: Tancredi; Salvadore, Leoncini; Morini, Castano, Furino; Favalli, Haller, Anastasi, Vieri, Leonardi. Secondo portiere Piloni, A disposizione Rinero, Zigoni e Roveta.

Lokomotiv Plovdiv (con i numeri per il riconoscimento): Hadjiski (1); Bekiarov (2), Stamboliev (3); Peev (4), Volkov (5), Ankov (6); Vasiliev (7), Bonev (8); Paunov (9), Iliev (10), Loukanev (11). Secondo porti[redacted] Bonchev. A disposizione il mediano Valentinov, lo stopper [redacted] kov e l'ala destra Shilev.

Arbitro: Josip Stremcki (Jugoslavia).

Stadio Comunale: ore 21,15.

Gigi Boccacini

oggi sugli ippodromi

Una giornata piena di corse

(s. r.) Giornata intensa sugli ippodromi italiani. Alcuni incontri sono anche interessanti sul piano tecnico, come a Milano quello fra Trafoi, Cutty Sark e Rameau nel Premio Rosara ed a [redacted] [redacted] confronto Revella-Rivasco nel Premio Carpi dove si presentano [redacted] Ligure, Peplina, Quirasso, Foresia, Dupondio e Letopolis.

[redacted] galoppo che [redacted] quelle [redacted] di trotto sulle altre piste gli scommettitori avranno modo di sbiz[redacted]. Come sempre, all'avvicinarsi dell'au[redacted] le scuderie diventano meno prudenti nell'impiego dei loro cavalli e c'è [redacted] modo di assistere ad [redacted] spettacolo meno monotono.

Questi i favoriti:

MILANO (galoppo, ore 16): 1. Pathos-Teulié; 2. Novoli-Policarpo; 3. Trafoi-Cutty Sark; 4. Oleggio-Talawa; 5. Chilton-Han d'Islanda; 6. Sanvito-Terrore; 7. Daga-Judy.

TRIESTE (trotto, ore 20,45): 1. Cinqualino-Rivolta; 2. Ardita-Chiavat; 3. Montepulgo-Fabiuccia; 4. Rutario-Temprata; 5. Trice-Dubbio; 6. Mastro Anio-Cabochard; 7. Dakotino-Robinson; [redacted] Estano-Bloody Mary.

BOLOGNA (trotto, ore 21): 1. Campitello-Ataulfo; 2. Grillona-Brignole; 3. Elvida-Locvilla; 4. Fleur-Caracca; 5. Caracal-Campdoro; 6. Triobolo-Telfilito; 7. Alesio-Yemen; 8. Ataglio-Obi.

MONTECATINI (trotto, ore 21,10): 1. Inlaio-Lilibeo; 2. Idmastre-Aldovianer; 3. Napoleone-Grajeo; 4. [redacted] ello-Alaska; 5. Civita-Surveyor; 6. Ezro-Pasqua; 7. Acialia-Giuliana; 8. [redacted] [redacted] uas.

ROMA (trotto, ore [redacted]) 1. Quaial-Zecchino; 2. Ammone-Granel; 3. Oroscopo-Castellaro; 4. Ilibaida-Quaali; 5. Devoluta-nar-Turchia; 6. Revella-Rivasco; 7. Itako-Karakoy; 8. Redondesco-Tiuno.

Cus Torino novità

Lo straniero di turno in pallavolo

Sabato prossimo ritorna a Torino la pallavolo. Con la promozione del Cus Torino in serie B, i dirigenti della squadra universitaria si sono messi all'opera con grande entusiasmo, decisi a porre le basi per un eventuale altro balzo in avanti.

La manifestazione di sabato, quindi, avrà praticamente il valore di un'anteprima al campionato: nella palestra di via Braccini 1, infatti, Cus Torino, Olimpia Vercelli, Alessandria e Cuneo si contenderanno il Trofeo Città di Torino, che promette di essere interessante sotto il profilo sia tecnico sia agonistico.

Da segnalare, infine, che il Cus Torino non ha perso del tutto la speranza di tesserare il cecoslovacco Tony Vlcke, ora rientrato in patria, per due anni punto di forza del Baby Beaumont di Ancona. Ora Vlcke è libero; ha chiesto un posto di lavoro a Torino, dopodiché si trasferirà in Piemonte per insegnare il grande « volley ». Con un simile elemento sotto rete, il Cus potrebbe cominciare sul serio a fare un pensierino alla serie A.

— g. gand.

1° CENTRO ELETTRONICO I.B.M.
istituto Myttoria
TORINO
P.zza VITTORIO 13
TEL 889968/889870
SONO APERTE LE ISCRIZIONI AI CORSI PER:
PROGRAMMATORI
PERFORATRICI
OPERATORI
ANALISTI
L'Istituto e' attrezzato di Elaboratore Elettronico e di un Centro Meccanografico completo [redacted] Ogni corso prevede quindi prove pratiche sulle macchine [redacted] Capi centro e Ingegneri di provata esperienza e capacità didattica [redacted] A fine corso i migliori allievi saranno presentati a importanti Aziende Cittadine [redacted]

PERITI CHIMICI INDUSTRIALI
[redacted] ELETTRONICI INDUSTRIALI
ISTITUTO SPAGNESI
SEZIONI DIURNE E SERALI PARIFICATE
[redacted] 23 [redacted]

ANNUNCI ECONOMICI

② Artigianato

DECORIAMO 12.000 ...

PERSONA ...

③ Capitali - Società Rilievi - Cessioni

A.A AFFITTASI ...

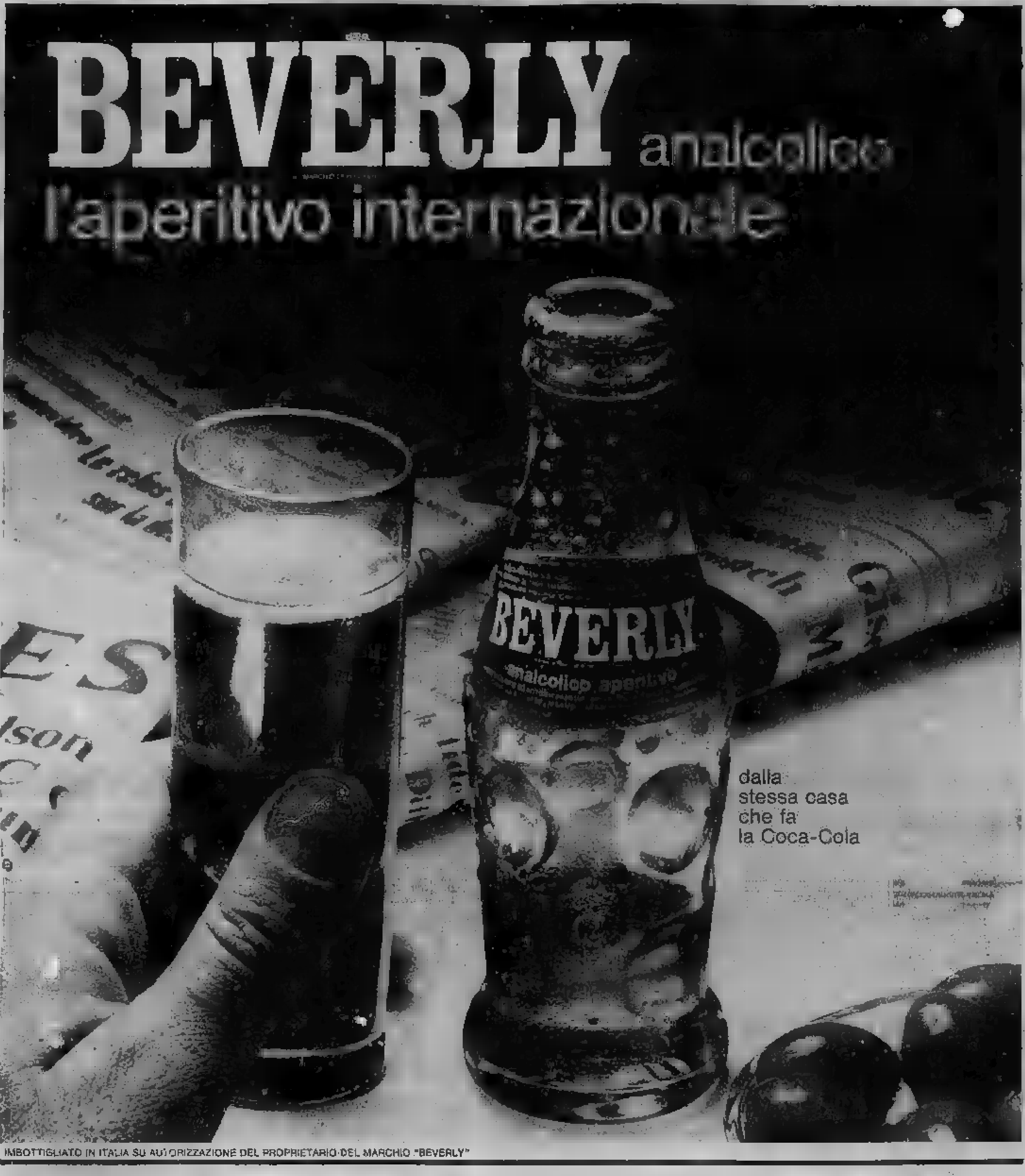
ABBIGLIAMENTO ...

ALBERGO ...

ALIMENTARI ...

ARTICOLI ...

ARTICOLI ...



④ Compra - Vendita alloggi, locali, terreni

CITROËN

Informazioni:
CONCESS. CITROEN s.a.s. FRANSCAR
Corso Vittorio Emanuele - Tel. - Torino

LOTTERIA DI MERANO
OLTRE ½ MILIARDO DI PREMI
ULTIMI GIORNI

FART PIAZZA ADRIANO, 15
TORINO - Telef. 756.669

CREDITO CHE NON SI ESAURISCE SUBITO NON PAGATE ACQUISTANDO:

Confezioni, Tessuti, Telerie, Pellicce, Camicerie, Maglierie, Biancherie, Coperte, Tende, Tappeti, Calzature, Borse, Valigie, Orologi, Oreficeria, Foto-Cine, Frigoriferi, Cucine, Lavatrici, Lavastoviglie, Televisori, Radio, Lampadari, Mobili, Armadioni, Sofà, Poltrone, Salotti, Mobiletti in stile, Lettini, Carrozzelle, Cicli

VENDITA A «CREDITO COSTANTE»

A cosa serve il credito costante?

A quanto ammonta il credito costante?

In che modo si effettua il rimborso?

VISITATECI FIDUCIOSAMENTE

ULTIMI GIORNI
DISCHI LP
750
RICORDI
Via Lagrange 35/B

VIA SALUZZO 100
IMPRESA VENDE DIRETTAMENTE

(Continua a pag. 15)

Molti emendamenti al testo governativo

La maggioranza divisa per il blocco dei fitti

La dc vorrebbe estenderlo a negozi e botteghe artigiane - Si aggiunge alla già complicata situazione sindacale l'irrisolto problema dell'Enpas, che potrebbe provocare uno sciopero degli statali

nostro servizio

ROMA, mercol. sera.

La macchina politica marcia di nuovo a pieno ritmo. Ieri si è riunita la direzione del psi (e ha lanciato un grido di allarme: «La maggioranza minaccia di dividersi e di dissolversi»); oggi la direzione del psu ha ascoltato una relazione del segretario Ferri sulla situazione politica e sindacale e ha deciso sull'assegnazione degli incarichi interni di partito; tra qualche giorno si attende la riapertura delle assemblee legislative di Montecitorio e di Palazzo Madama.

Intanto, alla Camera, è già al lavoro la commissione speciale per i fitti. La commissione sta esaminando il progetto di legge governativo sul blocco dei canoni di affitto. I punti di vista dei rappresentanti dei partiti sono contrastanti. Si ritiene improbabile, peraltro, che si possa arrivare all'approvazione entro qualche giorno.

Sembra anche da prevedere che la commissione prima di esprimere il suo parere, e consegnare il progetto di legge all'assemblea di Montecitorio, modifichi profondamente il testo proposto dal governo. Una delle modifiche più probabili riguarda i negozi, le botteghe artigiane, gli alberghi e gli studi professionali. Saranno inclusi nel blocco se, com'è probabile, verrà accettata una richiesta dei rappresentanti della dc.

Presto, ai molti problemi posti dalle situazioni sindacali, si aggiungerà quello dell'Enpas. Il «bubbone» minaccia di scoppiare e di provocare, tra le altre conseguenze, uno sciopero degli statali. La crisi dell'Ente per l'assistenza e la previdenza dei pubblici dipendenti è un problema antico, all'origine di agitazioni avvenute in passato sia tra i dipendenti dello stesso Enpas, sia tra gli statali. Non essendo stata trovata, finora, una soluzione, si prospettano ora nuovi scioperi.

Il segretario della Uil, Ravenna, ha dichiarato che «la esasperazione delle categorie è giunta al limite». Assieme al risanamento dell'Enpas, i sindacati degli statali chiedono una radicale riforma del sistema di assistenza e previdenza (tra l'altro vorrebbero l'assistenza sanitaria e farmaceutica diretta).

L'agitazione degli statali minaccia di accendersi mentre altre categorie sono in sciopero. E' di oggi l'inizio della seconda fase dello sciopero nazionale degli edili si concluderà domani. Venerdì e sabato si astengono dal lavoro i dipendenti delle industrie produttrici di laterizi. Proseguono gli scioperi articolati dei metalmeccanici delle aziende private.

m. p.

Cacciatore scivola e colpisce un collega

Ceva, mercol. sera.

(r. r.) Un giovane che rincasava dalla caccia è stato ricoverato ieri al nostro ospedale per un colpo di carabina sfuggito all'arma d'un collega. Il ferito è il ventunenne Marco Mella, residente a Scagnello, e impiegato presso le acciaierie di Lesegno.

Protagonista dell'incidente è stato un contadino di Viola, Elio Bracco, di 41 anno, che si trovava anch'egli a caccia nei pressi di Scagnello. Non si conoscono con precisione le cause dell'incidente. Pare che il Bracco, seduto ai margini d'un prato in attesa di selvaggina, sia scivolato malamente, battendo al suolo la carabina, mentre si stava per correre verso il Mella, che stava passando a una cinquantina di metri.

Il colpo sfuggito all'arma del Bracco ha colto in pieno il malcapitato, raggiungendolo al volto e al torace. Fortunatamente la distanza e la consistenza della cartuccia, che era carica di pallini molto piccoli, ha ferito superficialmente il Mella.

Con un lungo intervento, i medici gli hanno estratto dalle carni ben trentadue pallini di piombo, riscontrando che nè gli occhi nè altri organi vitali avevano subito lesioni preoccupanti, per cui lo hanno giudicato guaribile in una ventina di giorni.

Portano la madre in ospedale con il corredo funebre e la lapide

Catanzaro, merc. sera.

Due coniugi avevano detto a tutti che avrebbero portato la vecchia madre di lei in Francia; invece l'hanno fatta ricoverare in un lettino di una corsia di terza classe dell'ospedale civile di Catanzaro, lasciandole, in una valigia, un «corredo funebre», costituito da un vestito nuovo di colore nero, da un paio di scarpe lucide e da una lapide bella e pronta, alla quale manca solo la data di morte. Se ne è accorto un figlio dell'anziana donna, Raffaele Catroppa, di Cerva, avvertito da una assistente sociale che la madre, l'ottantanovenne Nazzarena Sibbio, ricoverata in ospedale, stava benissimo e non aveva alcun bisogno di rimanervi ancora.

Raffaele Catroppa ha visitato la madre ed ha deciso di portarla a casa. Quando ha preso la valigia, che era rimasta per due mesi, dal momento in cui Teresa ed Antonio Carvelli sono partiti per la Francia, sotto il lettino dell'anziana signora, ha fatto una nuova sorprendente scoperta. Ha visto una lastra di marmo, recante la scritta: «Qui giace Nazzarena Sibbio, fu Salvatore, nata a Serra San Bruno il 18 settembre 1880 e morta a Catanzaro il... Pax».

A questo punto Raffaele Catroppa ha capito: la sorella ed il cognato, invece di portare con loro l'anziana donna in Francia, l'hanno lasciata, all'insaputa di tutti, nell'ospedale di Catanzaro e, convinti evidentemente che alla congiunta non rimanesse gran che da vivere, hanno fatto anche preparare la lapide. Ricondotta la madre con sé a Cervia, il Catroppa ha lasciato la lastra di marmo al custode del cimitero.

Sparito sul Cervino

Roy Clarkson, inglese, otto anni, è partito una settimana fa con il padre Arthur, di 33, per scalare il Cervino. I due sono stati scorti a circa duecento metri dalla vetta, poi più nulla. Si presume che siano precipitati

Una negra presiede l'ONU

Per la prima volta una donna ha presieduto l'Assemblea generale dell'Onu. E' la signora Angie Brooks, delegata della Liberia. E' stata eletta ieri. Nella foto: il ministro degli Esteri del Guatemala si congratula con l'eletta abbracciandola

Con una vivace discussione secondo "uno stile nuovo,,

La Camera francese ha approvato il piano di risanamento economico

Il Governo ha ottenuto la fiducia con largo margine - Consensi al discorso del primo ministro; ha detto cose «che non si udivano da dieci anni» - Promesse di miglioramenti per la classe operaia

dal corrispondente

Parigi, mercoledì sera.

La Camera ha approvato con una larghissima maggioranza il piano governativo di risanamento economico e finanziario, alla fine di un dibattito molto animato che si è chiuso dopo mezzanotte ed ha restituito a Palazzo Borbone un'atmosfera da Quarta Repubblica. Per la prima volta da molti anni, infatti, il Governo aveva chiesto la fiducia, dimostrando in tal modo l'intenzione di associare d'ora in poi il Parlamento alle sue decisioni. Gesto senza rischio, d'altra parte, poiché la maggioranza gollista è schiacciante. Il discorso del Primo Ministro, inoltre, ha ottenuto anche i consensi di una parte del centro, soddisfatto perché, finalmente, «sono state dette cose che non si udivano da dieci anni».

Queste cose che non si udivano da dieci anni sono il riconoscimento che la Francia non ha un'industria moderna, che lo Stato non ha agito sempre con intelligenza, che le strutture sociali sono antiquate, troppo conservatrici, e bisogna riparare certe ingiustizie. Tale linguaggio è assai diverso da quello che il generale De Gaulle, sempre soddisfatto di sé e della propria azione, ha tenuto per due lustri. Anche il portavoce dei «giscardiani» si è compiaciuto delle verità finalmente ammesse dal Governo: «Avete saputo volgere le spalle ad uno stile che, con la sua rigidezza, aveva finito per irritare il maggior numero di persone», ha detto il deputato Aimé Paquet approvando inoltre il Primo Ministro per l'ammonimento dato agli agitatori politici avvertendoli che «il Governo saprà difendere la Nazione contro qualsiasi avventura se le autorità venissero minacciate col pretesto di difendere rivendicazioni professionali sulle quali è pronto a discutere». Il deputato «giscardiano» ha proposto una controversia alla televisione fra il Ministro delle Finanze ed i dirigenti dei sindacati comunista, socialista e cattolico.

Questi sono diffidenti. Il Primo Ministro ha fatto promesse che se venissero mantenute migliorerebbero di certo la sorte della classe operaia: «mensilizzazione» delle paghe, riduzione delle ore lavorative, maggiore assistenza alle famiglie di condizione modesta, discussione leale sui contratti di lavoro, ecc. Ma i sindacati e l'opposizione — ridotta oramai alle sole sinistre — si chiedono se il Primo Ministro è sincero. La parola politica del governo gollista, che non esitava, com'è accertato oggi e ufficialmente riconosciuto, a falsificare le cifre, giustifica una certa diffidenza. «Il passato legittima il nostro scetticismo», ha dichiarato il portavoce dei sindacati cattolici, il quale ammette tuttavia la necessità di sacrifici purché siano giusti, ed è pronto a discutere, come lo sono i sindacati comunisti che però incoraggiano l'estendersi degli scioperi, ed i socialisti che dicono: «Non ci siamo mai rinchiusi in una posizione negativa e siamo pronti a discutere coi poteri pubblici e i datori di lavoro purché le discussioni non siano semplice formalità e si possa giungere a realtà concrete». La direzione dei sindacati socialisti si riunirà oggi per decidere il da farsi.

Oggi, di massima, dovrebbe riprendere a poco a poco il traffico ferroviario perché il personale viaggiante ha ottenuto un lieve miglioramento alle condizioni di lavoro: la sua presenza sui treni o nelle stazioni sarà ridotta di mezz'ora al giorno, in media. Ma ora incominciano a chiedere qualche miglioramento anche i ferrovieri delle altre categorie; e una parte degli impiegati della «Metropolitana» ha iniziato ieri uno sciopero che ha costretto molta gente ad andare a piedi. Stamani lo sciopero parziale prosegue in attesa che si concludano le conversazioni in corso con la direzione dei trasporti pubblici. E si agitano anche gli impiegati del gas e della luce, i postelegrafonici che hanno già annunciato uno sciopero di 24 ore per il 2 ottobre, gli impiegati statali, i metalmeccanici, i minatori, i portuali, gli impiegati delle compagnie di aviazione, che hanno deciso uno sciopero per i prossimi giorni, quelli delle banche... Il governo ha fatto concessioni ai ferrovieri viaggianti, e ognuno vuole ugualmente qualche cosa.

Loris Mannucci

Si taglia i polsi prima di gettarsi a capofitto nel vuoto

NOVI LIGURE, merc. sera.

(g. o.) Un'anziana casalinga si è tolta la vita sfracellandosi da una finestra nel sottostante cortile. La sventurata, Luigia Repetto di 71 anni, nubile, viveva sola in un piccolo appartamento in via Peloso 13. E' stato il muratore Natale Fasciolo, entrato nel cortile, a scorgere per primo il corpo inanimato della donna. Avvertiti, si sono portati sul posto i carabinieri, con il medico legale, dott. Carlo Gunsone, che ha riscontrato sul corpo della Repetto numerose ferite da taglio ai polsi destro e sinistro, oltre alle fratture del bacino, delle ossa nasali e della base cranica, che ne avevano causato la morte. Il referto fa risalire il decesso ad un paio di ore prima del rinvenimento. La Repetto, dopo aver tentato di svenarsi, si era gettata nel vuoto dalla finestra al secondo piano andando a sfracellarsi al suolo dopo un volo di circa sette metri.

Minaccia di uccidersi piuttosto di scontare dieci mesi di carcere

Milano, mercoledì sera.

(a. b.) Stamane alle 7 in via Valle Antrona, a Baggio, un giovane ha tenuto in allarme per mezz'ora una ventina di agenti, una decina di vigili del fuoco e gli inquilini della sua casa e di quelle circostanti: minacciava di gettarsi dal balcone. Si chiama Luigi Coldara ed ha 28 anni; gli agenti erano andati ad arrestarlo perché deve scontare 10 mesi di carcere.

Svegliato dai ripetuti trilli del campanello d'ingresso, ha compreso che si trattava della polizia e si è barricato nella stanza.

Gli agenti hanno allora chiesto rinforzi alla «Centrale». Intanto il Coldara, uscito sul balcone, minacciava di gettarsi in strada. Veniva chiesto l'intervento dei vigili del fuoco che hanno steso un telone sotto il balcone. Poi un sottufficiale ha cominciato a parlare con il giovane per convincerlo a non commettere follie. Il Coldara per un bel po' ha continuato a gridare: «Sono vittima di un'ingiustizia; c'è stato un errore, io mi ammazzo»; poi si è lasciato avvicinare e accompagnare in questura.

Entro l'area del Mec

Per ogni mucca abbattuta, premio di 125 mila lire

L'ha deciso il Consiglio dei ministri dei «Sei» stanotte a Bruxelles: si vuol contenere l'eccesso di prodotti lattiero-caseari - Impegno per gli agrumi: le decisioni a ottobre

nostro servizio

Bruxelles, mercoledì sera.

Gli allevatori dell'area comunitaria riceveranno 125 mila lire di premio per ogni mucca abbattuta. Lo hanno deciso stanotte, al termine di una lunga seduta durata dalla mattina alla tarda notte, i sei ministri dell'Agricoltura del Mec. L'istituzione del premio vuole ridurre le eccedenze di prodotti lattiero-caseari.

Sia pure marginalmente, la decisione interessa anche i produttori italiani in quanto la nostra produzione non è competitiva con quelle olandese e francese tant'è che il responsabile della Commissione esecutiva, Mansholt, aveva proposto di ridurre del 30 per cento il prezzo del burro favorendo i consumi anziché la diminuzione del prodotto.

I ministri, invece, hanno adottato, non senza discussione, la strada dell'abbattimento. Per quanto, invece, riguarda i surplus del latte scremato in polvere, il Consiglio ha dato parere favorevole per la fornitura, a prezzi agevolati, del prodotto ai Paesi terzi in fase di sviluppo. Le agevolazioni saranno finanziate dal Mec.

Il problema più importante che riguarda l'Italia era quello degli agrumi e degli ortofrutticoli. Le nostre arance, nei Paesi del Mec, non sono competitive. Sui mercati di Parigi o di Bruxelles si preferiscono quelle israeliane o tunisine, che giungono con un notevole anticipo rispetto alle nostre e che sono di qualità migliore. L'invenduto crea all'Italia gravosi problemi sicché, da tempo, chiediamo una risoluzione comunitaria volta ad aiutare questo settore, sia sul piano della commercializzazione sia su quello della riconversione e del miglioramento delle colture.

Nessuna decisione definitiva è stata adottata a questo proposito. Ma il Consiglio si è impegnato ad esaminare il problema in una riunione già fissata per la fine di ottobre.

(Ansa)

ALBERTO RONCHEY
DIRETTORE RESPONSABILE

© 1969 Editr. LA STAMPA S.p.A.

Questo quotidiano è controllato dallo Istituto Accertamento Diffusione

Disillusa si è rivolta alla polizia di Parigi

Avvocatessa troppo pietosa truffata dal bel cliente che voleva redimere

nostro servizio

PARIGI, mercoledì sera.

Giovane e bella, alle prime armi, ancora con tutte le illusioni intatte, un'avvocatessa del Tribunale di Parigi era convinta che in ciascun uomo, sia pure colpevole di reati, dormiva la persona per bene e che fosse sufficiente fare qualcosa per risvegliarla. Nel luglio scorso l'avvocatessa parigina, di origine bulgara Michèle Kiriakoff con un certo Raymond Vaur, di 28 anni, bucceliere e studente della scuola di Belle Arti, mise alla prova questa sua teoria. La causa la entusiasmò e persino il giudice — sebbene il Vaur fosse un recidivo, anzi più volte recidivo — fu contagiato dal suo candore, tant'è che concesse il perdono giudiziale sotto la responsabilità della Kiriakoff.

L'avvocatessa prese tanto sul serio la sua parte di tutrice che, dovendo recarsi in Bulgaria per un periodo di ferie, affidò le chiavi del suo appartamento al giovane: traviato, ma redento.

Il 7 settembre scorso, al suo ritorno, le iniziative del bel Raymond avevano superato ogni aspettativa. Lo studio dell'avvocatessa, in rue J. B. Charcot 173, era stato trasformato nella sede della società «Energering Photo Publicité» di cui era presidente lo stesso Vaur. Una segretaria, un fattorino, un socio di nome Pepin avevano occupato le altre stanze della casa. Il salone era stato trasformato in laboratorio. Attendevano — clienti — soltanto l'avvocatessa per redigere lo statuto della società.

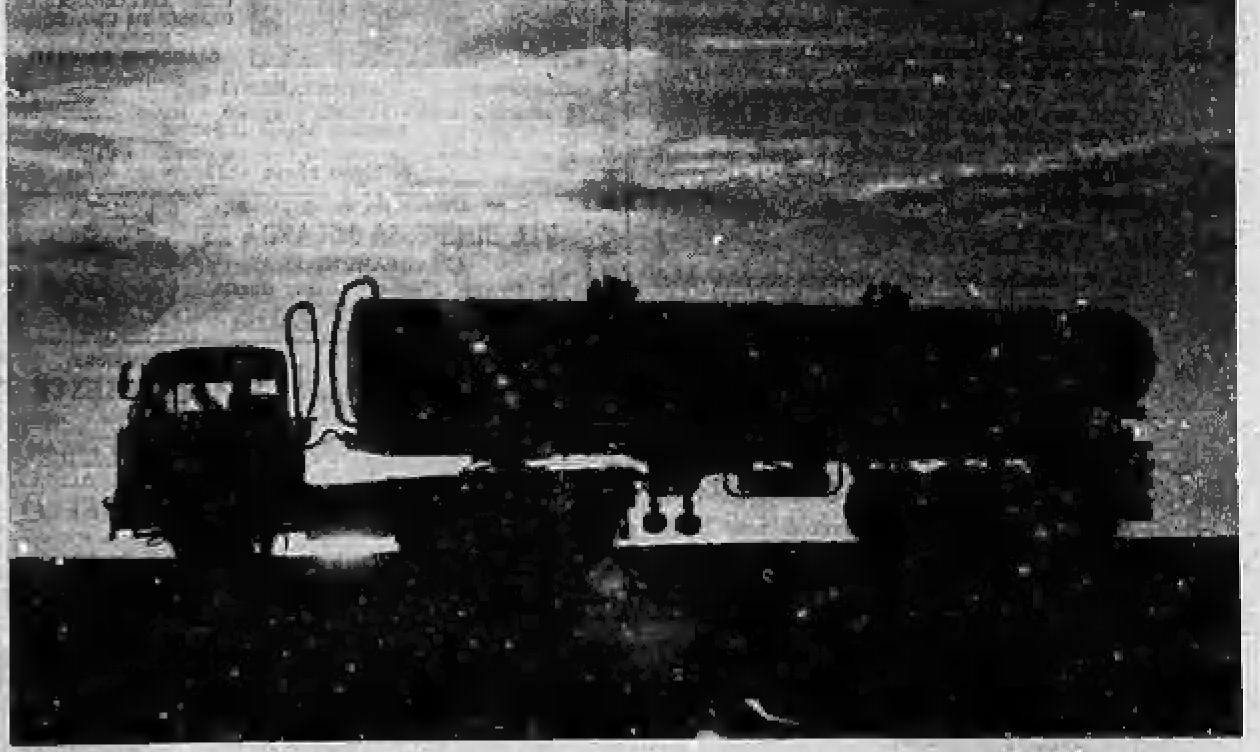
La povera signorina Kiriakoff non sapeva dove mettere i piedi; macchine fotografiche, cavalletti, riflettori, materiale pubblicitario ingombravano l'ingresso e le altre stanze, persino la cucina.

Alla sorpresa, tuttavia, si aggiunse lo sgomento quando tra la corrispondenza in giacenza trovò una lettera della sua banca dalla quale apprese che suoi «chèques» per circa 20.000 franchi (oltre due milioni di lire) attendevano di essere coperti. Intanto il telefono non smetteva di suonare: erano clienti che protestavano per avere avuto consigli giuridici sbagliati dal «sostituto» dell'avvocatessa o fornitori impazienti.

La storia degli «chèques» fu chiarita dal bel Raymond: credeva che l'avvocatessa avesse implicitamente consentito l'uso del suo conto corrente per aiutarlo a tornare sulla buona via e permettergli di rifarsi una vita. Ma la Kiriakoff non si convinse e ricorse alla polizia.

Raymond Vaur, preso dalla disperazione, ingoiò diverse pasticche di sonnifero, fece vista di essere prossimo a morire. Ma invece degli infermieri furono due agenti ad andarlo a prelevare. Così è stato riportato in carcere. Dovrà scontare la condanna alla quale l'aveva sottratto la pietosa e ingenua avvocatessa e rispondere di truffa, falso in scrittura, appropriazione.

n. s.



Il calore è un camion arancio e blu.
In tutto il mondo da Oslo a San Francisco.
(Un calore che riscalda milioni e milioni di case)

Gulf Solar Extra, Gulf Solar, Gulf Kero sono i prodotti per il riscaldamento della Gulf. Quando scegliete il calore Gulf voi scegliete il calore di un combustibile che brucia fino all'ultima goccia. Scegliete anche voi Gulf come lo scelgono in 44 paesi del mondo.

Rivenditori autorizzati:

F.lli GROSA
Via Alpi Graie, 1 ang. Corso Susa
10098 Rivoli (TO)
Tel. 956.527

PIEMONTE PETROLI S.p.A.
Via XXV Aprile, 300
10042 Nichelino (TO)
Dep. Tel. 342.071

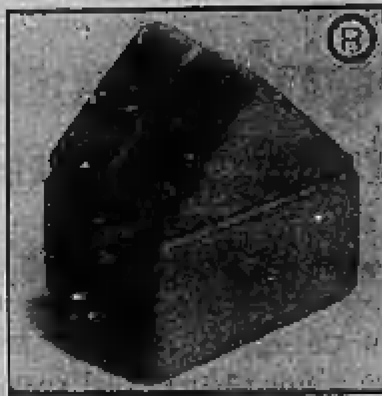
PIETRO MACHIERALDO
Via Vercellone, 57/63
13042 Cavaglià (VC)
Tel. 96.044

TERMONAFTA S.p.A.
Strada della Campagna, 58/bis
10146 Torino
Tel. 297.075 - 290.077

Gulf Solar Extra

Tutti i combustibili Gulf rispondono alle leggi antismog.

EDIL-CASE



Vende Serenità

C.so Vinzaglio 29
ang. C.so Matteotti
Tel. 547502/553483

® Cantiere, marchio e slogan registrati

LE MIGLIORI POSIZIONI DELLA ZONA S. RITA

Via BALTIMORA 92 94-96

Costruzione di alto livello ubicata in zona residenziale di altissima distinzione

Appartamenti dalle rifiniture veramente accurate e di pregio

- 2 camere, tinello, cucinotta, bagno 10.400.000
- Salone, 2 camere, tinello, cucinotta, biservizi 16.400.000

Mutuo 40% - Ulteriori dilazioni

UFFICIO VENDITE IN CANTIERE

Largo Barletta 105-107

Appartamenti ampi e razionali

- Salone, 2 camere, tinello, cucinotta, bagno
- Saloncino, 2 camere, cucina, 2 bagni
- Salone, 3 camere, cucina, 2 bagni

CONDIZIONI VANTAGGIOSISSIME

30% contanti entro Primavera '70
Mutuo speciale agevolato che consente un risparmio del 2% sugli interessi rispetto ai mutui normali

UFFICIO VENDITA IN CANTIERE

Contrattissimo!
A pochi metri dal Valentino, vista diretta sulla collina. Signorile costruzione

VIA P. GIURIA 2

ANG. VIA VALPERGA CALUSO 32

Appartamenti ottime rifiniture

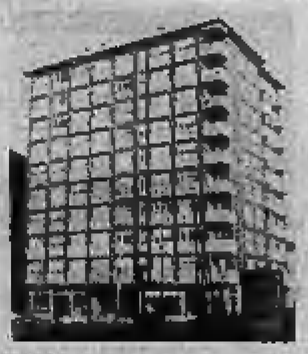
- Salone, 2-3 camere, cucina, doppi servizi

PREZZI SENZA PARI IN ZONA!
Mutuo e facilitazioni
UFFICIO VENDITE IN CANTIERE

ZONA MARTINETTO

CORSO TASSONI 62

angolo Via S. Donato



Appartamenti liberi subito reddito elevatissimo

- Saloncino, camera, tinellino, cucinotta, bagno contanti 2.800.000 mutuo 6.600.000

Condominio in costruzione

VIA MARTINETTO 7 bis

- 2 camere, tinello, cucinotta, bagno cont. 1.500.000 mutuo 7.100.000
- 3 camere, tinello, cucina, bagno cont. 4.000.000 mutuo 8.600.000

UFFICIO VENDITE CORSO TASSONI 62 POMERIGGIO

Nel centro della ricercatissima Zona Francia

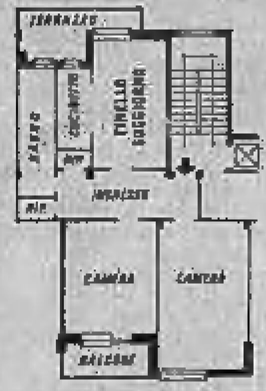
Corso MONTE GRAPPA 31

Signorile costruzione in ottima posizione su grande corso e in zona di alto livello residenziale

APPARTAMENTI CON SPAZIOSI TERRAZZI

- 2 camere, cucina, bagno contanti 3.000.000 mutuo 6.300.000
- 3 camere, cucina, bagno contanti 3.500.000 mutuo 7.700.000
- 6 camere, cucina, biservizi contanti 6.000.000 mutuo 11.500.000

UFFICIO VENDITE SUL POSTO ANCHE FESTIVI



A soli 100 mt. dall'incrocio dei Corsi Francia - Peschiera

Corso B. TELESIO 34

Appartamenti affacciati su giardini e isolati dal rumore del traffico

PREZZI INTROVABILI IN ZONA!
L. 10 MILIONI
ingresso - due ampie camere - tinello - cucinotto bagno - ripostiglio

30% contanti al contratto + MUTUO
UFFICIO VENDITE IN CANTIERE ANCHE FESTIVI

Posizione ideale isolata dai rumori del traffico

Via Freidour 20 (piazza Rivoli)

Elegante palazzina su pilotis con ampia hall d'ingresso composta di soli otto appartamenti; ideale per coloro che amano la quiete pur desiderando abitare in una importante zona centrale - Verde privato - Box auto

Ogni appartamento è composto da:
Saloncino - 3 camere - cucinotto - doppi servizi

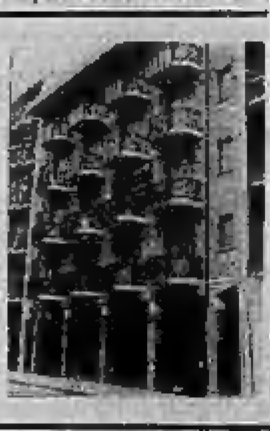
MUTUO E PAGAMENTI DILAZIONATI
UFFICIO VENDITE SUL POSTO ANCHE FESTIVI

Imponente grattacielo vista super panoramica con fronte su grande piazza. Massima qualificazione architettonica

Via O. VIGLIANI 35/15

Nuovo quartiere QUIPP
APPARTAMENTI

- Soggiorno, 3 camere, cucinotta, doppi servizi 3.600.000 contanti 8.350.000 mutuo
- Salone, 4 camere, cucinotta, doppi servizi 5.300.000 contanti 12.100.000 mutuo
- Splendido attico al 14° piano



Costruzione di tono superiore magnificamente esposta levante-ponente con facciata verso piazza e giardini. Negozi, scuole ogni grado

Via CERCENASCO 19

Nuovo quartiere fronte Fiat Mirafiori
APPARTAMENTI

- 3 camere, cucinotta, bagno 3.000.000 contanti 7.100.000 mutuo
- 4 camere, cucinotta, bagno 4.000.000 contanti 9.300.000 mutuo

UFFICIO VENDITE SUL POSTO ANCHE FESTIVI

Eccellente costruzione in Zona Mirafiori

VIA PIO VII, 152

Appartamenti ottima posizione

- 1 camera - tinello - cucinotta - bagno 2.000.000 contanti 4.000.000 mutuo
- 2 camere - tinello - cucinotta - bagno 3.100.000 contanti 7.000.000 mutuo

UFFICIO VENDITE SUL POSTO

Posizione eccezionale!

LARGO ORBASSANO, 72

angolo via Tirreno

Inizio prenotazioni grandiosi appartamenti in zona signorilissima

- Salone - 2-3-4 camere - doppi e tripli servizi

UFFICIO VENDITE IN CANTIERE

ZONA LUCENTO

VIA B. LUINI ang. VIA BORSI

Condominio in costruzione ottima posizione

- 1 camera, cucina, bagno: 6.450.000
- 1 camera, tinello, cucinotta, bagno: L. 6.500.000
- 2 camere, tinello, cucinotta, bagno: L. 9.800.000

Mutuo 35% - Dilazioni
UFFICIO IN CANTIERE

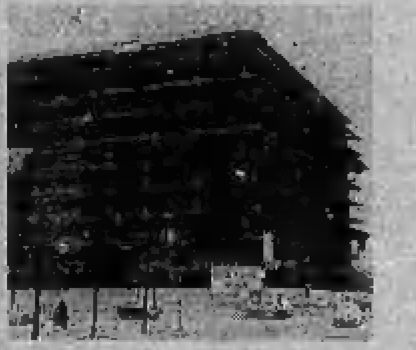
ZONA PIAZZA BENGASI

VIA PONCHIELLI 35

(Altezza corso Roma 45)

- 2 camere - tinello - cucinotta - bagno contanti 3.000.000 mutuo 8.800.000
- Salone - 2 camere - tinello - cucinotta - bagno contanti 4.000.000 mutuo 7.750.000

UFFICIO IN LUOGO POMERIGGIO



ZONA PIAZZA GALIMBERTI

C.so CORSICA ang. C.so GIAMBONE

Imponente costruzione in posizione di prestigio
Appartamenti signorili, ampie superfici

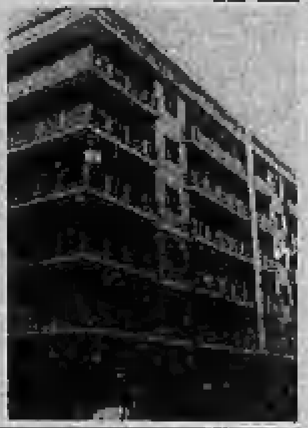
- Salone, 1-2 camere, cucina, servizi semplici e doppi, ampi disimpegni
- Box auto - Giardini condominiali

PREZZO VERO INTERESSE!
L. 120.000 al mq

VISITATE L'APPARTAMENTO CAMPIONE COMPLETAMENTE RIFINITO
APERTO ANCHE FESTIVI

ZONA ITALIA 61

Via GENOVA 83 ang. V. GARESSIO 18



Costruzione di tono superiore rivestita in granito rosa di Baveno e perlinato in legno Douglas - Pavimenti in marmi pregiati e parquet - Rivestimenti in piastrelle a tutta altezza - Serramenti in legno Douglas e Mogano

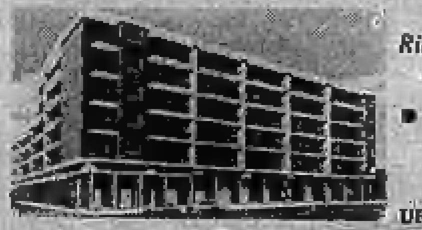
APPARTAMENTI PRONTI PER LA CONSEGNA

- Salone, camera, tinello, cucinotta, bagno, antibagno contanti 3.800.000 mutuo 8.900.000
- Salone, 2 camere, cucina, bagno e antibagno contanti 5.000.000 mutuo 10.100.000
- Splendidi attici e superattico

UFFICIO VENDITE VIA GARESSIO 18

A 15 MINUTI DA PIAZZA STATUTO

C. TORINO 180 (prolungamento C. Francia, sulla sinistra da Torino verso Rivoli)



Eccellente complesso su grande corso
Rifiniture accuratissime. Marmi pregiati. Serramenti in larice d'America. Ascensori automatici

- 2 camere, cucina, doppi servizi 8.100.000
- 2 camere, tinello, cucinotta, bagno 8.300.000

Mutuo 40% - Ulteriori dilazioni
UFFICIO VENDITE IN CANTIERE ANCHE FESTIVI

CMC studio

VENDE

Complesso residenziale Saturno

Via Canova, ang. via Grosai, ang. via Muratori
Un complesso veramente signorile, a poche centinaia di metri da Porta Nuova, con ampia fascia di verde verso le vie e giardino interno di circa 2000 mq. Alloggi studiati secondo la più moderna tecnica con rifiniture pregiate, servizi semplici e doppi. Prezzi inferiori a quelli praticati nella zona. Mutuo 50%, resto contanti con eventuali facilitazioni di pagamento.

S. Rita - Via Caprera 45

In 4 palazzine con vasto giardino condominiale, alloggi rifiniti signorilmente da 85 a 150 mq. Mutuo S. Paolo e dilazioni di pagamento.

Via Tripoli 10/20

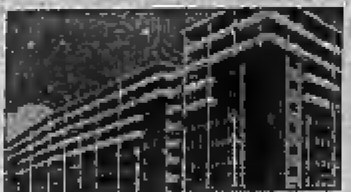
In casa signorile: alloggi con salone, due camere, cucina, doppi servizi a prezzi concorrenziali con mutuo e rateazioni.

Barriera Lanzo - Piazza Stampalia 5

Alloggi panoramici fronte piazza di tutte le dimensioni a prezzi eccezionali. Minimo contanti 25% resto mutuo fondiario 25 anni.

IMM. DRACMA

CORSO VITTORIO EMANUELE N. 87
(Monumento) TELEFONI 51.34.48 - 53.27.66



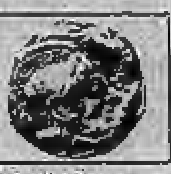
THE RESIDENCE
CORSO TASSONI 81
UNA ABITAZIONE DI CLASSE, IN UNA ZONA MODERNA
GIARDINO PRIVATO

APPARTAMENTI

3 camere - cucina abitabile - entrata - bagno - ripostiglio 5.800.000 Mutuo 11.200.000

Salone - due camere - cucina - entrata - biservizi - ripostiglio 6.250.000 Mutuo 12.750.000

E' UN AFFARE DA CONSIGLIARE
VIA DUCHESSA JOLANDA 25
APPARTAMENTO



5 camere, 2 saloni, cucina, entrata, biservizi, capaci armadi a muro 12.000.000 Mutuo 16.250.000

ECCEZIONALE
P.ZA BENGASI 17
APPARTAMENTI

2 camere - cucinotto - entrata bagno - balcone 1.580.000 Mutuo 3.570.000

3 camere - cucinotto - entrata bagno - balcone 2.180.000 Mutuo 5.130.000

AFFARONISSIMO
VIALE TRIESTE

2 camere - cucinotto - entrata bagno - ripostiglio - 1.500.000 Mutuo 4.800.000

CONVENIENZA ASSOLUTA
C.SO RAFFAELLO

Salone - 4 camere - cucinotto entrata - biservizi - ripostiglio 7.500.000 Mutuo 14.900.000

Furbatto Immobili

P.zza Lagrange 1, tel. 544.566

VENDESI o AFFITTASI in RACCONIGI
Fabbricato industriale prossimità ferrovia area totale mq 6400 coperta mq 4000.

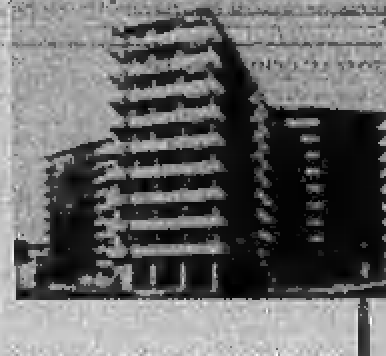
Telef. 538.... Torino.

VILLA settecentesca, splendida posizione collinare, 12 vani, parco 15.000 metri, vendo privatamente Lire 85.000.000. Tel. 521.260.

CHIAVARI vendesi villa signorile, terrazzo panoramico, giardino, garage, riscaldamento, telefono. Rivolgersi: avv. Bo, Martiri Liberazione 56, Chiavari.

VENDESI Grugliasco, 2 camere, tinello, cucina, entrata, servizi, cantina. Via Giotto 3. Rivolgersi Barbieri.

PIAZZA CATTANEO, 21
Di fronte ingresso FIAT Mirafiori
(lato C.so Orbassano)



SUFFICIENTE **30%** CONTANTI
RIMANENTE MUTUO S. PAOLO E DILAZIONI

VENDONSI BELLISSIMI ALLOGGI 3-4 CAMERE PIU' SERVIZI, CANTINA, SOFFITTA, AUTORIMESSA RISCALDATA - FINIZIONI ALTA CLASSE, ISOLAMENTI ACUSTICI, TELEFONO IN TUTTE LE CAMERE, GIARDINI CONDOMINIALI E GIOCO BIMBI ANTENNA TV CENTRALIZZATA (2 prese per alloggio)

Informazioni e vendite rivolgersi in cantiere
SOCIETA' **ERGO** TELEFONARE 364.472-581.753

PALAZZO SAN PAOLO

In Via Borsellino ... alloggi signorili da 2-3 camere e cucina abitabile - da 2-3 camere tinello e cucinino - monocamere - giardino privato, box auto, finiture accurate. Vendita diretta con mutuo fondiario venticinquennale e dilazione mensile quinquennale.
Impresa EDILE LUMA - Telefoni 81.203 - 879.204

PALAZZINE SANT'OTTAVIO 15-19

Finizioni accurate di alto pregio, isolamenti acustici, serramenti esterni doppi, massimi conforts: serenità ed eleganza. Alloggi signorili da 3 e 4 camere, variabili su prenotazione; mansarde. Vendita diretta con mutuo fondiario venticinquennale e dilazione mensile quinquennale. Visitateci, una palazzina è già completata: è possibile così osservare quanto viene acquistato.
Impresa EDILE LUMA - Telefoni 81.203 - 879.204

BARDASSANO «LA REZZA»
15 km. da Torino
in attrezzatissimo centro residenziale con tennis e piscina vendonsi

appartamenti signorili

Visite in sito - Tel. 871.027

VENDITA DIRETTA · MUTUI · FACILITAZIONI

VIA MADAMA CRISTINA 82

- Ultimi alloggi di 2 e 3 camere servizi, box da mq. 60-80-124
- 2 attici vista collina
- Negozio mq. 100 con 2 vetrine

TELEFONO 652.297 - VISITE IN CANTIERE

APPARTAMENTI SIGNORILI
CONSEGNA IMMEDIATA
DUE TRE CAMERE SALONCINO DOPPI SERVIZI - BOX TRE ESPOSIZIONI
CORSO UNIONE SOVIETICA N. 241

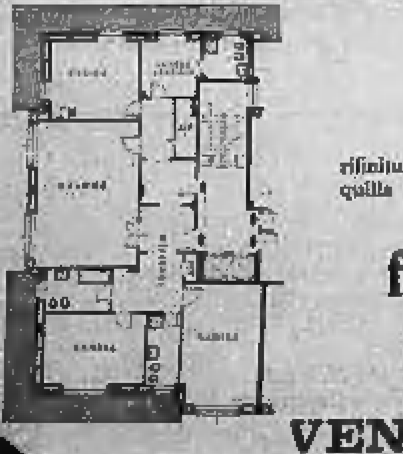
ALLA CONSEGNA 40%
resto mutuo e facilitazioni
Rivolgersi sul posto o telefonare 541.131 ore 11-12 e 17-19

Via A. Vespucci 45 - Torino - Telef. 503600/595817

CASAPIU'

INVESTITE IL VOSTRO DENARO IN CROCETTA
Via G. da VERAZZANO 51
monocamere da L. 1.600.000 - 1.800.000
camera - cucina da L. 2.100.000 a L. 3.000.000
Minimo contanti 40% - Reddito fisso assicurato
VISITE SEMPRE SUL POSTO

COMPLESSO RESIDENZIALE **SAN CANDIDO**



LUSSUOSI MODERNISSIMI APPARTAMENTI

rifiniture eleganti; una residenza tranquilla in un ampio giardino privato di 2300 mq.

forte mutuo e dilazioni

VENDITA DIRETTA
VIA VADO · VIA GARESSIO · TORINO
IN ZONA ALTAMENTE SIGNORILE PROSPICIENTE COLLINA
«Il complesso è dotato di soli alloggi con tripli servizi»

VISITE IN CANTIERE Tel. 77 23 70 - 63 48 30 Rosso geom. Emilio

ALLOGGIO in PALAZZINA
MONCALIERI. Recentissima costruzione: camera, tinello-cucinino, 3° piano, ascensore, riscaldamento, portineria, giardino condominiale. Completamente arredato, libero. Vende: 6.000.000 (compreso mutuo).
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

BORGARO TORINESE
DUE ALLOGGI sullo stesso piano. Rispettivamente: camera, tinello-cucinino, servizi. Vende: 4.500.000. Altro: due camere, tinello-cucinino, servizi. Vende: 5.300.000. Eventuali dilazioni.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

ELETTROLAVAGGIO A SECCO
Zona CAMPIDOGLIO, intenso passaggio. Avviamento quindicennale, macchina a secco 18 kg complessivi, vaporette. Incasso mensile garantito: 650.000. Cede: 11.000.000.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.670 694.180

TAPPEZZERIE STOFFA, MATERASSI, ARREDAMENTO
INGROSSO e MINUTO. Negozio e laboratorio, ottima attrezzatura, notevole scelta clientela. Giro d'affari considerevole ed ulteriormente incrementabile. Ottimo reddito. Cede: 12.000.000.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

ABBIGLIAMENTO SIGNORA (BOUTIQUE)
Notissimo e signorile negozio posto nel cuore commerciale cittadino. Avviamento trentennale, incasso annuo 30.000.000, affitto adeguato. Per ritiro commercio, cede: 17.000.000.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

CAMICERIA - MAGLIERIA
Zona STATUTO. Ottimo negozio con scelta ed affezionata clientela, notevole lavoro su misura. Esercizio di facile conduzione, incasso interessante, minime spese. Cede: 2.700.000.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

ARTICOLI REGALO
Piazza RIVOLI. Magnifico esercizio stupendamente arredato ed attrezzato, vendita qualitativa ulteriormente incrementabile. Adatto persone dinamiche. Cede: 3 milioni più fondi sivi.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

RISTORANTE
Zona S. DONATO. 3ª categoria, selezionata clientela; arredamento nuovo, attrezzatura completa, capacità 130 coperti, servizio alla carta. Incasso giornaliero: 100.000. Cede: 17.000.000.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

TRATTORIA - BAR SUPERALCOOLICI
Zona Mercati Generali. Ampio locale, arredamento ed attrezzatura funzionali. Incasso giornaliero periodo invernale: 150.000, estivo: 250.000. Consigliabile nucleo familiare. Cede convenientemente.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

TRATTORIA BAR AFFITTACAMERE
Zona MOLINETTE. Sala bar, sala ristorante, ampia cucina, 7 posti letto, arredamento ed attrezzatura moderno, completo e funzionali. Incasso giornaliero: 80.000. Cede: 10.000.000.
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

ALIMENTARI - COMMESTIBILI
Zona S. RITA. Ampi locali con moderno e nuovo arredamento, attrezzatura veramente completa e funzionale. Incasso giornaliero oltre 150.000. Motivi familiari, cede: 10.000.000.
fasano - M. Cristina 129 - tel. 694.180 694.670

VENDITA PNEUMATICI
e RIPARAZIONI. LUBRIFICANTI con distributore benzina. Posizione centrale, attrezzatura modernissima e funzionale. Ottima clientela, utile notevole. Causa salute, cede: 35.000.000 (compresa merce).
fasano - M. Cristina, 129 - tel. 694.180 694.670

Servizio Pubblicità Gabetti

promozione vendite immobiliari

gabetti spa

Torino via Mercantini 5 Tel. 5767 (20 linee)

8 filiali in italia

UN AFFARE CHE PUO' RISOLVERE IL VOSTRO "PROBLEMA-CASA"

...CORSO RACCONIGI
VIA FREJUS 58

Una triplice convenienza definisce il valore dell'acquisto che vi proponiamo, tre elementi che già singolarmente possono influenzare una scelta, ma che contemporaneamente presenti addirittura la impongono.

Ci riferiamo alla costruzione, alla posizione e soprattutto ai prezzi.

Non occorre infatti essere degli esperti per cogliere immediatamente l'importanza di una sobria costruzione, eccezionalmente ben tenuta, angolare su una delle posizioni più richieste per l'immediatezza di ogni genere di servizio, dal pratico mercato all'elegante boutique, unitamente a numerose aree verdi ed impianti sportivi per i vostri bimbi.

In quanto al terzo elemento, i prezzi, esaminateli, discutetene, pensateci, ma non potrete non essere daccordo con noi sul fatto che sono

I PREZZI PIÙ FAVOREVOLI DELLA ZONA

2 camere, ingresso, bagno, balconi
1.110.000 • Mutuo 2.590.000

3 camere, ingresso, bagno, balconi
1.380.000 • Mutuo 3.220.000

AFFRETTATEVI!

In questi casi acquistare per tempo significa acquistare al meglio

frazionamenti unionhouse

C.B. TELESIO 82
A due passi dal CORSO FRANCIA

PREZZI DI SICURO INTERESSE

2 grandi camere, cucinotta, ingresso, bagno, ripostiglio 4.800.000

3 grandi camere, cucinotta, ingresso, bagno, ripostiglio 7.100.000

MINIMO CONTANTE 30% PER UNA CASA VOSTRA

VINOVO
Fraz. GARINO - VIA CAVOUR

MUTUO FONDIARIO 75%

2 camere, cucina abitabile, ingresso, ripostiglio, bagno 5.300.000

3 grandi camere, ingresso, bagno, ripostiglio, balconi 6.200.000

PERSONALE IN LOCO

...C. BELGIO
VIA ANDORNO 26

PER UN REDDITO DELL'8%

Monocamere 420.000 - Mutuo e dilazioni 780.000

2 grandi camere 805.000 - Mutuo e dilazioni 1.495.000

3 grandi camere 1.210.000 - Mutuo e dilazioni 2.240.000

E' UN FRAZIONAMENTO DA CONCLUDERE SUBITO

COLLEGNO
CORSO FRANCIA 111

L'IDEALE PER CHI DESIDERA "IL DIVERSO"

2 camere, cucinotta, bagno, ingresso, ripostiglio 6.800.000

3 camere, cucinotta, bagno, ingresso, ripostiglio 8.960.000

5 camere, cucinotta, ingresso, doppi servizi, ripost. 17.000.000

SUFFICIENTI 30% CONTANTI

CASCINE VICA
Corso Torino 137

APPARTAMENTI DI GRAN LUSSO

2 camere, cucina, ingresso, bagno, ripostiglio 9.000.000

3 camere, cucina, ingresso, bagno, ripostiglio 11.500.000

Salone, 2 camere, cucina, ingresso, doppi servizi 13.100.000

MUTUO E DILAZIONI FINO AL 70%

MUTUO E DILAZIONI FINO AL 70%

PERSONALE SUL POSTO

NERVI
Palazzina in Via S. Ilario 25/A. Appartamenti centrali, ma tranquilli per la posizione dolcemente collinare, validissimo per una vacanza tutt'anno o per chi ama vivere con stile, grazie ad una eccezionale eleganza e luminosità di ambienti. Varie dimensioni.
Minimo 18.000.000
Massimo 42.000.000

SPOTORNO
«Residenza Viole» Via Francia, centrale, comoda, circondata da giardini, pineta, con appartamenti vista sul mare.
3 camere, ingresso, bagno, ripostiglio 7.780.000

PIETRA LIGURE
«Residenza Marina» in signorile posizione a pochi metri da una splendida spiaggia. Via C. Battisti (Via Aurelia).
2 camere, ingresso, bagno, ripostiglio, balconi 4.500.000

RIVOLI
«Villaggio Aurora», appartamenti in eleganti palazzine tutte con giardino privato e box auto, nel verde di una posizione incantevole
4 camere, cucinotta, ingresso, bagno, ripostiglio 12.800.000
ALTRI MAGGIORI DIMENSIONI

BORGHETTO S. SPIRITO
Condominio MONTE CARMELO
Silenzioso e tranquillo, con un ampio giardino privato ed a due passi dal mare.
2 camere, ingresso, bagno, ripostiglio 5.836.000

ANTEY S. ANDRE
Appartamenti in palazzina completamente arredati e tutt'intorno il verde di una splendida conca ai piedi del Cervino.
FRAZIONE CAVALOU

'RESIDENCE AMETISTA'
LA THUILE - VALRUTOR

Appartamenti signorilmente arredati, fronte piste sky, piscina e ogni genere di impianti sportivi.

Living, cucina, ingresso, bagno 4.300.000

Salone, bicamere, cucina, ingresso, bagno 6.200.000

POSTI MACCHINA

'RESIDENZA VALLE BEACH'
VALLECROSIA

Una splendida posizione vicinissima a Bordighera e prospiciente il mare, con giardini e spazi verdi tutt'intorno.

Soggiorno, cucina, ingresso, bagno, ripostiglio 5.855.000

ALTRE MAGGIORI DIMENSIONI

ANNUNCI ECONOMICI

④ Compra - Vendita alloggi, locali, terreni

(Continua da pag. 12)

VENDESI in Rubiana villaggio Ciargia, villette composte di soggiorno, due camere e servizi, con mq 600 di terreno L. 4.300.000 + mutuo. Telefonare ore pasti 283-834. Visite domenicali.

VENDO Brandizzo 2-3 camere servizi 1.500.000 contanti. Telefonare 480-994.

VENDO casa a Borgaretto n. 4 alloggi. Telefono 360-433 ore pasti.

VENDO in zona piazza Rivoli-corso Trapani palazzina ultimata 4 piani, di soli 8 appartamenti composti di 4 camere, cucinotto, biservizi e box auto. Costruzione su pilotis con verde privato cintato. Ottimo investimento reddito immediato. Mutuo 40% eventuali dilazioni. Telefon. 947-502 ore ufficio.

VIA Cialdini 10, alloggi mq 130 in nuovo piccolo stabile signorilissimo, vendibili. Visite 11-12. Studio Forbat-to 544-366.

VILLA precollinare di alta classe con parco vendo. Telefonare 399-634.

VILLA 240 mq, panoramica, Avigliana, tutti servizi. Vendo 5.000.000 più mutuo. Telef. 350-395. S-1247

VILLAGGIO Le Torrette vendesi terreno per villetta. Progetto e licenza. Macchia 596-654.

1.900.000 anticipo, rate mensili, alloggi nuovi spaziosi Barriera Francia. Telef. 724-700.

3.000.000 vendo alloggio piazza Pitagora: camera, cucina, servizi, cantina. Telef. 502-346. S-1335

⑤ Domande affitto alloggi, locali, terreni

A.A. CONIUGI [illegible] stabili cercano alloggio. Telef. 688-735, 355-387. S-1981

AMPIO negozio almeno tre vetrine oltre 200 metri magazzino cerco affitto zona centrale massima accessibilità. Scrivere « Etas-Kompass Pubblicità 3321 — 10100 Torino ».

DUE, tre camere, cucina, servizi, cercasi, cauzione, referenze. Telefonare 544-401. 0381

SOCIETA' cerca affittare ampi locali luminosi con vetrine possibilmente su corso. Telefono 485-274.

SPOSI referenziatissimi cercano camera tinello anche cintura. Telefono 511-182.

⑥ Offerte affitto alloggi, locali, terreni

A. AFFITTANSI S. Rita centro alloggi 3 camere tinello servizi corso Sebastopoli 198, ore 15-17.

A Pino Torinese affittasi alloggio 3 camere cucina box auto palazzina signorile ampio giardino. Telefonare 677-128.

AFFITTASI alloggio 3 camere servizi visibile mattino portineria, corso Mediterraneo 86.

AFFITTASI corso Sebastopoli tre camere salone doppi servizi cucina più box. Telefonare 398-932 ore 20.30.

AUTOTRASLOCHI Ricchio 4000 camere furgoni imbottiti Torino Riviera. Telefonare 260-007.

AUTOTRASLOCHI garanzia personale specializzato furgoni imbottiti 4000 camere. Lombardi 657-965.

AUTOTRASLOCHI Palumbo, 4000 camere, operai specializzati, furgone imbottito. Telef. 330-127.

BOX affittasi via Ulzio, nuovo, libero 9000 mensili. Telef. 777-777 ore 19-20.

GEOMETRA, ufficio tecnico centrale, massima serietà amministra stabili. Telefonare 333-773.

NEGOZIO affittasi zona commerciale via Vanchiglia 9 bis, due ampie vetrine con grande locale comunicante sottostante. Telefonare ore pasti: 872-896.

AFFITTASI alloggio signorile tre camere, cucina, servizi, adattabile ufficio, corso Siccardi, 65.000 mensili. Telef. 661-733.

ALLOGGETTO camera tinello cucinotta nuovo zona Mirafiori affittasi. Macchia 596-654.

ALLOGGIO centralissimo cinque camere cucina doppi servizi [illegible] anche uso [illegible]. Telef. 540-540.

AMMOBILIATI: bellissimi pied-à-terre indipendenti riservatissimi 45.000-55.000, agenzia « Elis » 650.503.

APPARTAMENTO signorilissimo collinare, nuovo, affittasi. Macchia 596-654.

AUTOTRASLOCHI [illegible] furgone imbottito operai specializzati 4000 camere. Salomone 82-784.

AUTOTRASLOCHI assoluta garanzia, prezzi modici, furgoni imbottiti. Telefonare 657-051 Moniaio.

AUTOTRASLOCHI Daria 4000 camere, garanzia assoluta, furgoni imbottiti. Preventivi a richiesta. Telefonare 215-174.

PINO affitto alloggi 2-3 camere; salone, cucina doppi servizi, garage, palazzina signorile, giardino presso piscina, tennis. Tel. 772-762 ore pasti.

S. SALVARIO: due camere, tinello, cucinino. Posto macchina. Completamente arredato mobili stile. Affitto 85.000 mensili. Pasino 694-181.

⑦ Locali villeggiatura

AL mare vendonsi alloggi villeggiatura. Impresa Murialdo Sarà, Borghetto Santo Spirito. Savona telef. 96-066; Torino telef. 878-410.

⑧ Alberghi e Turismo

ANDORA Hotel Sanfrancisco, riscaldamento assicurato camera doppia 2 settimane 1800.

VARAZZE Pensione Piccadilly 96-220 camere, docce, servizi, 2000 tutto compreso.

⑨ Collegi Istit. Scuole

ACCONCIATURA femminile maschile estetica generale scuola Ojetti, corso Vittorio Emanuele 59.

ANTONELLI collegio per studentesse medie, università, impiegate. Villa, giardino, via Monti 48, Torino. Telefonare 652-984. 2001

CORSI d'istruzione Tecnica Commerciale per Segretario d'ufficio, Stenodattilo, Calcolo meccanico, Paghe e Contributi, Corrispondenti in lingue estere. Esami in sede. Certificati riconosciuti ai fini della Qualifica Professionale. Ricupero anni licenza media inferiore. Istituto Vagnone, via Vagnone 7, telefono 488-994.

GRATUITI all'Istituto Impero, corso San Martino 2, tel. 518-974; corsi per Segretarie Steno-dattilografe e per Operatrici Contabili, sovvenzionati dal Ministero del Lavoro. Iscrizioni fino esaurimento posti. S-1621

RAGAZZI mare. Collegio « S. Francesco », ogni ordine di scuole, ricupero anni. Rette popolari. Lavagna (Genova), telefono 27-641.

INGLESE a Londra o Brighton presso St.-Giles, 192 Oxford Street, London, W. 1; o Brighton Overseas Students Centre, 69 Marine Parade, Brighton. Corsi di inglese e laboratorio linguistico. Preparazione per diplomi dell'Università di Cambridge. Corsi speciali di commercio. Riconosciuti dal ministero dell'Istruzione. Accomodamento in famiglie cattoliche. Club per studenti. Scrivere per prospetti.

⑪ Camere mobiliate Pensioni

AFFITTASI confortevole ammobiliata due letti piazza Vittorio Veneto. Telefono 873-630.

⑫ Domande impiego

AMMINISTRAZIONE ditta, corrispondenza, fatturazione, organizzazione vendite e personale, offresi pensionato lunga esperienza. Telefonare ore pasti 578-753.

DIPLOMATO elettromeccanico all'Ipi militesente offresi prossimamente. Scrivere: Natur, via Piave 3, Torino.

A.A. LAUREATO economia e commercio, competenza professionale livello dirigenziale, offresi piccole medie aziende per organizzare e regolare contabilità e tributi. Telefonare 677-[illegible].

ASSISTENTE edile offresi a seria impresa. Telefonare 818-309.

ASSISTENZA tecnica, elementi praticissimo motori, Diesel, macchine movimento terra, macchine industriali, quattro lingue, offresi adeguatamente seria industria. Telefonare 688-360, 622-590.

DIPLOMATO esperienza ufficio commerciale acquisti vendite contatto clienti conduzione personale offresi serio impiego. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3469 — 10100 Torino ».

DIPLOMATO pratico programmazione materiali, programmi officina, magazzini, offresi. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 9118 — 10100 Torino ».

DIRIGENTE diplomato esperienza direzione, organizzazione ed amministrazione, occuperebbesi presso piccola media azienda. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 9165 — 10100 Torino ».

GEOMETRA 25enne militesente offresi subito. Telefonare 338-707.

DIRETTORE tecnico ufficio viaggi categoria « illimitata » decennale esperienza ogni settore plurilingue esaminerebbe proposte anche altre mansioni disponibile trasferimento. Scrivere « Etas-Kompass Pubblicità 9309 — 10100 Torino ».

DISEGNATORE progettista esperto oleopneumatica, macchine speciali, attrezzature, libero subito. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3513 — 10100 Torino ».

ECONOMA albergo seria, referenziata, praticissima offresi per impiego analogo. Disposta trasferirsi. Scrivere Casella 224 L Pubbliman 13031, Biella.

GOVERNANTE referenziata libera ottobre offresi primario albergo. Casella Spi 10 A 30100, Venezia.

DISEGNATORE progettista meccanico capo ufficio tecnico ventennale esperienza libero subito esaminerebbe proposte adeguate. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 9167 — 10100 Torino ».

DOTTORE in chimica 37 anni, direttore cartiera e fabbrica paste, offresi, ragione rimpatrio, unitamente con ingegnere chimico 29 anni, ingegnere industriale 27 anni, pratici meccanica semi-chimica, tissue, cartoni ondulati. Angelo Caujoni, Pamer S.A., Garcia Morales 1319, Montevideo (Uruguay). 50598

INTERPRETE traduttrice ottimo inglese, francese, tedesco, esperienza triennale per miglioramento offresi. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3476 — 10100 Torino ».

ISPETTORE vendite pratico ramo dolciario offresi a seria ditta anche in altro campo commerciale, per la formazione di rete e conduzione agenti. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3462 — 10100 Torino ».

LAUREATO legge giovane militesente vaglierebbe offerte impiego. Le Bruna, Masena 68 Torino.

PERITO elettrotecnico 25enne pluriennale esperienza, offresi preferibilmente assistenza tecnica. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3384 — 10100 Torino ».

NEO laureato in legge offresi studio legale anche senza stipendio come praticante. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 9116 — 10100 Torino ».

PERITO agrario specializzato in enologia, universitario, militesente, offresi conveniente impiego stabilimento enologico o azienda agraria. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3363 — 10100 Torino ».

PERITO chimico tintore militesente esaminerebbe qualunque proposta impiego. Telefonare 342-292.

PERITO industriale meccanico, ventiseienne, primo impiego, decennale esperienza in industria produzione utensili e calibri occuperebbesi. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3377 — 10100 Torino ».

RAGAZZA bella presenza cerca occupazione presso ufficio 3 ore giornaliere. Telefonare 391-929.

RAGIONIERE occuperebbesi presso qualsiasi azienda. Telef. 359-313.

RAGIONIERE 29 enne scrittura prima impiego offresi per qualsiasi impiego. Telefonare 382-733.

SALONE Tecnica interprete stenodattilo tedesco inglese francese offresi. Telefonare 904-259, 264-365.

SEGRETARIE perfette stenodattilo, almeno due anni esperienza, perfetto tedesco francese oppure inglese-tedesco cercasi. Inviare curriculum dettagliato. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 378 — 10100 Torino ».

STUDENTE 20enne steno-dattilografo aiuto magazziniere cerca impiego generico o posto adeguato presso ditta. Telefonare 590-428.

UFFICIALE macchine marina mercantile pensionato esperienza condotta manutenzione impianti endotermici ed elettrici, cerca adeguato impiego a terra. Telefonare 335-197, Genova.

VENDEUSE arredatrice impiegherebbesi negozio qualificato. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 9175 — 10100 Torino ».

TECNICO collaudo selezionato Team progettativo esamina offerte da seria moderna ditta in fase espansione operante Torino o dintorni, per impostazione sviluppo progetti meccanici elettromeccanici preferibilmente inerenti giocattoli scientifici od apparecchiature didattiche. Scrivere: T. G., Casella Postale 360 Ferrovia, 10100 Torino.

TECNICO tempi e metodi con pluriennale esperienza nel campo delle confezioni in serie, offresi per una adeguata sistemazione presso industria seria. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 11 — 16121 Genova ».

VERNICI tecnico diplomato 40enne lunga esperienza esaminerebbe interessanti offerte impiego. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3473 — Torino ».

35ENNE signorina esperienza decennale paghe contributi varie m. o. offresi. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità [illegible] — 10100 Torino ».

27enne volonteroso, licenza media, con patente B e mezzo proprio, abitante in Chivasso, offresi. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 9169 — 10100 Torino ».

⑬ Offerte impiego

A. PROFESSORE d'italiano; altra francese madre lingua. Tel. 683-245.

A capitaliato, impiegati, dirigenti offresi una nuova professione. Guadagno elevato, lavoro affascinante: cerchiamo persone dinamiche, logiche da sottoporre a TEST attitudinale assolutamente gratuito per stabilire idoneità a seguire corsi a pagamento per Operatori, Programmatori, Analisti. Prenotare test gratuito telefonando al n. 533-498/501 - Computex - Istituto Internazionale per la formazione di specialisti su elaboratori elettronici - Torino, via Arsenale 25, Computex n. 21-142/38-782 - Novara, Bel. Lamarmora 19 - Genova, Milano, Roma, Firenze, Bologna, Padova, Napoli, Udine, Varese, Verona.

AMBOSESSI buona e media cultura selezioniamo a test attitudinali gratuito per addestrare come perforatori, operatori, programmatori ed analisti in centri elettronici. Appuntamento telefonico: Computex n. 533-498/501 Torino, via Arsenale 25: Computex n. 21-142, 38-782 Novara, Bel. Lamarmora 19; Genova, Milano, Roma, Firenze, Bologna, Padova, Napoli, Udine, Varese, Verona.

APPRENDISTA commessa 16-17 anni, promessa istruzione, assume Canova boutique, Corso Francia 3. Presentarsi ore ufficio.

ASSUMIAMO impiegato dinamico militesente per mansioni di responsabilità. Si richiede buona conoscenza contabilità generale, abilità di contatto diretto con la clientela ed attitudine contatti con fornitori. Dettagliare referenze, luogo e data di nascita. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3481 — 10100 Torino ».

(Continua a pag. 16)

cosa beviamo? Gancia ■ americano l'aperitivo che disseta

Casa Torre e Nuova Castiglia
IVREA

vendonsi

★ alloggi panoramici altamente qualificati

★ grande autorimessa

REDDITO ELEVATO
MUTUO S. PAOLO
ed ulteriori facilitazioni

Rivolgersi

IVREA
Telefono 30.96

tecnimmobil ti

Corso Potenza ang. via Terni
«CONDOMINIO CORALLO»
Abitabili subito - 2 camere, tinello, servizi - Sufficiente 30% contanti Mutuo S. Paolo più dilazioni

«CONDOMINIO AURORA»
Appartamenti spaziosi in via di finizione affacciati su grande corso 2-3 camere, tinello, servizi - Mutuo più dilazioni

«CONDOMINIO GIARDINO»
Una costruzione signorile con giardino antistante appartamenti 1-2-3 camere, tinello, servizi - possibilità abbinamenti Mutuo 50% e ulteriori dilazioni

UFFICIO VENDITE CORSO POTENZA 175 (APERTO MATTINATE FESTIVE)

Via Broglio 15
«CONDOMINIO S. MAURIZIO»
Appartamenti signorili, con rifiniture accurate
1 camera, tinello, cucinotto
2 camere, soggiorno, cucinotta
MUTUO S. PAOLO E ULTERIORI DILAZIONI

BORGATA PARADISO
Appartamenti nuovi, pronti subito su grande corso
2 camere, tinello, servizi L. 5.400.000
MUTUO E DILAZIONI

Piazza Guala angolo Via Guala
«Condominio Simonetta»
In signorile costruzione affacciata su piazza, con porticato antistante, appartamenti spaziosissimi, rifiniti accuratamente 3 camere, cucina, servizi.
2 camere, salocino, cucina, doppi servizi.
Mutuo S. Paolo e dilazioni

Via Bardonecchia 96
(Tra corso Monte Cucco e corso Trapani)
Appartamenti 2-3 camere, cucina, doppi servizi, costruzione accuratissima, finiture di lusso. Mutuo e dilazioni. Box per [illegible].

NICHELINO
(via XXV Aprile angolo via Don Minzoni)
In nuova costruzione, alloggi spaziosi abitabili subito
2 camere, tinello, cucinino
Sufficiente 30% contanti
Mutuo e rateazioni

LUNGO PO ANTONELLI
Appartamento spaziosissimo costruzione signorile, libero, 3 camere, cucina, servizi, box auto
Mutuo e dilazioni

EUROCASE s.r.l.
C. GALILEO FERRARIS 77 TORINO Tel. 590.069-599.364

CORSO BRAMANTE 27
VERO AFFARE
2 grandi camere - cucina - servizi
2.500.000 Mutuo 5.400.000

NON PIU' AFFITTO
CON MODICA MENSILITA' SARETE PROPRIETARI DI GRAZIOSI ALLOGGETTI

VIA NICOLA PORPORA 26
(Corso Giulio Cesare)
FRAZIONAMENTO
di palazzo recente costruzione
Camera - cucina - ingresso bagno - termo centrale
1.300.000 contanti più 35.000 mensili

CORSO RACCONIGI
Via Cialdini 47
In sobria costruzione LIBERO SUBITO
2 camere - cucina - bagno - ripost.
2.300.000 Mutuo 4.500.000

CAMPIDOGLIO
Via Domodossola 66
grazioso appartamentino libero
camera - cucina - servizi
900.000 Mutuo 1.800.000

ZONA FRANCIA
VIA CARLO CAPELLI
LIBERO SUBITO
ampia camera - cucina - ingresso bagno - doppia aria
1.600.000 Mutuo 2.900.000

CONVENIENTISSIMI
VIA PINELLI 72
Stabile di solida costruzione appartamenti da 1-2-3 camere cucina - termo - bagno
COMODE DILAZIONI
UFFICIO VENDITE SUL POSTO

CROCETTA
VIA PIGAFETTA 52
appartamenti totalmente rimessi a nuovo di ogni dimensione
Prezzi e dilazioni convenienti
Ufficio vendite sul posto

CORSO POTENZA
veramente eccezionale
1 camera - cucina - ingresso bagno - termo - ascensore
1.200.000 Mutuo 2.750.000

ANNUNCI ECONOMICI

(13) Offerte impiego

(Continua da pag. 15)

CERCANSI venditore Salone Automobile Torino, perfetta conoscenza francese inglese tedesco. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3110 » — 10100 Torino ».

CERCASI impiegata pratica ufficio tuttofare contabile, operai dattilografa. Telefonare 260-897 ore ufficio.

COLLAUDATORI particolari auto, conoscenza disegno, assume importante industria. Indirizzare a: « Etas-Kompass Pubblicità 385 — 10100 Torino ».

COMMERCIALISTA cerca abile dattilografa possibilmente paghe lavori ufficio. Telefonare 518-652.

COMMESSA o commesso esperto tendaggi arredamento cerca negozio specializzato, buone condizioni. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3590 — 10100 Torino ».

COMMESSA pratica telerie biancheria cercasi, buona retribuzione. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 1190 — 10100 Torino ».

CRONOMETRISTA analista pratico attrezzatura meccanica cercasi. Presentarsi Ditta Vinegrill, via De Amicis 73, Collegno. Telef. 725-241.

DIPLOMATO conoscenza contabilità industriale ricerca importante industria. Manoscrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3365 — 10100 Torino ».

DISEGNATORI meccanici progettisti cerca Sodi, Corso Vinzaglio 31.

IMPORTANTE azienda industriale assumerebbe per proprio ufficio commerciale di Torino giovane avente qualifica addetto alla contabilità di azienda, libero obblighi militari. Specificare dati anagrafici, curriculum scolastico, originali precedenti occupazioni. Allegandone a: « Etas-Kompass Pubblicità 3355 — 10100 Torino ».

IMPORTANTE azienda metalmeccanica torinese assume giovane impiegata secondo impiego. Scrivere « Etas-Kompass Pubblicità 9166 — 10100 Torino ».

INDUSTRIA cerca veloce stenodattilo pratica ufficio commerciale. Telefonare 260-973.

INDUSTRIA ciotonifici cerca elemento massimo venticinquenne. Lavoro propaganda cantieri. Patente auto. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3482 — 10100 Torino ».

INDUSTRIA meccanica torinese costruttrice articoli tecnici per l'industria ed in fase notevole espansione cerca assistente alla direzione vendite. Richiedesi diploma perito industriale o cultura equivalente, età inferiore a 30 anni. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 479 — 10100 Torino ».

MODELLISTA capo ufficio ricerca importante industria confezioni femminili. Richiedesi buona preparazione tecnica ed esperienza. Offresi retribuzione inquadramento adeguati. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3366 — 10100 Torino ».

OTTERRETE impieghi imparando stenodattilografia, contabilità, paghe presso: Boldoi, Nizza 27.

PAGHE contributi contabilità cercasi impiegata per industria metalmeccanica. Telefonare 80-129.

PER ufficio vendite in Torino, assumiamo giovane ingegnere o perito industriale. Trattiamo macchine per lavaggio metalli, sabbiatura, ... e siamo una azienda primaria del settore. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 27 — 20100 Milano ».

PERFORATRICE con esperienza Ibm cerca importante industria sede Torino. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3500 — 10100 Torino ».

PERITI chimici meccanici per officine galvaniche. Indirizzare a: « Etas-Kompass Pubblicità 384 — 10100 Torino ».

SOCIETA' zona Mirafiori cerca giovane stenotipa dattilografa fatturista per magazzino vendita. Precisare studi e posti occupati. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 3452 — 10100 Torino ».

SPA Fratelli Borletti - Filiale di Torino per ampliamento della propria organizzazione di vendita assume produttori e viaggiatori ambosessi anche ... stipendio, provvigioni, incentivi. Presentarsi dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 19 in via Roma 327.

STEELWELD S.p.A. cerca per ufficio tecnico di Torino giovani disegnatori aventi nozioni disegno particolari di lamiera settore automobilistico. Telefonare ore ufficio 613-516 613-683.

UFFICIO commerciale fatturazione stenografia cercasi impiegata per industria metalmeccanica. Tel. 80-129.

pensandoci bene io prendo Cynar

perchè:

- **Il carciofo è salute** — Tanto buono e ricco di virtù salutari il carciofo è il nostro potente e fedele alleato nella difesa quotidiana contro il logorio della vita moderna.
- **Cynar è limitatamente alcoolico** — La gradazione alcolica del Cynar è dosata nei limiti consigliati dalla moderna alimentazione.
- **Bastano 40 grammi** — 40 grammi di Cynar, una fetta di arancia o di limone, una spruzzata di seltz ben ghiacciato: questa è la formula sicura per offrire bene e gustare in pieno il nostro Cynar.

CYNAR

L'APERITIVO A BASE DI CARCIOFO

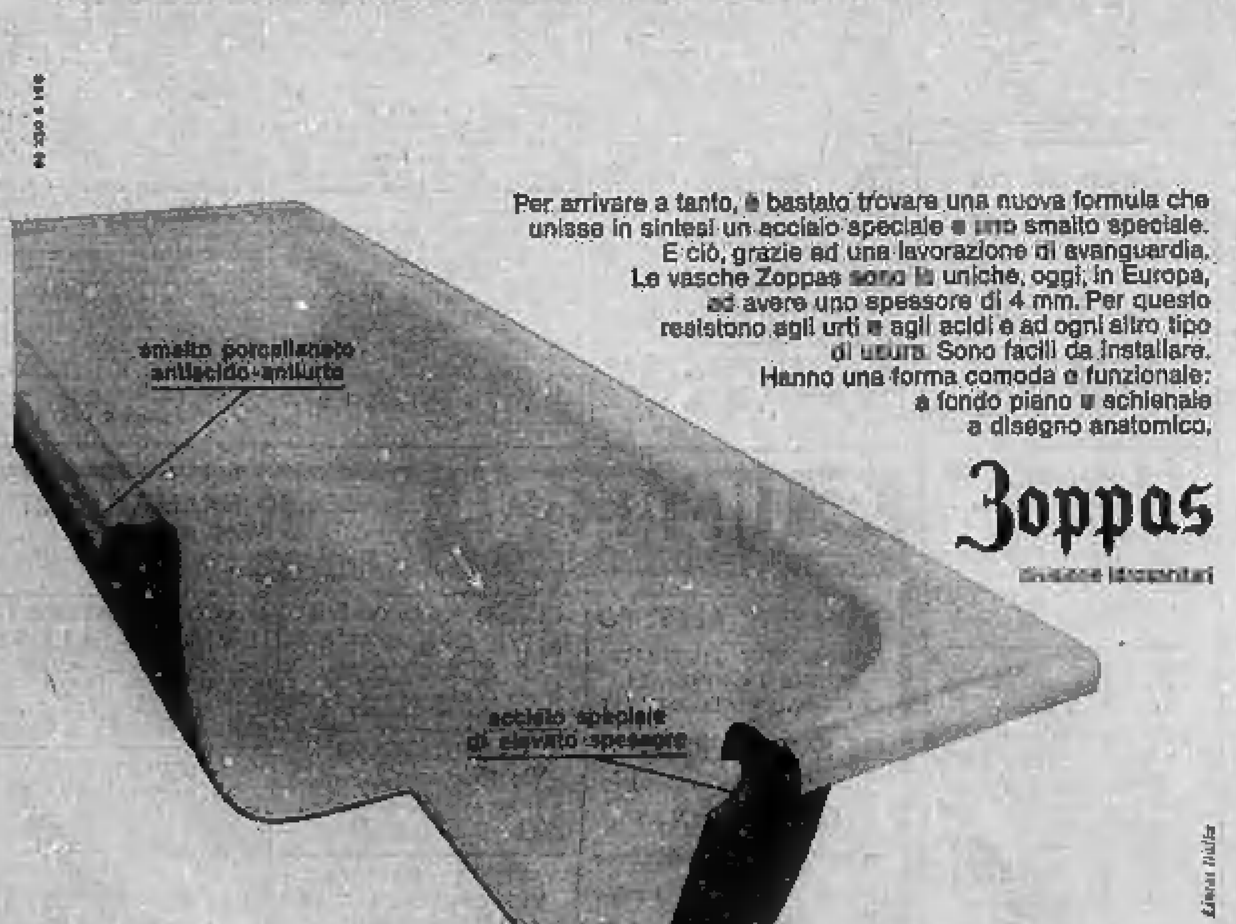
CONTRO IL LOGORIO DELLA VITA MODERNA

Domande lavoro

Offerte lavoro

ecco la nuova formula Zoppas

Vasche in acciaio porcellanato con spessore di 4 mm.



Per arrivare a tanto, è bastato trovare una nuova formula che unisse in sintesi un acciaio speciale e uno smalto speciale. E ciò, grazie ad una lavorazione di avanguardia. Le vasche Zoppas sono le uniche, oggi, in Europa, ad avere uno spessore di 4 mm. Per questo resistono agli urti e agli acidi e ad ogni altro tipo di usura. Sono facili da installare. Hanno una forma comoda e funzionale: a fondo piano e schienale a disegno anatomico.

Zoppas

divisione idrosanitari

TORNITORE attrezzista prima categoria assumesi. Presentarsi Borgaretto, via Galilei 5.

TRACCIATORE, collaudatore per stampi plastica e pressofusione. Telefonare 335-657.

(16) Piazzisti - Rappres.

ANTICA fabbrica lampadari cerca introdotto rappresentante Piemonte. Casella Postale 236, Venezia.

CERCO viaggiatore ricambi auto zona Liguria. Scrivere: F.A.L.R., corso Matteotti 49, Torino.

NASTRIFICIO cerca per Piemonte agente regionale introdotto fabbricanti materassi e mobili. Indirizzare offerte dettagliando referenze case rappresentate a: Publitimen Casella 103, 21100 Varese.

(18) Smarrimenti

MANCIA rintracciando gatto grigia tigrata e bianca, smarrita zona Crocetta. Telefonare 504-157.

(19) Informazioni

81-323 Brunello, S. Ottavio 47. Informazioni, investigazioni, indagini matrimoniali, incarichi fiduciari.

(20) Igiene e terapia

A.A.A. ABILISSIMA massaggiatrice particolari cellulite ablazionatura. Telefono 541-030.

A.A.A. CALLISTA fisioterapia, sauna, raggi, relax. Telefonare 333-613.

ABILISSIME massaggiatrici dimagranti cura cellulite relax pallida depilazioni. Telefonare 278-461.

MASSAGGIATORE relax massaggi dimagranti sportivi generali domicilio festivo. Telefono 547-241.

(21) Automobili

ASSICURASI metallizzato 500 3000, 850 3900, 124 4400. Assiudes. Telefono 517-274.

AUTONOLEGGI autovetture da lire 1000 giornaliere. Duchessa Iolanda 32. Telef. 773-985.

AUTONOLEGGIO nuovissime autovetture Simca, Fiat. Via Canova 30. Telef. 694-711.

COMPRERO automobili recenti, vasto assortimento occasioni, permute rateazioni garanzia. Conti, Saluzzo 118.

FERRARI Porsche Mercedes Jaguar acquisto privatamente in contanti. Telefonare 485-274.

MERCEDES 190, perfette condizioni, per ragioni salute privato vende migliore offerente. Telef. 530.159.

PRIVATO a privato vende Renault R 4 bellissima 230.000. Tel. 874.425.

PRIVATO vende Volkswagen 1200 come nuova 1967, 330.000. Telefonare 702.443.

ROULOTTE Eriba nuova da immatricolare vendesi forte sconto. Telefonare 924-500.

SIMCA 1301 GLS metallizzata come nuova. Telef. 258.507.

URGENTE. Compreremo auto dal 1967 in avanti. Massimo pagamento contanti. Notaio in sede. Automarket, corso Principe Eugenio 11.

VOLTURE auto eseguo celermente prezzi modici, serietà, agenzia Giorgio Arcuzzo, via Nizza 131. (Piazza Dentucci), telefono 636-432.

(22) Cicli - Moto - Sport

MOTOCARRI Piaggio, novità, occasioni, Vespa, ciclomotori Ciao. Tosa, Regina Margherita 61.

(23) Prestazioni diverse

AMMINISTRAZIONI stabili studio tecnico specializzato accetta incarichi. Telef. 767-427.

(24) Annunci vari

A privati: cedonsi antichi mobili, specchi, lampadari, oggetti. Telefonare 583.454.

BELLISSIME camere letto gotiche, rinascimento, antiche, privato vende a privato. Telefono 011/961.102.

BOX metallici per auto, depositi, capannoni, bungalows, piazzati a domicilio. Telefonare 495-208 Venezia.

COMPRO in giornata per contanti, antichità belle, dipinti 800-900, mobili, tappeti. Recomi ovunque. Pinna, via Fenicino 30 - 16034 S. Margherita Ligure.

MACCHINE scrivere calcolatrici, nuove occasioni, registratori cassa, noleggi, corso De Gasperi 71.

MAGLIFICIO elegante vende abiti lana, seta, lanif. campionario. Telef. 598.843.

PELLICCIAIO cerca apprendista e aiuto pellicciaio. Tel. 543-923.

PERSONALE maschile per turni notte assume industria. Presentarsi Vitaloni, viale Risorgimento 28, Beinasco.

PRIMARIA industria cioccolato cerca ispettore vendite. Scrivere: « Etas-Kompass 3423 — 10100 Torino ».

PRIMO portiere albergo referenziato, libero 15 novembre, offresi. Scrivere: Pubblimag, Casella 618, 37100 Verona.

TAGLIATORE confezioni giovane intelligente volenteroso cerca importante industria impermeabili di Cascine Vica (Rivoli). Telefonare 950-250.

TAGLIATORI assume grande industria confezioni. Si richiede esperienza sartoriale, età 22-35 anni. Periodo addestramento retribuito per non esperti. Scrivere: « Etas-Kompass Pubblicità 478 — 10100 Torino ».

ZONA Aeronautica industria meccanica precisione cerca fresatori attrezzisti veramente qualificati. Retribuzione ottima. Telefonare 723-014.

PERSIANO nero moderno ottimo stato vende, ottimo prezzo. Telefonare 81.000.

PIANOFORTE corto contanti privatamente. Telefonare 492.279.

SALOTTO « Luigi Filippo » ottima occasione vendesi. Tel. 331.520, ore pasti.

VENDO abito sposa taglia 44 bellissimo. Telef. 870.393.

THE SKI RESIDENCE

CORSO FRANCIA 221
Regina Margherita - Collegno

- Complesso residenziale autosufficiente con negozi sistemati in apposita piazza
- Accessi con hall di eccezionale eleganza con fontana, effetti luminosi, zone verdi
- Ampi terrazzi con viste panoramiche
- Ascensori automatici
- Materiali e finizioni di prim'ordine
- Primo lotto - costruzione tipo medio - consegna primavera 1970
- Secondo lotto - costruzione altamente signorile - consegna primavera 1971
- Vendita diretta - Mutui - Facilitazioni

VISITE IN CANTIERE ANCHE NEI GIORNI FESTIVI

IMPRESA Geom. ANGELO CAMPIGLIA

VIA SAN BERNARDINO 2 — TORINO — TELEFONO 331.756